For use in
the Library
ONLY

GAILLARDE

HOMONYMES FRANCAIS

HOMONYMES SIMPLES

— DE —

LANGUE FRANÇAISE

ENREGISTRÉ conformément à l'acte du Parlement du Canada, en l'année mil huit cent quatre-vingt-onze par C.-P.-F. BAILLAIRGÉ au bureau du Ministre de l'Agriculture.

Laf. B.
B157v

VOCABULAIRE

— DES —

HOMONYMES SIMPLES

— DE LA —

LANGUE FRANÇAISE

— PAR —

CHS. BAILLAIRGÉ, A. M.,

Ingénieur de la cité de Québec, membre de la Société Royale du Canada.

JOLIETTE

ATELIER TYPOGRAPHIQUE

De l'ETUDIANT, du COUVENT et de la FAMILLE

1891

13919
14/7/91
b

PREFACE

EXPLICATIVE ET SUGGESTIVE (1)

Les homonymes sont des mots qui, sous la même ou une épellation variée, offrent des sons équivalents, avec des significations diverses : comme **son** à lui, à elle ; **son** bruit ; **son** de blé ; v. être **sont** etc. — **sain** en bon état ; **ceint** ceinturé ; **seing** sceau ; **sein** poitrine, mamelle ; **saint** du paradis.

Poitevin, auteur estimé, mais déjà d'ancienne date, dans un volume, petit format, de 178 pages, donne de 1200 à 1300 groupes de mots,qui avec une moyenne de 2 à 3 homonymes chacun, porte à quelques 3600 le total de ces mots.

Madame Bonnange, édition de 1885, donne à quelques 900 mots, un total de moins de 2200 homonymes ; soit de 2 à 3 par série.

Le petit volume que voici ne donne pas moins

---

(1) N. B. Voir aussi l' " Introduction " au *Dictionnaire d'homonymie générale* ou de tous les mots de la langue française par le même auteur — édition de 1888, C. Darveau imprimeur, rue Lamontagne, Québec.

que 2500 mots ayant des homonymes ; et le nombre de ceux-ci mis en regard du mot à l'étude ; est d'au moins 3 à 4 en moyenne, formant un ensemble de quelques 10,000 mots.

L'auteur, au sein de sa famille, a trouvé précieuse l'étude des homonymes, comme moyen plus expéditif, récréatif et agréable d'enseigner à ses enfants une foule de mots qu'il eut été ennuyeux d'apprendre en feuilletant les colonnes d'un dictionnaire à cet effet. Il ne doute point qu'à l'école, sous la direction du maître, de la maîtresse, cet enseignement ne donne lieu à la même émulation qu'il a observée chez lui, où chacun, à qui mieux mieux, se faisait fort de donner à un mot proposé le plus grand nombre possible de mots de même consonnance. L'on ne saurait croire tout l'intérêt que portent les élèves à cette diversité d'épellation d'un même son.

Proposez-leur un mot quelconque, avec promesse d'un bon point pour le premier homonyme, deux pour le second, trois pour le troisième ; 4, 5, 6, 10 points pour les mots additionnels.

Prenez par exemple le mot **Les** l e s et les enfants d'un commun accord vous donneront — **laid** l a i d non beau— **lait,** à boire l a i t—et d'autres qui se suggèrent pour ainsi dire d'eux-mêmes, comme **legs** un don, l e g s — **lé** l é, une laize ou largeur d'étoffe ; puis un élève se rappellera **lai,** l a i, un poème— un autre aura droit à 6 points pour le mot **laie,** adj. laïque— 7 points au suivant pour **laie**

l a i e, sentier dans une forêt— celui qui se rappellera **laie** une truie, aura gagné 8 points ; 9 points pour **lez,** préposition, l e z. Vous en demandez d'autres et les élèves se regardent d'un œil interrogatif et quasi-incrédule,jusqu'à ce que vous leur ayiez signalé le mot **lais** l a i s alluvion— **lais** baliveau, c a. d. jeune arbre réservé dans la coupe d'un bois taillis. Mais il y a encore, **laie** une auge— **laie** une boîte d'orgue— **laie** un instrument pour layer la pierre. Enfin il y a **Laye** L a y e, St. Germain en Laye ; sans compter **l'es** tu l'es—**l'est** il l'est du verbe être, et **l'ai** je l'ai—**l'ait** qu'il l'ait— **l'aient** qu'ils l'aient du verbe avoir ; et les élèves de s'étonner de cette fécondité de la langue française qui permet d'exprimer le même son, au moyen d'une épellation quinze fois variée.

Et sous d'autres rapports, l'étude des homonymes est utile,comme suggestive des diverses significations que l'on peut donner à un signe en Sténographie lorsque le texte n'est pas de nature à suggérer de suite le mot que le sténographe a voulu indiquer.

Simultanément avec cette édition d'homonymes de la langue française, l'auteur en donne une des homonymes de la langue. anglaise qui peuvent être utiles à ceux qui étudient cette dernière ; puisque l'une des difficultés que l'on a à apprendre une langue quelconque est dûe à l'existence même de tant de mots épelés de la même manière ou d'une manière différente et ayant tous la même prononciation.

SIGNES ET ABREVIATIONS.

a.	adjectif
adv.	adverbe
Afr.	Afrique
agr.	agronome
all.	allemand
All.	Allemagne
Am.	Amérique
Am. du N.	Amérique du Nord
Am. du S.	Amérique du Sud
anat.	anatomiste
anol.	anglais
Angl.	Angleterre
arch.	architecte
arith.	arithméticien
astr.	astronome
autr.	autrichien
Autr.	Autriche
Bonn-inge ou Bon.	"traité d'homonymes."
bot.	botaniste
c.	canton
c. l.	chef-lieu
cel.	célèbre
chan.	chanoine
chim.	chimiste
chir.	chirurgien
comp.	compositeur
conj.	conjonction
con.	consonne
crit.	critique
dém.	démonstratif
de nouv.	de nouveau
dép.	département.
écon.	économiste
écr.	écrivain
Esp.	Espagne
E. U. d'Am.	Etats-Unis d'Amérique
excl.	exclamation
fem. ou f.	féminin
fr.	français
Fr.	France
gén.	général
géog.	géographe
geol.	géologue
géom.	géomètre
hel.	helléniste
hist.	historien
hom. imp.	homonyme imparfait
ill.	illustre
inst.	instrument
interj.	interjection
irl.	irlandais
Irl.	Irlande
Ital ou It.	Italie
ital.	italien
juris.	jurisconsulte
Lip. ou Lippincott	dictionnaire géographique
Littré.	dictionnaire
Lit.	littérateur
loc. adv	locution adverbiale
loc. lat.	lucution latine
log.	logicien
m.	masculin
math.	mathématicien
mécan.	mécanicien
méd,	médecin
min.	ministre
minér.	minéralogiste
mus.	musicien
n.	nom
n. p.	nom propre
nat.	naturaliste
onomat.	onomatopée
or.	orientaliste
par	paroisse
peint.	peintre
phil	philosophe
phys.	physicien
pl.	pluriel
plus. sig.	plusieurs significations
Poitevin.	"traité d'homonymes"
pos.	possessif
prép.	préposition
pron. ou pro.	pronom
prov.	province
q' u.	quelqu'un
q. c.	quelque chose
rem.	remarquable
riv. ou r.	rivière
rom.	romancier
Rus. ou R.	Russie
sig.	signification
sav	savant
scul	sculpteur
théol.	théologien
v.	verbe
v.	ville
vil.	village
voir le dict.	voir le dictionnaire lorsque l'explication est trop longue pour être donnée
voy.	voyelle

DES ETATS-UNIS LES ABRÉVIATIONS SONT :

Ala.	Alabama
Mas.	Massachusets
Mich.	Michigan
Mis.	Mississipi
N. Y.	New-York
Wis	Wisconsin et autres bien connues
voir le dict. d'hom. gén.	pour d'autres homonymes simples et composés, voir le dictionnaire d'homonymie générale par le même auteur.

VOCABULAIRE

DES

HOMONYMES SIMPLES

DE LA LANGUE FRANCAISE

A

A lettre de l'alph. — **à** prép. — **a, as,** v. avoir — **ah !** interj. qui exprime la joie, la douleur — **ha !** interj. de surprise, d'étonnement — **A** de la gamme — **A** abréviatif : **A. D.** ou Anno Domini ; **A. C.** ou Ante Christum, avant Jésus-Christ ; A. M. ou Artium Magister, Maître es Arts ; ante meridiem c'est-à-dire avant midi, etc. — **A** lettre initiale d'un nom ou prénom : Adam, Abraham — **a** privatif, préfixe : a-thée, sans dieu ; a-morphe, sans forme.

A. A. — **ahah !** (Bonnange) n. m., percée dans un mur de clôture au pied duquel il y a un fossé — **Aa** riv. de Fr., de Russie, de Suisse, d'Allemagne — **Aa** (van der) ministre et prédicateur luthérien hollandais (Bon.) — **Aa** ou **Ahah** (baie des) sur la riv. Saguenay au Canada — **ah ! ah ! — ha ! ha.**

Abat ou **Abas**, n., averse (Littré) — **abat** (Bon.) case d'un animal à abattre — **abat, abats** v. abattre, — **à bas** à terre — **aba** (Bon.) étoffe de laine grossière, vêtement.

Abaisse pâte amincie au rouleau — **abaisse, es, ent,** v. abaisser — **abesse** de monastère, — **à baisse** — **à Besse** (v. de Fr.)

Abaisser. — A B C, — à baisser.

Abajoue cavités int. des joues du singe, etc. — **à bajoues** animal à bajoues, comme le veau, le cochon.

Abaque d'un chapiteau de colonne — ab hoc et **ab hac** locution latine : à tort et à travers — **à Bach** célèbre compos. de mus. allemand.

Abatée d'un navire à la voile (voir le dict.) — **abattez** v. abattre — **à bâter :** seller.

Abbé sup. d'une abaye — **abée** de moulin : ouverture par la quelle coule l'eau qui le fait mouvoir — **abai** (Bon.) vêtement syrien — **abet** (Bon.) espèce de sapin — **A. B.**

A B C livre contenant l'alphabet, voir **Abaisser.**

Abée voir **Abbé.**

Abèle (Bon.) espèce de peuplier — **Abel** second fils d'Adam.

Abîme gouffre, — **abime, es, ent,** v. abimer : renverser gâter.

Abib (Bon.) mois des Hébreux correspondant à notre mois de mars — **Abic** (Bon.) insecte hyménoptère — **habit** vêtement de cérémonie — **habits** vêtements en général.

Able ablette : petit poisson — **hâble** v. hâbler ; parler avec exagération.

Aboi cri du chien — **abois** être aux abois : dernières extrémités — **aboie. es, ent** v. aboyer — à **Bois**-le-Duc, v. de Hollande ; **Bois**-Guilleret n. p., **Bois**-d'Oingt, v. de Fr.

Abord action d'aborder, manière d'accueillir — **à bord** d'un vaisseau, monter à bord — **abhorre, es, ent,** v. abhorrer : détester.

About de deux pièces de bois, etc. posées bout à bout — **à bout** pousser, venir à bout — **About** Edmond, auteur fr. —**Abou**-Bècre : beau-père de Mahomet.

Abus usage mauvais, immodéré — **abu** (Bon.) espèce de bananier—**abub** (Bon.) ancien instr. de mus —**a bu.**

Acacia arbre, arbrisseau — **acatia** (Bon.) chaussure allongée en forme de bec recourbé.

Accord union, harmonie — **accort** adj., civil, etc. — **accore** m., étai — **accore** adj., côte accore dont un vaisseau peut approcher — **achores** (Poitevin) m., teigne — **accort** (Bon.) f. variété de chenilles — **acore** (Bon.) m. plante aromatique — **Accords** (Tabourot des) écrivain fr. — **à cors** animal à andouillers.

Accroc déchirure — **à crocs** instr., animal à *dents longues et pointues.*

Accueil action d'accueillir — **accueille, es, ent,** v. accueillir.

Accul lieu sans issue — **accule, es, ent,** v. acculer : adosser, etc.

Aceaux (Bon.) instr. de sellier à rayer et couper le cuir— **assaut** attaque de vive force — **asseau** marteau de couvreur, à tête recourbée — **à Sceaux** v. de Fr.

Ache plante potagère **hache** instr. tranchant — **hache, es, ent,** v. hacher — **Ashe** n. p. — **H** lettre de l'alph. — etc., voir **H.**

Achit espèce de vigne sauvage — **hachis** mets de viande hachée.

Acier métal — **assied, s,** v. asseoir — **à scier.**

Acné f., maladie de la peau — **haquenée** jument de moyenne taille qui ordinairement va l'amble.

A-coup n., mouvement brusque — **accoue, es, ent,** v. accouer : attacher des chevaux à la queue l'un de l'autre — **Accous** v. de Fr. — **à coups** redoublés.

Acquêt acquis par achat — **haquet** sorte de voiture.

Acquis savoir, expérience — **acquit** quittance—**acquis. t** v. acquérir — **à qui.**

Acre f. mesure, agraire — **âcre** adj., piquant, etc.—**Acre** (St. J. d') v. forte de Syrie.

Adèle (Bon.) insecte nocturne—**Adèle** nom de femme—**Adel** état et v. de l'Afrique — **a d'elle.**

Adent entaille, etc.—**à dents** denté : roue dentée, instr. à dents—**adens** (Littré) adv., à plat ventre—**Adam** nom du premier homme—**Adam** comp. de mus. fr.

Adhérant v. adhérer—**adhérent** adj., attaché.

Ados talus de terre le long d'un mur — **à dos** d'âne—avoir quelqu'un **à dos** — **à do** de la gamme.

Adroite adj., qui a de la dextérité, rusé — **à droite** à main droite — **a droit te.**

Affaisser baisser, accabler—**à fesser**—**a fait ses, ces.**

Affaiter apprivoiser un oiseau de proie — **affété** plein d'affectation—**à fêter** — **a fait tes.**

Affecter avoir de la prédilection pour—**affecter** feindre faire ostentation de—**affecter** des fonds à, les employer à—**affecter** (s') se chagriner, s'attrister.

Afin (que ou de) conj. — **affin** (Bon.) adj., semblable, conforme—**affins** (Bon.) parents, proches—**a faim.**

Affre sentiment d'horreur : les affres de la mort—**Affre** (Mgr) archevêque de Paris.

Agace ou **Agasse** oiseau : la pie — **agace, es, ent** v. agacer, provoquer.

Agate pierre précieuse — **Agathe** (Ste)

Agare (Bon.) genre d'éponge — **Agar** femme d'Abraham — **hagard** adj., farouche, égaré.

Age de la vie — **age** de charrue.

Agneau brebis — **Anio** riv. de l'ancienne Italie, aujourd'hui le Teverone — **A** ni **O.**;

Agrée m., défenseur au tribunal de commerce — **agrès** de vaisseau — **agrée, s, nt** v. agréer : approuver.

Aguets être aux aguets : épier — **à gué** traverser une rivière à gué : sans nager — **à Gay** n. p.

Ahi ou **aïe** interj. — **aï** mammifère — **aï** vin d'**Aï** : vin de Champagne — **haï, ïs, ït** v. haïr — **ail** sorte d'oignon — **aille, es, nt** v. aller.

Aide secours — Head (Sir Edmond) ancien gouv. gén. du Canada — **aide, es, ent** v. aider — **Haid** v. village de la **Bohème** — **Hayd** village d'Allemagne — **Heide** ou **Heyde** v. de Danemark.

Aider assister — **Hédé** v. de Fr. — **E. D.** — **et des.**

Aiguayer baigner, laver — **égayer** rendre gai, réjouir.

Ail sorte d'oignon — **haïe** cri de charretier, etc, voir **Ahi.**

Aile d'oiseau, etc. — **ale** bière anglaise — **elle** pron. pers. — **hèle** v. héler : appeler — **Hale** n. p. angl. — **L** lettre de l'alph. — **et le.**

Ailé adj., qui a des ailes — **héler** v. appeler — **elle est, et, ait** — **L. E.** — **et les** — **est laid** — etc.

Aimant pierre d' — **aimant** adj. et v. aimer.

Aine pli de la cuisse — **aine** (Littré) petit bâton à fumer le hareng — **haine** aversion — **Heyne** savant allemand — **Aisne** riv., dép. de la Fr. — **Heine** cél. écrivain en français et en allemand.

Air atmosphère — **air** de musique — **air** allure — **aire** espace, superficie — **aire** nid des oiseaux de proie — **aire** v. airer : faire son nid — **Aire** v. de Fr.— **hère** m., pauvre — **hère** m., espèce de jeu de cartes — **hère** m., jeune cerf — **ére** f., époque — **erre** f., train — **erre, es, ent** v. errer — **haire** chemise de crin — **ers** plante légumineuse — **Ayer** n. p. angl. — **R** lettre de l'alph.

Ais planche de bois — **ai, aie, aies, ait, aient** v. avoir — **et** conj. — **es, est** v. être — **haie** vive : clôture — **hais, hait** v. haïr — **eh !** interj. d'admiration, de surprise — **hé !** interj. qui sert à appeler — **E** lettre de l'alph. — **hai !** interj. syn. de **hé** — **Haye** (La) petite v. de la Touraine — **Haye** (la) cap de la Hollande — **Hay** v. d'Angl. — **Hay** comté d'Austr.

Aîtres ou **Etres** d'une maison — **être** v. : exister — **hêtre** arbre qui produit la faîne.

Alcée plante : passe-rose — **Alcée** fils de Persée — **Alcée** poète grec — **ah ! le C.**

Ale bière anglaise — voir **Aile**.

Alène inst. de bourrelier, de menuisier, etc. — **haleine** de l'homme, des an., respiration — **Alleyn** n. p. angl. pron. à la française — mal **à l'aine** gauche où droite — **allez, ne** péchez plus.

Alèze à mettre sous les malades — **alèse** v. aléser : polir l'int. d'un tube, d'un trou quelconque — **à l'aise** — **allez** devant une voyelle : allez y.

Alfa graminée d'Algérie — **alpha** première lettre de l'alph. grec — **ah ! le fat, fa.**

Allah dieu de Mahomet — **alla, s, t, ât** v. aller — **hala** v. haler — **hâla** v. hâler.

Allants et venants — **halant** v. haler : tirer — **hâlant** v. hâler : brûler par le soleil — **alan** (Bon.) gros chien de la race des dogues — **Aland** îles d', de la mer Baltique — **à l'an** à l'année — **allant** v. aller.

Allée chemin — **allai, ais, ait, aient, ez** v. aller — **aller** n., action d'aller — **haler** v., tirer à soi — **hâler** se dit du teint brûlé par l'action du soleil — **Halley** astron. angl. — **Hallé** n. p. — **Alais** v. de Fr. — **alais** oiseau de proie (Bon.)

Allége bateau allégeur — **allége, es, ent,** v. alléger : soulager — **à-lège,** bateau sans charge — **allége** de fenêtre, mur d'appui, moins épais que l'embrasure — autres sig. (Littré)

Allier mêler, combiner — **alliez** v. aller — **haliez** v. haler — **hâliez** v. hâler — **hallier** gardien de hal-

le — **hallier** ou **allier** n., filet à prendre cailles et perdrix (Littré) — **allié** uni à — **hallier** buisson touffu — **à lier** -- **à liais** terrain, carrière.

Aloi titre légal de l'or, de l'argent — **alloua, s, ât** v. allouer — **à, a, ah !** l'oie.

Alpha voir **Alfa** — **ah !** le **fa** de la gamme.

Aloyau de bœuf : pièce coupée le long du dos — **à l'Ohio** — **à l'eau Io** fille d'Inachus

Aman cri de grâce des Arabes, etc. dans les combats — **amant** amoureux — **Aman** favorî d'Assuérus — **à m'en** croire, dire, aller, etc.

Amande fruit — **amende à** payer — **amende, es, ent** v. : rendre meilleur — **amende** faire amende honorable.

Amandier arbre qui porte les amandes — **amendiez** v. amender — **à mendier** : quêter.

Amas tas, monceau — **Hamma** le, commune d'Algérie — il a l'**âme à** — **Hamah** ou **Hammah** v. de Syrie (Lip.)

Ambler aller l'amble — **emblée** d', de suite — riche ou pauvre **en blé, blés, blets** fruits trop mûrs.

Amen ainsi-soit-il — **amène, es, ent** v. amener.

Amende voir **Amande**.

Ami lié d'amitié — **amict** linge de messe — **ammi** plante ombellifère — **Amis** île des (Tonga).

Ammoniac, aque adj. : d'**ammoniaque** n. f. alcali volatil — **à, ah ! mon yack, yac, yacht.**

Amont au-dessus de — **Amon** roi de Juda — **ammon** corne d' ammonite : sorte de mollusque — Jupiter **Ammon** — **Ammon** v. de Syrie.

Amour de Dieu, du prochain — **Amour** fleuve d'Asie.

An année — **en** prép. — **han !** cri d'un homme qui frappe un coup — **Han** vil. de Belgique, de Dalmatie.

Ana recueil de bons mots — **Anna** n. p. et prénon — **Anah** v. de la Turquie d'Asie.

Anal adj., ayant trait à l'anus — **annal** adj., qui dure un an — **annales** n. histoire, etc.

Anche bec d'un instr. à vent — **hanche** où s'emboite le haut de la cuisse.

Ancrage où l'on jette l'ancre — **encrage** action d'impreigner d'encre — **ancra, encra je** ne sais quoi.

Ancre, er jeter l'ancre — **encre, er** impreigner d'encre — **Ancre** maréchal d', favori de Marie de Médicis.

Ane, ée charge d'âne — **Anne** Ste. — **année** douze mois — **Anet** v. de Fr. — **Annet** île de Scilly.

Anette plante ombellifère — **Annette** nom de femme — **à net** loc. adv. : entièrement.

Anglais d'Angleterre — **anglet** cavité.

Anière qui conduit des ânes — **Asnières** village de Fr., près Paris « les fritures d'Asnières. »

Anneau de fer, etc. — **Annot** (v. de Fr.) — **Hanau** v d'Allem.

Année un an — **ânée** charge d'âne — **ah ! Ney.**

Anneler disposer en anneaux — **annelet** petit anneau.

Anon le petit d'un âne — **Hannon** général, navigateur carthaginois — **ah ! non.**

Anonner lire, parler avec peine et en hésitant — **Annonay** v. de Fr. — **Ah ! nos nés.**

Anse de panier, etc. — **anse** baie — **Anse** v. de Fr. — **Ans** v. de Belgique — **Hanse** v. d'Allemagne.

Antan l'année d'avant — **entant** v. enter : greffer — **hantant** v. hanter : fréquenter — **entend, s** v. entendre — **en temps** opportun

Ante pilastre — **ente** greffe — **ente** v. enter : greffer — **hante** v. hanter — **en te.**

Anthère de fleur — **enterre, es, ent** v. enterrer — **entèrent** v. enter — **hantèrent** v. hanter — **en terre, ter** trois fois, **taire.**

Antre caverne — **entre** prép. — **entre, es, ent,** v. entrer.

Août mois d' — **ou** conj. — **où** adv. — **houe** outil — **houe** v. houer : labourer la terre — **hou !** interj. de mépris — **houx** arbre.

Appas charmes — **appât** pâture — **happa** v. happer, saisir avidement — **à pas** lents.

Appel à un tribunal sup., etc. — **appelle** v. appeler — **Apelle** le plus illustre des peintres grecs.

Appeler héler — **à peler** — **happe les** — à **Pelet** gén. fr.

Appert v. apparoir : être évident — **happèrent** v. happer : saisir avec avidité — **Appert** industriel fr. inventeur du procédé pour conserver les substances alimentaires — **ah ! père, pair.**

Appoint d'une somme : ce qu'on ajoute pour la compléter — **à point** à propos — **à poing.**

Apprêt du cuir, des viandes, etc. — **apprêts** de voyage — **après** prép. — **happerait** v. happer.

Ara perroquet — **haras** de chevaux — **arrha** v. arrher : donner des arrhes, c.-à.-d. de l'argent d'avance comme garantie de l'exécution d'un marché — **à ras** au niveau de — **Ara** riv. d'Espagne.

Arc de cercle, etc. — **arc** arme à lancer des flèches — **arque. es, ent** v. arquer : courber — **Arques** bourg de Fr. — **Arc** Jeanne d'

Arche de pont — **arche** de Noé.

Archer n., armé de l'arc, agent de justice — **archet** de violou — **art chez** — **arche et.**

Arder brûler — **harder** les chiens : les accoupler par quatre ou par six — **art des.**

Ardent adj. qui brûle, violent — **ardant** v. arder — **hardant** v. harder — **art dans, d'en.**

Are mesure de surface — **art** méthode — **arts** beaux arts — **hart** lien d'osier — **arrhes** gages — **arrhe** v. arrher — **ars** du cheval : voir le dict. — **hare !** interj. de chasse. — **Aar** riv. de Saisse — **Ars** ville de l'Ile de Ré. Fr.

Arête de poisson — **arête** angle saillant d'un objet — **arrête** v. arrêter — **arête** de deux versants de montagnes — cet **arrêt**, **arrher** te contrarie.

Arêtier chevron angulaire d'un comble — **arrêtiez** v. arrêter — **arrher, tiller** — **arrête hier**.

Aria embarras — **aria** air italien — **à ria** poulie.

Arme instr. pour se défendre — **armes** terme de blason — **arme** v. armer — **l'art me** plaît.

Armer pourvoir d'armes — **armet** armure de tête.

Armon de voiture : voir le dict. — **armons** v. armer — les **armes ont**, — les **arts**, **arrhes m'ont**....

Arôme parfum, principe odorant — **arum** sorte de plante — **à Rome** v. d'Italie — **Arreau me**

Arquer courber en arc — **arquet** terme de tisserand.

Arrêt action d'arrêter, décision — **arrher** v. : donner des arrhes, de l'argent à l'avance.

Arrosion action de la rouille qui ronge — **arrosions** v arroser : humecter.

Ars voir **Are, hare, hart, art,** etc.

As unité : cartes à jouer — **Hasse** musicien allemand — **hase** femelle du lièvre, homonyme imparfait, l's ayant le son du z — **à se** faire — **ah ! ce.**

Aspect vue, face — **Aspet** v. de Fr. — **ah ! ce P.**

Asperge plante légumineuse — **asperge** v. : arroser.

Assise de pierre d'un mur — **assises** criminelles — **assise** v. asseoir — **à six** arêtes, angles, etc.

Aster plante — **Aster** archer célèbre — **hastaire** soldat armé de la haste, chez les Romains — **à se taire.**

Astic de cordonnier — **astique** v. : faire reluire en frottant avec un astic — **ah ! ce tic.**

Astragale terme d'architecture — **astragale** terme d'anatomie : os du torse — **astragale** sorte de plante légumineuse à gomme adragante — j'ai vu cet **astre à Galles.**

Atèle espèce de singe — **attèle** ou **attelle** v. atteler.

Atelier lieu de travail — **atteliez** v. atteler.

Athène (Bon.) espèce de chevêche (chouette) à queue courte et doigts emplumés — **Athènes** capitale de la Grèce — **Ath** v. de Belg. **Aisne** dépt, de Fr.

Atlas recueil de cartes géographiques — **Atlas** chaîne de montagnes au N. de l'Afrique — **atlas** la première vertèbre du cou — **atlas** lépidoptère nocturne (Bon.)

Atout carte qui retourne — **à tout** propos.

Attente espérance — attente v. : commettre un attentat — **à temps te** dis-je — **ah ! tante**.

Attifer parer, orner — **attifet** ornement de tête de femme — **a-t-i** (il) **fait** — **Ath, If et**

Au, Aux art., à le, à les — **oh !** interj. de surprise — **ho !** interj. d'indignation — **haut** adj., élevé — **eau** à boire — **os** d'animal — **aulx** plur. de ail — **O** Marquis d' — **ô** interj. d'admiration — **Ault** v. de Fr. — **Ho** montagne de la Chine (Bon.)

Aubain non naturalisé — **aubin** allure défectueuse de cheval qui galope avec les jambes de devant, alors qu'il trotte avec les jambes de derrière — **Aubin** n. p. — **au, haut bain** — **Aube, Ain** dépts, de Fr.

Aube du jour — **aube** de messe : tunique blanche — **aube** de roue d'eau — **Aube** riv , dép de Fr.

Aubère cheval entre blanc et bai — **Auber** cél. comp. de mus. fr. — **Aubert** fabuliste — **obère, es, ent** v. obérer — **Ober** fleuve d'Allemagne — **au ber** au berceau — **oh Berre** v. de Fr.

Aubier bois d' — **obier** sorte de viorne : arbrisseau grimpant — **au biais** — **l'aube y est**.

Aucun pas un — **Aucun** v. de Fr. — **oh ! qu'un ....**

Auge à bestiaux — **Auge** la vallée d' — **au jeu** — **oh ! je**

Augée contenu d'une auge — **Auger** littérateur fr. — **Auger** litt. can — **oh ! jai** — **au jet**

Aune mesure — **aune** arbre — **aune** v. auner : mesurer à l'aune — **Aulne** riv. de Fr. — **aune** m., génie malfaisant — **Owen** n. p. angl — **on, oh ! ne.**

Aunée longueur d'une aune — **auner** mesurer — **aunaie** lieu planté d'aunes — **Aulnay** v. de Fr. — **Aunay** v. de Fr — **on est, naît — oh Ney.**

Auspice présage — **hospice** de charité — **auspices** de succès, de malheur — **oh ! ce pis se.**

Auster vent du midi — **austère** adj,, sévère.

Autan vent du midi — **autant** adv. — **ôtant** v. ôter — **hottant** v. hotter (Littré) — **au temps** dit.

Autel d'église — **hotel** de ville — **hotel** auberge — **hotel** maison somptueuse — **Oh ! Tell** Guillaume.

Auteur d'un écrit — **hauteur** d'un arbre — **hotteur** de chiffons — **haut heur** bonheur.

Autour prép. — **autour** oiseau de proie — **au tour.**

Aval endossement — **aval** de rivière — **avale, es, ent** v. avaler — **Aval** îlet du Golfe Persique.

Avalons v. avaler — **Avallon** v. de Fr — **à Vallon** v. de Fr.

Avant prép. ou adv. — en **avant** — **avant** d'un batiment — **avent** ce Noël — moulin **à vent.**

Avant hier — avant Thiers — l'avant tiers d'un vaisseau, etc — **hâve, entière.**

Avare avide d'argent — **Avares** peuple d'origine tartare — **Avars** tribus du Caucase oriental (Bon.)

Ave Maria — **avais, ait, ez** v. avoir — **avec** prép. devant une consonne (Littré) — **hâve et.**

Avenir temps futur — **avenir** v. : arriver fortuitement — **à venir.**

Avenu non avenu : nul — **avenue** chemin.

Averse pluie subite — **à verse** locution adverbiale : il pleut à verse.

Avis opinion — **à vie** pour la vie — **havi, s, t, ît** v. havir : brûler, dessécher — **avi, s, t, ît** v. avir (Littré).

Avives maladie des chevaux — **avive, es, ent** v. : donner de l'éclat — **à vive** arête.

Avoir ce qu'on possède — **avoir** v. — **avouèrent** v. avouer — **à voir.**

Avoué qui agit au nom des parties — **avouer** admettre, confesser — **à vous et.**

Axe de la terre — **axe** d'une roue : pièce de fer — **Ax** v. de Fr. — **Axe** riv. d'Angleterre.

Azur minéral — **azur** couleur bleue de l'atmosphère, de la mer — **azure, es, ent** v. azurer : teindre en azur

B

B lettre de l'alph. — **baie** fruit charnu — **baie** rade — **bai, e** adj. : brun — **baie, es, ent** v. bayer : regarder, la bouche béante — **bée** tonneau à gueule bée

— **bée** n., de moulin — **bey** titre : seigneur, gouv. d'une prov. ou d'une ville turque — **Bais** v. de Fr. — **Betz** v. de Fr. — **Baix** village de Fr. — **Bay** lac dans l'île de Luzon, une des Philippines — **Bay** canton de l'Illinois et de l'Ohio — **B** note de la gamme — **B** abréviatif : B. A. bachelier ès arts ou A. B. Artium Baccalaureus.

Et, suivant l'épellation moderne **be, bœufs.**

Bac bateau plat — **Bach** mus. et compos. allemand.

Bague anneau — **bague, es, ent** v. : faufiler.

Bah ! interj. d'insouciance — **bas** adj. — **bas** adv., à terre — **bas** n., vêtement — **bat, s** v. battre — **Bas** v. de Fr. — **bât** selle.

Bai, Baie voir **B.**

Baigner mettre au bain, laver — **beignet** friture — **beyniais** — **Baine** n. p. **y est.**

Bail contrat — **baille** v. donner à bail — **baille** baquet — **bâille** v. bâiller.

Bailler donner — **bâiller** — **Baillet** n. p.

Bain d'eau, etc. — **Bain** v. de Fr. — **Bains** v. de Fr.

Baisse diminution — **baisse, es, ent** v. baisser — **Besse** v. de Fr. — **baise** v. baiser (homonyme imp. l's ayant le son du ż.) **Bèze** n. p.

Bal danse — **balle** boule — **balle** v. baller — **Bâle** v. de Suisse — **balle** paquet — **bale** ou **balle** de grain — **balle** tampon d'imprimeur.

Balai à balayer — **balais** rubis balais : couleur rose violacée — **baller** v. — **ballet** de théâtre — **balaie** v. balayer — **Bâle et** — **bas laid.**

Balance reste — **balance** à peser — **balance, es, ent** v. balancer — **bal en ce, se....**

Balancer hésiter — **balancer** établir la différence entre le débit et le crédit — **balancer** faire osciller une balançoire — **Bâle en sait** quelque chose.

Balancier d'une machine, d'une horloge, d'un danseur de corde — **balanciez** v. balancer.

Bale, Balle voir **Bal.**

Baller voir **Balai.**

Ballon aérostat: vessie enflée d'air — **ballons** v.: danser.

Ballotter par la mer — **ballotter** au scrutin.

Ban de mariage, etc — **banc** pour s'asseoir — **banc** de sable, etc. — **bang** nom dans l'Inde de notre chanvre dont on tire le haschschich — **banc** écueil — **banc** d'œuvre — **bans** lits de chiens de chasse — **Ban** v. de Hongrie.

Banaux plur. de banal — **banneau** tombereau — **banneau** petite banne — **banneau** tonneau de vinaigrier — **bat nos, Nault** n. p.

Banc voir **Ban.**

Bande lien, ceinture — **bande** troupe — **bande, es, ent** v. bander : serrer, être tendu.

Banne manne d'osier — **banne** v.: couvrir d'une banne.

Bar poisson — **Bart** Jean, célèbre marin — **barre** n. et v. — **Barre** v. de Fr. — **bard** civière — **Bar**le, v. de Fr. — **Bar**-Le Duc — **Bar**-Sur-Aube — **Bar**-Sur-Seine, autant de villes ou chefs-lieux Fr.

Barbe m., cheval du Maroc — **barbe** m., docteur vaudois — **barbe** f., poil du visage — **barbe** f., d'un épi, d'une plume — **barbes** de coiffure de femme — **Barbe** Ste.

Barbeau poisson — **barbeau** bleu clair — **barbeau** fleur bleue : bluet — **barbe au** menton.

Barbet chien — **Barbets** contrebandiers des vallées des Alpes (Littré) — **bar bai** — **barbe et.**

Barbette poisson — **barbette** guimpe — **barbette** plateforme de canon — **bar, bette.**

Barbote poisson — **barbote** autre nom de la vesce — **barbote** v., dans l'eau — **barbote** v., marmotter.

Barbu adj., qui a de la barbe — **barbue** poisson — **barbu** oiseau grimpeur (Littré).

Bard voir **Bar.**

Barde m., poète — **barde** f., lame de métal d'une armure — **barde** tranche de lard dont on barde une perdrix, etc. — **barde** v. — **barre de** fer.

Bardeau de couverture — **bardot** petit mulet.

Barège étoffe de laine — **Barèges** v. de Fr. — **barraije** v. barrer.

Baril futaille — **Bari** v. forte d'Italie — **Barry** écriv. fr. — **Barry** Du, madame (époque de Louis XV) **barrit** ou baret cri de l'éléphant (Littré.)

Baron titre de noblesse — **barrons** v. barrer — **Baron** v. de Fr. — **bas, bât rond.**

Barot ou **Barrot** petit bau de navire — **barrot** petit baril d'anchois — **barreau** enceinte réservée des avocats — mettre le **bar au** feu.

Barre voir **Bar** — **Barr** v. de Fr.

Barrer fermer, obstruer — **barrer** biffer — **barrés** nom qu'on donnait autrefois aux Carmes.

Bas voir **Bah.**

Base principe — **base** soutien — **base** d'un sel — **base** v., appuyer, etc. — tu te **bats** à merveille.

Basilic herbe odoriférante — **basilic** serpent fabuleux **basilique** église principale — **basilique** demeure royale chez les Grecs — **basilique** chez les Romains : édifice où l'on rendait la justice.

Basse adj., qui a peu de hauteur — **basse** inst. de mus. — **basse** voix, partie : chanteur, acteur, musicien qui chante ou joue cette partie.

Bassin pièce d'eau — **bassin** plat, plateau de balance — **bassin** à tenir les vaisseaux à flot — **bassin** plaine entre montagnes — **bassin** terme d'anatomie: partie inférieure du tronc du corps humain.

Bassiner chauffer avec une bassinoire — **bassinet** d'arme à feu — **bassinet** ou **bacinet** renoncule, bouton d'or — **bassinet** petit bassin — **bassiner** fomenter en mouillant avec une liqueur.

Bât voir **Bah.**

Bataille combat — **bataille** v. — **batail** anciennement battant d'une cloche (Littré.)

Bateler transporter sur un bateau — **batelée** charge d'un bateau — **batelet** petit bateau — **batelé** adj., embarqué sur un bateau (Bon.)

Batelier qui conduit un bateau — **bateliez** v. bateler.

Bâti couture — **bâti** de porte, etc. — **bâti, is, it** v. bâtir.

Bâton de bois — **bâtons** v. bâter : seller un âne.

Bâtonnat diguité du bâtonnier — **bâtonna** v. bâtonner.

Bâtonnier chef du corps des avocats — **bâtonniez** v. bâtonner.

Battant de cloche — **battant** de porte — **battant** adj., et v. battre — voir **Bah, Tan.**

Batte maillet, etc. — **batte** v. battre — **bâte** v. bâter.

Battue des bois — **battu** v. battre — **bats-tu.**

Bau poutre — **baud** chien de Barbarie — **baux** plur. de bail — **bot** pied bot — **beau** adj. — **Baud** v. de Fr. — **Bos** savant critique hollandais.

Baudet âne — **baudet** tréteau, lit de camp — **bauder** v., aboyer — **beau dé, dais,** etc.

Bauge gîte du sanglier, retraite de l'écureuil — **bauge** mortier mêlé de paille — **bauge** droguet grossier.

Beau voir **Bau.**

Bécare terme de mus. — **beccard** poisson (Littré.)

Bêche outil — **bêche** tête-bêche — **bêche** v.

Bée voir **B.**

Beignet voir **Baigner** — **beyniais.**

Bel beau — **Bayle** n. p. angl. — **Bell** n. p. écossais — **bêle** v. bêler — **Beyle** critique et romancier fr.

Belette petit mammifère — **blète** ou **blette** plante potagère — **blette** adj.. trop mûrs.

Ber berceau — **ber** de navire — **Berre** v. de Fr.

Berne plus. sig. ; voir le dict. — **berne** v. berner ; voir le dict. — **Berne** v. de Suisse.

Berner faire sauter.... — **Bernay** v. de Fr.

Bêta lettre de l'alph. grec — **bêta** homme bête.

Bête animal — **bête** stupide — **bette** plante potagère — **Bate** n. p. angl. — la **baie te**....

Beurré sorte de poire — **beurrée** de pain — **beurrer,** v.

Bey voir **B.**

Biais oblique — **billet** lettre — **biller** v., tordre, serrer — **biez** de moulin ; voir **Bis, E.**

Bière à boire — **bière** cercueil — **billèrent,** v. biller (Littré.) — voir **Bis, R, Bille.**

Biffe pierre précieuse contrefaite (Littré) — **biffe** v. biffer : effacer — **bif, beef** angl. bœuf.

Bile matière sécrétée par le foie — **bill** projet d'acte du parl. d'Angl. — **Bill** pour William.

Bille boule — **bille** v biller : serrer, tordre, etc.

Billet voir **Biais.**

Billon monnaie de cuivre — **billon** ados de charrue — **billons** v. biller.

Billot de bois — **Biot** v. de Fr. — **Biot** cél. astr. et math. fr. — **Billaut** menuisier poète — **Billault** min. d'état de Nap. III — **Billaud-Varennes.**

Binaire adj., ayant deux pour base — **biuèrent** v. biner les terres ; etc.

Biner (voir le dict.) — **binet** bobèche — **Binet** littér.

Bique chèvre — **Bic** chef-lieu Canada.

Bis deux fois — bisse v. : répéter — **bysse** sorte d'étoffe.

Bise adj., brune — **bise** vent du Nord.

Biser reteindre — **biset** pigeon sauvage — **biset** garde nationale non en uniforme.

Bison bœuf sauvage — **bisons** v., teindre en noir.

Blague à tabac — **blague** mensonge — **blague** v.

Blanchet filtre d'étoffe — **blanchet** de tympan de presse — **Blanchet** l'abbé — **blanche, Blanche et**

Blason armoiries — **blasons** v. blaser : émousser le goût.

Blé froment — **blet** adj., trop mûr — **Blais** n. p.

Blême très pâle — **bleime** mâladie du pied du cheval.

Bloc de bois, de pierre — **bloque** v. plus. sig.

Blouse trou de billard — **blouse** vêtement — **blouse** v., blouser une bille — **blouse** v., tromper.

Boa serpent — **boa** fourrure — **boit** v. boire — **bois** arbre, forêt — **boie** (Bon.) étoffe d'Amiens — **Bois-Le-Duc** v. de Hollande.

Bog jeu de cartes — **bogue** de châtaigne — **Bogue** n. p. angl. — **Bog** deux riv. de la Russie d'Europe.

Bois voir **Boa.**

Boite état du vin bon à boire — **boîte** coffre — **boite** v. boiter—**boitte** ou **bouette** appât—**boite** petit vin.

Bon adj. : — **bond** saut — **bon** promesse de payement — **Bon,** cap. de Tunis.

Bonace calme de la mer — **bonasse** simple.

Bonbon à manger—**bombons** v. bomber: rendre convexe — **bon** adj. **bon** n., **bond.**

Bonde d'un étang, d'un tonneau — **bonde** v., remplir.

Bondon bouchon — **bondons** v. bonder : remplir.

Bonne adj., **bonne** d'enfant — **Bône** v. d'Algérie — **Bonn** v. d'Allemagne — **Beaune** v. de Fr. — **Bowen** n. p. angl. voir **Bau, Ne.**

Bonnet coiffure — **Bonnet** phil. et naturaliste suisse.

Bord extrémité rivage — **bore** corps chimique — **Bore** Catherine de, femme de Luther — **Bort** v. de Fr.

Bordé galon — **border** garnir — **border** cotoyer — **bordée** de coups de canons — **bordée** de neige, d'injures — **bordée** d'un vaisseau qui louvoie.

Bore voir **Bord.**

Borne limite — **borne** pierre — **borne** v. : modérer — **Born** troubadour cél. — **Born** minéralogiste autrichien ; voir **Bord, Ne.**

Bosquet petit bois — **Bosquet** maréchal de Fr.

Bosse protubérance — **bosse** v. (Littré) **Bos** savant critique hollandais.

Bot voir **Bau.**

Botte chaussure — **botte** de radis, de fagots, etc. — **botte** coup de fleuret ou d'épée.

Bouche ouverture — **bouche** v. : fermer — **bouche** embouchure d'une rivière — **bouche** de l'homme et de certains ani.— **Bouches**-du-Rhône dépt. de Fr.

Bouché adj., sans intelligence — **boucher** v. : fermer — **boucher** de bestiaux — **Boucher** peintre fr. — **bouchée** plein la bouche — **bouchet** espèce de boisson (Littré) ; voir **Boue, Chez ; Bouche, E.**

Boue fange — **bout** extrémité — **bous, t** v. bouillir — **bou** thé bou — **bout** poisson : lune de mer.

Bouffon facétieux — **bouffons** v. : se gonfler.

Bouge m. petit cabinet de décharge, logement obscur et malpropre — **bouge** v. : se mouvoir — **bouge** v. : couvrir de terre l'amas de bois destiné à faire le charbon — **bous-je** v. bouillir.

Bougie chandelle de cire — **Bougie** v. forte d'Algérie.

Bouille terme de pêche : longue perche.... (Littré) — **bouille es. ent** v. bouillir — **bouille, es, ant** v. bouiller : troubler l'eau avec une bouille.

Bouilli (du bouilli) — **bouillie** de la bouillie — **bouilli, s, t, it** v. bouillir — **Bouilly** v. de F. — **Bouilly** aut. dram. fr.

Bouillon de bœuf, etc. — **bouillons** v. bouillir — **bouillons** v. bouiller (Littré) **Bouillon** Godefroi de

Boulonnais de Boulogne — **boulonner** fixer avec un boulon — **boule au nez.**

Bouquin vieux livre — **bouquin** de pipe : bout d'ambre — **bouquin** vieux bouc, etc.

Bourdalou de chapeau : ruban, tresse avec une boucle — **bourdalou** sorte de vase de nuit de forme oblongue — **Bourdaloue** or. ém. de la chaire fr.

Boursier de collège, etc. — **boursiller** v. : contribuer.

Bout voir **Boue.**

Boute tonneau, outre — **boute** v. bouter (Littré).

Bouté mis, du v. **bouter** mettre, et plus, autres sig. (Littré) — **boutée** culée d'un pont ; etc.

Bouton bourgeon — **bouton** de vêtement — **bouton** humeur sur la peau — **boutons** v. bouter : placer.

Boyard ancien noble de Russie — **boyart** civière.

Brai résine — **braie** linge d'enfant — **braies** ancien vêtement des Gaulois — **brait** v. braire — **Bray** petit pays de Normandie — **Bray** v. de Fr. — **braye** fange, boue, terre grasse.

Bran de scie, etc. — **brand** épée — **Brand** poète satirique — **Brandt** alchimiste qui découvrit par hasard le phosphore — **Bran** riv. d'Ecosse.

Braque m. chien de chasse — **braque** un écervelé, un étourdi — **braque** v. braquer : diriger un canon, une lunette — **brak** adj., à moitié salé (Bon.) — **brac** calao : nom d'un oiseau d'Afrique (Bon.)

Bras du corps — **bras** de mer — **Bra** v. du Piémont — **Brahe** riv. de Prusse.

Brasier ardent — **brasiller** griller — **brassiez** hom. imp. v. brasser — **bras scié** hom. imp.

Brasse mesure — **brasse** v. remuer — **brase** v. braser.

Brave m., homme vaillant — **brave** adj., honnête — **brave** v. braver : affronter.

Bravo interj. — **bravo** assassin ; voir **Bras. Veau.**

Brayer enduire de brai — **brayer** n., bandage à hernie — **brayer** n., collier de cuir : sorte de gaine pour porter une bannière— **brayer** n., autres sig. (Littré)

Brèche ouverture — **brèche** marbre noir tacheté.

Bref adj., court — **bref** adv., enfin — **bref** lettre pastorale — **Bref** Pépin le

Brême f., poisson — **Brême** v. d'Allemagne.

Bren (mot gaulois) chef — **Bren** ancien pays de Fr.

Brésil bois de teinture—**Brésil** pays de l'Amérique du Sud

Brick angl., navire à deux mâts — **brique** à bâtir.

Bride de harnais — **bride** v.: retenir — **bris, brie de**..

Bridon petite bride — **bridons** v. brider : réprimer.

Brigue manœuvre, cabale—**brigue** v., briguer: solliciter.

Brique voir **brick** — **bric-à-brac.**

Bris fracture — **brie** fromage de **Brie** petit pays de Fr.

Brisant écueil — **brisant** v. briser.

Brise vent — **brise** v : rompre — **brize** plante graminée.

Broc vase — **Brault** n. p.

Brocard raillerie — **brocart** étoffe brochée de soie, d'or ou d'argent — **broquart** cerf d'un an.

Brochée de viande à rôtir — **brocher** v. une étoffe, un livre — **brochet** poisson.

Bronches des poumons — **bronche** v.: remuer.

Brossée de coups — **brosser** v.: nettoyer, battre.

Brou enveloppe verte des fruits — **brout** pousse des jeunes arbres — **broue** instr. pour rompre le chanvre (Littré) — **Brou** v. de Fr. — **brou** de noix : liqueur stomachique.

Brouillon d'un écrit — **brouillon** adj., qui met la désunion — **brouillons** v.: mêler.

Brout voir **Brou.**

Bruine pluie très fine — **bruine** v.: bruine qui tombe.

Bruire rendre un son confus —**bruir** v., décatir une étoffe.

Brûlot bâtiment rempli de matières inflammables pour brûler les vaisseaux ennemis — **brûlot** eau de vie brûlée avec du sucre — **brûlot** petite mouche noire du Canada — **brûlot** polissoir.

Brut adj , non poli, lourd, stupide — **brut** sucre brut : non raffiné — produit **brut**: frais non défalqués — **brut** à l'état d'ébauche — **brut** adv., par opposition à net — **brute** une brute, un animal, un homme sans savoir.

Bûche morceau de gros bois de chauffage — **bûche** personne stupide — **bûche** v. bûcher.

Bûcher dégrossir une pièce de bois — **bûcher** travailler sans relâche—**bûcher** n., lieu ou l'on met le bois— **bûcher** pile de bois dressée pour brûler un corps

Bugle trompette — **bugle** plante.

Bulle globule — **bulle** lettre du pape — **bulle** (Bon. groupe de mollusques.

Bure grosse étoffe de laine — **burent** v. boire.

Busard oiseau — **busard** conduit de moulin.

Busc de corset — **busque** v. : munir d'un busc.

Buse oiseau — **buse** conduit d'eau.

But point, fin que l'on vise — **bu. bus, but, bût** v. boire — **bus** terme de blason.

Bute outil de maréchal — **butte** colline — **bute** v. buter : toucher le but, tendre à une fin — **butte** v. butter: entourer de terre — **butte** v. butter : faire un faux pas — **bûtes** v. boire — **Bute** prem. min. angl.

Butée ou **Buttée** — culée d'un pont — **buter** v., toucher le but — **buter** v., heurter — **butter** v., broncher — **butter** v. des artichauts.

C

C lettre de l'alph. — **C** note de la gamme — **C** signe de cent (100) dans la numération romaine — **C** abréviatif : **A. C.**, Ante Christum, avant Jésus Christ ; etc. — **sais, sait** v. savoir — **saie** manteau — **ses** adj. poss. — **ces** pron. dém. — **saie** brosse d'orfèvre — **s'est, c'est** — **Say** cél. économiste fr. — **cep** de vigne — **sept** devant une consonne : sept fois, sept francs — **Sées** ou **Séez** v. de Fr. — **Scey-Sur-Saône**, v. de Fr. — **saye** (Littré) cheville de train de siège. Et suivant l'épellation moderne **ke que** — **queue, queux** etc. voir **que.**

Ça pron. dém. — **sa** pron. poss. — **ça** adv. ici — **sas** tamis — **sas** d'écluse : bassin — **ça !** interj.

Cab angl., voiture — **cab** mesure de capacité.

Cabale intrigue — **cabale** v. faire une cabale — **cabale** chez les Juifs : interprétation mystérieuse de la bible — **cabale** troupe de claqueurs au théâtre.

Câble grosse corde — **câble** v. câbler : tordre.

Cabrioler faire des sauts légers — **cabriolet** voiture légère — **cabri** (chevreau) **au lait.**

Cacatois perroquet — **cacatois** mât de vaisseau au-dessus du mât de perroquet.

Cacher dissimuler — **cachet** sceau — **cachet** caractère — **cachet** petite carte.

Cacheter mettre un cachet — qu'**acheter**— **cache tes**..

Cachette petite cache — **cachète** ou **cachette** v. cacheter — **qu'achète** v. acheter.

Cachot cellule de prison — **cachos** plante (Poitevin).

Cade m., arbre : genévrier — **cade** m., baril.

Cadet puiné — **Cadet** n. p. fr. — **cade et** — **cas des.**

Cadette plus jeune — **cadette** queue de billard — **cadette** pierre à paver — **cas, qu'à dette.**

Cadi juge musulman — **cadis** serge étroite et légère.

Cadran solaire, d'horloge — **cadrant** v. cadrer — **quadrant** quart de la circonférence du cercle.

Cadrat terme d'imprimerie — **cadra** v. cadrer.

Cadre de tableau, de glace — **cadre** plan d'un ouvrage — **cadre** v. avoir de la convenance.

Cafard adj., n., faux dévot, déguisement — **cafard** insecte : blatte — **cafard** ou **caffart** étoffe imitant le damas (Bon.) — **caffar** monnaie arabe (Bon.)

Cahier de papier, de charges — **cailler** v. : figer, coaguler — **Caillié** voyageur fr. en Afrique — **Cayet** historien et controversiste fr. — le **cas, k y est.**

Cahot de chemin raboteux — **cahos** confusion, désordre.

Caille oiseau du genre perdrix — **caille** v. cailler — **Caille** cél. astronome — **qu'aille, ent** v. aller.

Cal durillon — **cale** d'un navire — **calle** genre de plante — **cale** v. : aller au fond — **cale** v. : caler une pierre — **cale** châtiment à bord des vaisseaux — **Calle** petit port d'Algérie.

Calandre insecte qui ronge le blé — **calandre** espèce d'alouette — **calandre** machine pour lustrer les étoffes — **calandre** v. : lustrer une étoffe.

Calembour jeu de mots — **calambour** bois odoriférant des Indes — **Calle, Hambourg.**

Caler assujettir une pierre — **caler** dans l'eau — **Callet** math. fr. — **Calais** v. de Fr. — **qu'à les...**

Calotte bonnet — **calotte** donner des coups sur la tête avec le plat de la main — **qu'à, qu'a Loth.**

Calvil sorte de pommier (Bonnange) — **calville** f., fruit du calvil — **Calle ville** d'Algérie.

Camard qui a le nez plat — **camare** m., fruit (Littré)— **camarre** muserolle de cheval (Bonnange)

Cambrer courber en arc — **cambrai** sorte de toile fine, dentelle — **Cambrai** v. forte, Fr. — **qu'en, braie.**

Came dent d'engrenage — **chame** coquille — **Cham** fils de Noé — **Cam** riv. d'Angl. — **Cham** v. de Suisse, de Siam, de Bavière — **Kamm** village d'Afrique sur le Sénégal.

Camp de soldats, etc. — **quand** adv. — **khan** commandant — **khan** ou **kan** marché public en Orient — **Caen** v. de Fr. — **cant** champ : côté étroit d'une brique d'un soliveau — **qu'en — kan** station de caravane

Campêche bois de — **qu'empêche** — **qu'en pêche, s**

Canaliser ouvrir des canaux — **qu'analiser.**

Canard oiseau — **canard** fausseté — **canne, hart.**

Canari m., serin des îles **Canaries** — **canarie** vieille danse bizarre du seizième siècle.

Candi v. candir : durcir, cristalliser — **Candie** île de la Méditerrannée, autrefois île de Crète—**qu'en dit**...

Cane femelle du canaad — **canne** bâton — **canne à** sucre — **Cannes** v. de Fr. — **Cannes** vil. d'Italie.

Cannelle écorce du cannelier : épice — **cannelle** robinet — **cannelle** v. canneler.

Canon de fusil, d'artillerie — **canon** mesure de capacité — **canon** décret — **canon** partie forée d'une clé — **canon** plus. autres sig. (voir Littré et Bonnange.)

Canot embarcation — **Canot** peintre — **Canot** navigateur — **canaux** plur. de canal — **qu'à nos**...

Canton bourg — **Canton** v. de Chine — **cantons** v. canter : mettre sur le champ ou côté étroit.

Cap tête — **cap** avant d'un vaisseau — **cap** rocher, promontoire — **cape** manteau à capuchon — **cape** grande voile du grand mât — **cappe** croûte du cidre (Poitevin) — autres sig.

Capital adj., essentiel, fondamental — **capital** m., fonds d'une société, somme portant intérêt — **capitale** f., ville principale d'un état — **capitale** lettre majusc.

Capitule prière — **capitule** genre d'inflorescence — **capitule** v.: se rendre.

Capucine religieuse — **capucine** plante potagère — **capucine** d'une arme à feu.

Caquer mettre en caque (baril) — **caquet** babil.

Car conj. — **carre** v. — **quart** quatrième partie — **quart** futaille — **carre** épaisseur d'un objet plat — **Cars** ou **Kars** v. forte de la Turquie d'Asie.

Carat unité du poids de l'or — **carat** petit poids pour peser les diamants — **carra** v. carrer.

Carde peigne à carder — **carde, s. ent** v. carder — **carde** nervure médiane des feuilles du cardon.

Cardinal prélat — **cardinal** adj., principal. capital, fondamental — **cardinale** terme de botanique (Littré) plante à fleurs rouges, à fleurs bleues — **cardinale** caléoptère (Bon.) — **cardinal** genre d'oiseau à plumage rouge de l'Am. du Nord — **cardinal** mollusque — **cardinal** genre de papillon (Bon.)

Cardon plante potagère — **cardons** v. carder.

Caret tortue de mer — **caret** dévidoir — **caret** gros fil à cordage — **carrer** v. — **carré** n. et adj. — **carrer** se, marcher avec prétention.

Cargue cordage à relever les voiles — **cargue es, ent** v. carguer : relever les voiles.

Carotte racine potagère — **carotte** v. : tromper.

Carpe f., poisson — **carpe** m., poignet.

Carpette petite carpe — **carpette** sorte de tapis.

Carre voir **car** — **Carrer** voir **Caret.**

Carreler paver un carreaux — **carrelet** grosse aiguille — **carrelet** espèce de filet de pêche, de chasse — **carrelet** poisson de mer.

Carrier de carrière de pierre — **Carrier** monstre de cruauté qui commanda les noyades à Nantes, décapité en 1791 — de ce **cas riez.**

Carrière de pierre, etc. — **carrière** de courses à chevaux, etc. — **carrière** de la vie.

Carte à jouer — **carte** géographique — **quarte** mesure — **quarte** pierre — **carte** de visite, etc. — **quarte** en musique — **Kars**, le **quart** te...

Cartier qui fait ou vend des cartes à jouer — **quartier** quatrième partie — **quartier** lieu, endroit — **quartier** grâce accordée — **Cartier** Jacques — **quartier** terme de blason — **cartier** sorte de papier.

Cartouche sorte de tableau encadré d'ornements et destiné à recevoir une inscription — **cartouche** charge d'une arme à feu — **cartouche** chef de voleurs.

Cas éventualité — **K** lettre de l'alph. — **qu'a** v. avoir — **qu'à** prép. — **caw** (onomatopée) cri de la corneille.

Case compartiment — **case** cabane — **case** v. : mettre en place — De **Cazes** n. p. — **Cazes** vil. de Fr.

Casse action de briser — **casse** gousse de cassier : un purgatif — **casse** v. — **casse** boîte — **Cass** nom d'une vingtaine de comtés, cantons, villages aux Etats Unis d'Amérique — **qu'a, à, se, ce.**

Casson pain informe de sucre fin — **cassons** v. casser.

Cataracte chute d'eau — **cataracte** maladie des yeux.

Cause motif — **cause** procès — **cause** v. : être cause — **cause** v : converser — **qu'ose, es, ent.**

Causer converser — **causer** être cause — **qu'oser.**

Causeuse qui aime à causer : parler — **causeuse** canapé à deux — **cause, heuse.**

Cautère médicament qui brûle les chairs ; plaie qui en résulte — **cotèrent** v. coter — **qu'ôtèrent** v. ôter.

Cavalier homme à cheval — **cavalier** adj., hautain — **Cavalier** Jean, chef des camisards — **qu'avaliez.**

Cave souterrain — **cave** adj., creux — **cave** v.: creuser — **cave** fonds d'argent au jeu.

Cavée chemin creux — **cavet** moulure — **caver** v.: creuser — **qu'avait** v. avoir — **qu'avez.**

Ce pron dém. — **se** pron.: soi, à soi — **ceux** plur. de celui.

Céans adv., ici dedans — **séant** v. seoir — **séant** adj., convenable — **Say, sait, saie en...**

Ceci pron. dém. — **ceux-ci** pluriel de celui-ci.

Cédant n. et v. céder — **Sedan** place de guerre, Fr.

Cela pron. dém.—**cela** v. celer: cacher—**ceux-là**—**seul à.**

Celer cacher — **seulet** dim. de seul — **ce legs, lait, laid, lai** — **seul et** — **se l'est...**

Céleri plante potagère — **sellerie** industrie du sellier.

Celle pron., féminin de celui — **selle** n. et v. seller un cheval, etc. — **sel** corps chimique — **Sel** Le, v. de Fr — **sel** de la conversation — **scel** sceau — **scelle** v., sceller une poutre, etc., dans un mur.

Cellier cave — **sellier** qui fait des selles — **scelliez** v. sceller — **selliez** v. seller— **celiez** v. celer—**se lier.**

Ceux voir **Ce.**

Cendré couleur de cendre—**cendrée** petit plomb de chasse

Cène souper — **seine** filet de pêche — **saine** adj., en bon état — **Seyne** v. de Fr. — **Seine** riv , dép. de Fr. — **scène** de théâtre—**scène** lieu, local d'un incident — **seine** v. seiner : prendre du poisson — **scène** paysage, etc. — **Sène** île située sur la côte du Sud de Bretagne — **Sène** prêtresse de l'île de Sène (Bon.) **Senne** riv. de Belgique arrose Bruxelles.

Cens (devant une voyelle) redevance, dénombrement — **sens** de la vue, de l'odorat, etc. — **sens** côté d'un corps — **sens** opinion — **cense** métairie.

Cent adj. numéral — **sent** v. sentir — **sang** des veines, des artères — **sens** (devant une consonne) — **sans** prép — **Sand** George : femme auteur et romancier français — **s'en.**

Centon recueil de vers — **centon** habit fait de morceaux — **sentons** v. sentir — **sans ton** plus. sig.

Cep (devant une consonne) voir **C.**

Cep (devant une voyelle) — **cèpe** m., sorte de champignon — **sep** de charrue — **Sep.** pour Septime.

Cérat onguent de cire, etc. — **serra** v. serrer — **Serra** ville de France — **ces rats** — **sert à.**

Cerf quadrupède — **serf** esclave.

Cerne m., cercle qui se forme autour d'une plaie, des yeux, de la lune, etc. — **cerne** enceinte de chasse — **cerne** v. cerner : plus. sig.

Cerner un arbre, une place, quelqu'un — **cerné** adj., entouré d'un cercle bleuâtre—**serre-nez** d'un cheval

Cervier loup-cervier — **serviez** v. servir.

Cession action de céder — **session** séance — **cessions** v. cesser — **ces sillons, scions** — **c'est Sion.**

Ceste m., gantelet — **ceste** m., ceinture de Vénus, Junon.

Cet, Cette pron. dém. — **sept** (devant une voyelle) — **Seth** troisième fils d'Adam et d'Eve— **Cette** v. de Fr.

Chabot poisson — **Chabot** amiral fr. — **Chabot** ex capucin, décapité en 1794.

Chagrin adj. triste — **chagrin** n., peine — **chagrin** cuir grenu — **Shaw, chat, grain.**

Chagrinée adj., peau ch. — **chagriner** v. attrister.

Chagrinier fabricant de chagrin — **chagriniez** v. chagriner — **chat gris-nez, niais.**

Chah ou **Schah** (de Perse) — **chat** animal — **chas** d'une aiguille — **cha** étoffe de soie (Poitevin) — **chat** petit grapin — **chat** poisson de mer — **chat** marin : espèce de phoque — **Shaw** n. p. ang.

Chai ou **Chais** lieu où sont emmagasinés les vins et eaux-de-vie — **chez** prép. — **Chaix** n. p. — **chaie** espèce de barque hollandaise (Bon.)

Chaîne d'or, de fer, de montagnes, etc. — **chêne** arbre — **Shehyn** n. p. — **chaîne** n. et v. chaîner : mesurer — **Chesne** v. de Fr. — **schène** terme d'antiquité : mesure itinéraire d'environ 10500 mètres.

Chaîner mesurer à la chaîne — **chênaie** lieu planté de chênes — **chez Ney** maréchal de Fr.

Chaînon anneau de chaîne — **chaînons** v. chaîner.

Chair f, d'un animal ; pulpe de fruit, etc — avoir la **chair** de poule — **cher** adj., coûteux — **cher** chéri **chaire** à prêcher — **chair** m., coussinet — **Cher** riv., dépt. de Fr. — **chère** bonne : manière de se traiter — **chaire** grand bateau plat (Littré).

Chaise siège — **chaise** de poste : voiture — **Chaise** La, cimetière du père, Paris — **Chèze** La, v. de Fr. — **chèse** m. (voir Bonnange.)

Chaland bateau plat — **chaland** acheteur.

Châle ou **Schall** de laine, etc. — **Châles** math. célèbre.

Chalet maison Suisse — **Chalais** n. p. et v. de France.

Chalon sorte d'étoffe de laine — **chalon** grand filet de pêche — **Chalon**-Sur-Saone, v. de Fr. — **Chalons**-Sur-Marne, v. de Fr. — **chas, chat long.**

Champ terrain labourable — **champ** côté étroit d'une pièce de bois, de fer, etc., dans le sens de la longueur — **chant** d'oiseau, etc. — **Champs** v. de Fr.

Chantier de construction — **chantiez** v. chanter.

Chaos confusion — **cahot** de chaussée rabotense.

Chape manteau — **chape** plus autres sig. (Littré) — **Chappe** inventeur du télégraphe aérien.

Chapeler râper la croûte — **chapelet** prière — **chapelet** réunion de grains enfilés en forme de collier.

Chapelier qui fait ou vend des chapeaux — **chapeliez** v. chapeler — **chat peliez** v. peler.

Chaperon capuchon — **chaperon** d'un mur — **chaperon** personne qui chaperone une autre.

Chapitre d'un livre, etc. — **chapitre** corps de chanoines — **chapitre** sujet — **chapitre** v.: réprimander.

Charbon bois embrasé — **charbon** de terre, de bois — **charbon** humeur gangreneuse — **char bon.**

Charge fardeau — **charge** emploi — **charge** v. — témoin à **charge** — **char, jeu.**

Charme attrait — **charme** arbre — **charme** v. : enchanter — le **char me.**

Charpie filaments de linge — **charpi** v. charpir : mettre en pièces — **charpi** billot de tonnelier.

Charrier n., toile à lessive — **charrier** v. transporter.

Charron qui fait, vend des voitures — **Charron** moraliste fr. — **chas, schah rond.**

Chartre prison—**Chartres** v. de Fr.—**Chartre** v. de Fr.

Chas voir **Chah** — **Shaw** n. p. angl.

Chatière trou de chat — **châtièrent** v. châtier.

Chasse (au gibier) — **châsse** à reliques — **chasse** v.

Chat voir **Chah.**

Chaton petit chat — **chaton** d'une bague — **chatons** du chêne, du noyer : fleurs sur un même filet.

Chaud n. et adj. — **chaux** à faire du mortier.

Chaume paille à couvrir les bâtiments, **chaume** v. : couper et arracher le chaume — **chôme** v. : rester inoccupé — le **chaud**, la **chaux** m'eut.

Chef tête de l'homme — **chef** de bataillon, etc. — de son **chef** — **chef** d'accusation.

Cheik ou **Scheik** chef de tribu arabe — **cheque** mandat — **Tchèques** non indigène des Slaves de la Bohême — langue **tchèque.**

Chemin voie de communication — **Chemin** v. de Fr.

Cheminée pour la fumée — **cheminer** v. : marcher.

Chênaie voir **chaîner** — **chêne, chaîne** et

Chêne voir **Chaîne.**

Chêneau jeune chêne — **chéneau** de gouttière.

Chèque voir **Cheik.**

Cher voir **Chair.**

Chevaler v., étayer — **chevalet** support, etc. — **chevalet** ancien instr. de torture.

Chevalier d'industrie, etc. — **chevaliez** v. : étayer.

Chevet de lit, d'église — **chever** creuser par dessous une pierre précieuse.

Chèvre mammifère — **chèvre** à remuer des fardeaux **chèvre** support de bois à scier.

Chevrier pâtre de chèvres — **chevriez** v. chever une pierre précieuse, la creuser en dessous.

Chevron de toiture — **chevrons, t** v. chever (Littré).

Chez voir **Chai.**

Chic beau, bien—**chique** de tabac—**chique** v. : mâcher.

Chiquer v. : mâcher du tabac — **chiquet** petit morceau.

Chicon romaine: espèce de salade—**chiquons** v. chiquer.

Chicot d'arbre, de dent — **Chicot** gascon, bouffon célèb.

Chlore corps chimique — **clore** v. : fermer, conclure.

Choc heurt — **choque** v. : heurter — **choque** v. offenser — **choc** ou **choque** m., outil de chapelier.

Chœur de danse, de chant, etc. — **chœur** partie d'une église — **cœur** de l'homme, de l'animal — **cœur** centre d'un pays, etc. — **qu'eurent.**

Chorée maladie : danse de St-Guy — **Coré** nom biblique — **Chorée** presqu'île, Chine — **corps et.**

Choix action de choisir — **choie** v. choyer : traiter avec tendresse — **Choa** roy. de, Etat d'Afrique.

Chou plante potagère — **chou** interj. de chasse — **choue** charrette — mon **chou** expression de tendresse.

Chrême huile sacrée — **crême** de lait — **crême** v.

Chut ! interj., silence — **chute** n. et v.: tomber.

Ci adv., ici — **si** conj. — **si** adv., tellement — **si** de la gamme — **six** (devant une consonne.) six pommes, six fois — **scie** v. scier — **scie** instr., outil à scier — **sis** adj., situé — **scie** poisson.

Cil de paupière — **s'il** — **sil** argile — **sile** v. siler (Oscar Dunn — **cil** pron., celui (Littré.)

Cilice m., étoffe de poil de chèvre — **cilice** m., ceinture de crin — **silice** f., base du silex.

Cime sommet — **cyme** mode d'inflorescence.

Cinq (devant une voyelle) cinq œufs — **scinque** m , sorte de lézard — **saint, sein que**

Cinq (devant une consonne) cinq fois — **sein** poitrine, etc. — **sain** en bon état — **ceint** d'une ceinture — **saint** du paradis — **seing** sceau.

Cire d'abeilles, etc. — **sire** seigneur — **cire** v. cirer — **cirre** ou **cirrhe** vrille des plantes — **cire** membrane qui recouvre la base du bec de certains oiseaux (Littré.) — Saint **Cyr** bourg de Fr.

Ciseler sculpter — **ciselet** petit ciseau.

Cité ville — **citer** v. — **Cité** île dans Paris.

Civette ciboulette — **civette** quadrupède — **civette** matière odoriférante — **s'y vêtent.**

Claie tissu d'osier, treillage — **clé** de porte, de tiroir, etc. — **Clay** Henry, homme d'état américain — **clé** terme de musique — **que les, lait,** etc.

Clair lumineux — **clair** évident — **clerc** aspirant — **Clères** v. de Fr. — **Claire** sainte — **Clair** saint **Clare** comté d'Irlande—**claire** f., autres sig.(Littré)

Claque de la main — **claque** d'un théâtre — **claque** chaussure — **claque** v. claquer — **que lacs.**

Claquer des mains, des dents, du fouet — **claquet** de moulin — **que laquais** — **claques et**

Claquette sorte de livre à signal — **claquète** ou **claquette** v. claqueter : se dit du cri de la cigogne.

Claude adj., imbécile — **Claude** empereur romain — **Claude** saint — **Claude** cél. min. prot. — **Claude** De France, fille de Louis XII, épouse de François Ier

Clé ou **Clef** voir **Claie.**

Clin d'œil — **clin** lambris à clin (voir le dict.)

Cloche à sonner — **cloche** v. : chanceler — **cloche** ampoule — **cloche** vase de crystal.

Clocher d'église, etc. — **clocher** v. · boîter.

Clore voir **Chlore** — **que l'or, lors, Laure.**

Clos terrain cultivé — **clos** adj., formé — **Claud** v. de Fr. — **Claud** saint.

Close voir **Clause.**

Clou de métal — **clou** furoncle — **clou** de girofle — **clou** prison — **cloue** v. — **que loue, loups.**

Cloutier qui fait ou vend des clous — **cloutiez** v. clouter : garnir de clous — **Cloutier** n. p. — Saint **Cloud** v. de Fr., près Paris — **que l'outiller.**

Co (préfixe) complément : cosinus, etc. — **coqs** plur. de coq — **Caux** pays de Normandie, Fr. — **Caus** Salomon de, ing , découvrit la force motrice de la vapeur — **qu'aux** — **qu'eau, aulx.**

Coche m., voiture — **coche** m., bateau — **coche** f., entaille — **coche** f., femelle de cochon.

Cocher de voiture — **cochet** jeune coq.

Cochon porc — **Cauchon** évêque de Beauvais.

Cocote ou **Cocotte** casserole — **cocote** maladie des paupières — **cocote** poule dans le langage des enfants — **cocote** femme légère.

Cœur voir **Chœur** — **Coeur** Jacques, argentier de Charles VII.

Coffre boîte — **coffre** v. : mettre en prison — **coffre** v. : bomber — **qu'offres** n. — **qu'offrent.**

Coffrer emprisonner — **coffrer** devenir convexe — **coffret** petit coffre — **qu'offrez-vous, qu'offrait-il**

Cognée sorte de hache — **cogner** v. frapper

Coi tranquille — **quoi** pron. rel. — **coa** plante (Poite-vin) — **coua** oiseau (Littré) — **quoi !** interj. interrogatif — **coix** plante dont les grains servent à faire des chapelets, des colliers.

Coin de terre, etc. — **coin** de fer, de bois, etc. — **coin** poinçon, etc. — **coing** fruit du cognassier — **coin** angle formé par deux lignes ; deux, trois plans.

Coing voir **Coin** — **qu'oint, Ouen** Saint (oin)

Coite fém. de **coi** — **couette** lit de plume — **couette** de cheveux — **couette** petite queue — **couette** autres sig. (Littré.) — **qu'ouate** — **quoi te**

Coke charbon — **coq** oiseau — **coq** cuisinier de bord — **coque** d'un navire, d'un œuf — **Coke** jurisconsulte angl. — **coques** terme de blason — **coques** partie d'une serrure (Bon.) — **coqs que**

Col cou — **col** de chemise — **col** passage étroit entre deux montagnes — **colle** n. et v coller — **Coll** v. d'Ecosse — **Colle** v. d'Italie.

Colère irritation — **collèrent** v. coller — voir **Col, R.**

Collation repas — **collation** d'une copie.

Collationner manger — **collationner** comparer.

Colle voir **Col** — **Col** nom de plus. pas. des Alpes.

Coller faire adhérer — **collet** de vêtement — **collet** piège à lapins, etc. — **Collé** chansonnier fr.

Collier à mettre au cou — **colliez** v. coller.

Colon habitant — **côlon** intestin — **collons** v. coller.

Colonne pilier cylindrique — **colonne** d'une page de livre, d'un journal — **colonne** vertébrale — **colonne** de troupes — Les **colonnes** d'Hercule : les deux montagnes du détroit de Gibraltar — **Colone** bourg de l'Attique, patrie de Sophocle — **Colonne** cap au S. E. d'Athènes — **Colonne** cap de la Calabre (Bon.)

Coma sommeil léthargique — **comma** en mus. — **comma** caractère d'imprimerie — **comme à** — **qu'au mât.**

Combe petite vallée — **Combes** Dounous, membre du conseil des Cinq Cents — **qu'ont bœufs.**

Comble toit — **comble** le trop ou plus que plein d'un vaisseau de capacité — **comble** adj., rempli — **comble** v.: emplir comble — **Combles** v. de Fr.

Comma voir **Coma** — **Caux m'a....**

Command acquéreur—**comment** adv., de quelle manière.

Commande de marchandises — **commande** v. — **commende** usufruit d'une abaye.

Comme conj., de même que — **comme** adv., combien, de quelle manière — **Côme** v. d'Italie — **côme** surveillant de Bagne (Bon.) — **qu'on me.**

Comête astre errant avec traînée de lumière — **commette** v. commettre — **qu'on mette.**

Commis de bureau — **commis, t** v. commettre.

Commode meuble — **commode** adj., utile — **Commode** emp. romain — **qu'au mode.**

Commune adj. — **commune** division territoriale.

Comparant qui comparaît — **comparant** v. comparer.

Compétent capable, etc. — **compétant** v. compéter appartenir de droit, être de la compétence de

Comptant argent comptant — **comptant** v. compter — **content** adj. — **contant** v. conter.

Compte calcul, état — **cmpte** v. — **conte** n. et v. conter — **comte** dignitaire — **Comte** phil. fr.

Compter calculer, nombrer — **conter** raconter, narrer— **comté** division territoriale — **qu'ont tes**

Comte voir **Compte** — **qu'on te.**

Conduit tuyau, canal, égoût — **conduis, t** v. conduire.

Conduite direction — **conduite** tuyau, aqueduc.

Cône pomme de pin — **cône** poulie de transmission à plusieurs diamètres — **cône** solide géométrique — **Come** v. de Fr. — **Cown** n. p. — **qu'on ne.**

Confesseur prêt à mourir pour la foi — **confesseur** prêtre auquel on se confesse.

Confit adj., plein de sucre — **confit** cuve de pelletier — **confie** v. confier — **confit** v. confire.

Conque coquille — **Conques** v. de Fr. — **qu'onques** ou **conques** jamais — **Conques** autre v. de Fr.

Conseil avis — **conseil** assemblée — **conseille** v.

Conserve confiture — de **conserve** de compagnie — **conserves** lunettes pour conserver la vue — **conserve, es, ent** v. — **qu'on serve.**

Consigne de sentinelle — **consigne** v. consigner un fait, une marchandise — **qu'on signe.**

Console support, acrotère—**console** v.—**console** meuble

Consommé bouillon — **consommer** v.; manger, boire — **consommer** v.: achever, accomplir.

Conte, er voir **Compte, er** — **qu'on te, tait.**

Content voir **Comptant** — **qu'on tend.**

Conteur qui narre — **compteur** qui compte, qui calcule **compteur** instr. à enregistrer.

Continent chaste — **continent** partie du globe terrestre.

Continu adj., non divisé — **continue** v. : poursuivre, prolonger.

Contrat pacte, acte d'accord — **comptera** v. compter — **contera** v. conter, raconter.

Convergent adj., qui converge — **convergeant** v. converger — **qu'on verge en . .**

Converse sœur converse — **converse** d'une proposition — **converse** v. : causer — **qu'on verse.**

Conversion plus. sig. — **conversions** v. : causer.

Copte chrétien jacobite d'Egypte — **copte** ou **cophte** ancienne langue d'Egypte — **qu'optent** v. opter.

Coq, Coque voir **Coke** — **qu'oc** langue d'oc.

Coquille de mollusque — **coquille** de cuisine : rôtissoire — **coquille** d'imprimeur : faute — **coquille** de noix, d'œuf — sorte de papier — **qu'aux quilles.**

Cor de pied : durillon — **cor** trompette — **corps** substance — **corps** d'un animal, d'un homme — **cor** poisson : corbeau de mer — **cor** mesure de liquides chez les Hébreux — **corps** corporation — **corps** de garde — **cors** andouillers d'un cerf.

Corbeau oiseau — **corbeau** croc de fer — **corbeau** plus. autres signif. (Littré) — **corps beau.**

Corde pour attacher — **corde** mesure de bois de chauffage, etc. — **corde** v. corder : empiler du bois, etc. — **corde** v. corder : tordre en forme de corde.

Corder tordre en forme de cordre — **corder** empiler.

Cordonner tortiller en cordon — **cordonnet** petit cordon.

Corner jouer du cor — **cornet** de dragées, etc. — **corné** adj., de la nature de la corne — **Caus renait.**

Corneille oiseau—**Corneille** nom de deux poètes dram fr.

Cornu qui a des cornes — **cornue** pour la distillation.

Corps, Cors voir **Cor** — **qu'or, ord, ort.**

Corsé qui a du corps — **corset** de femme.

Cosse de poids, de fèves, etc. — **cosse** v. : se heurter de la tête en parl. des béliers—**Cos** île de la mer Egée.

Cosson insecte—**cossons** v. cosser : se heurter de la tête.

Cote part à payer — **quote**-part — **cote** marque, indication — **côte** os de la poitrine — **côte** colline — **cotte** jupe de paysane — **cotte** d'armes — **cotte** de mailles — **Côte** D'Or — **Côtes**-Du-Nord.

Côté partie latérale — **coter** v. à la Bourse — **qu'ôter.**

Côtier des côtes maritimes — **côtiez** v. coter : numéroter, marquer le prix de — **qu'ôtiez**-vous.

Cotret fagot — **coterez** v. coter des marchandises.

Cou partie du corps — **coup** choc, blessure, etc. — **coup** d'état, de grâce, etc. — **coût** prix—**coud** v. coudre — **coup** à boire — un **coup** de main — à **coup** sûr — tout à **coup** — d'un **coup** d'un trait — etc.

Couche lit — **couche** braie d'enfant — **couche** de plâtre, de peinture, etc. — **couche** v. coucher : mettre au lit, étendre.

Coudraie lieu planté de coudres — **coudrez** v. coudre.

Coudre v., avec fil et aiguille — **coudre** arbre : coudrier.

Coulé terme de musique — **coulée** écriture — **coulée** de fonte de fer, etc. — **couler** filtrer — **couler** fluer, s'en aller — **cou, coup laid.**

Couloir corridor — **couloire** ustensile de cuisine.

Coupe section — **coupe** d'un habit — **coupe** vase à boire

Couperet outil de cuisine — **couperez** v. couper.

Couple un couple : mâle et femelle — **couple** une couple : deux — **couple** v. coupler — **coupe le**

Coupler mettre deux à deux — **couplet** d'une chanson — **couplet** inst. de fer, double patte à charnière.

Coupon d'étoffe — **coupon** billet, titre d'intérêt — **coupons** v. couper.

Cour espace clos — **cour** de justice — **cour** conseil d'un souverain — **cours** d'une rivière — **cours** valeur etc. — **court** peu long — **courre** de chasse — **cours, t, courre** v. courir — **court** adv. : pour couper court ; brusquement — **cours** de littérature

Courber rendre courbe — **courbet** inst. à tailler les haies vives, etc. — **courber** réprimer — **Courbet** artiste fr.

Courrier porteur — **courriez** v. courir.

Courre, cours, court, voir **cour.**

Courroie de cuir—**courroi** rouleau de teinturier —**courroi** matière dont on enduit la carène des vaisseaux — **courroie** m., passage étroit (Bescherelle),

Courtaud de taille courte, n. et adj. — **courtaud** inst. de mus. et autres sign. (Beschérelle).

Courtil jardin de paysan — **courti** terme de blason — **court-t-il** (i).

Cousin germain, etc. — **cousin** moucheron — **Cousin** célèbre phil. fr. — **Cousin** peintre et sculpteur fr.

Couvent monastère — **couvant** v. couver.

Couvert de table à manger — **couvert** abrité — temps **couvert** — **couvèrent** v. couver — **cou vert.**

Crabe crustacé — **Crabbe** prédicateur et poète anglais.

Crac (onomatopée) — **crac** interj., tout à coup — **craque** v. **craque** craquerie : mensonge, hâblerie,

Crachat n., cracher — **crachat** décoration.

Craie pierre blanche et tendre — **crée** v. créer — **crée** sorte de toile — **Kray** général autrichien.

Cran entaille — **cran** raifort (Littré) — **cran** de rocher . brisant du rivage ou littoral — **Craon** v. de France.

Crâne os de la tête — **crâne** adj., fier, décidé — **crane** v., craner les dents d'une roue d'horloge (Littré).

Craque voir **Crac** — **que rack** arack.

Crase contraction de voyelles — **crasse** saleté — **crasse** avarice — **crasse** v. (Homonymes imparfaits, l's dans crase ayant le son du z — **que rase.**

Créat sous écuyer d'école d'équitation — **créa, s, t, àt** v. créer : inventer.

Crème voir **Chrême** — **que Rhée me.**

Crément accroissement — **crémant** v. crémer, en parlant du lait — **crée m'en.**

Crêpe m., étoffe — **crêpe** f. friture — **crêpe** v. . friser.

Crépon gros crêpe — **crêpons** v crêper : friser.

Crête de coq — **crête** cîme d'un rocher — **Crète** île de aujourd'hui Candie — la **craie te** fait défaut

Creuse adj., profonde — **creuse** v. — **Creuse** riv. de Fr

Creuser un puits — **creuset** vase — **Creusé** littér. fr

Cri de la voix — **cric** machine à soulever les fardeaux — **Cris** tribu sauvage de l'Am. — **crie** v. — **crid** criss : arme des sauvages — **que riz, ris.**

Crin poil — **craint** v. craindre — **crain** terme de géol fissure — **crain** crou : sorte de terre (Littré)

Crique baie — **cric** interj., onomatopée

Criss poignard — **crisse** v. crisser avec les dents — **crise** de nerfs, etc. (hom, imp., l's dans crise ayant le son du z).

Croc dent — **croc** grappin — **Crau** la, v. de Fr. — **Crowe** n. p. anglais — que **Rau.**

Croisé de croisade — **croisé** adj., en croix — **croisée** fenêtre — **croiser** v. — **croix et**

Croissant de la lune — **croissant** v. croître — **croassant** v. croasser, crier en parlant du corbeau.

Croît n., augmentation d'un troupeau — **croît** v. croître — **croit** v. croire — **croix** gibet — **croix** affliction.

Croquant un misérable — **croquant** v. croquer — **croquant** adj. sous la dent — **croc-en-jambe.**

Croquer manger — **croquer** esquisser — **croquet** biscuit — **croquet** jeu de — que **roquer.**

Croton plante — **crottons** v. crotter : salir de boue.

Croup m., maladie — **croupe** f., d'un animal.

Cru m., terroir — **cru** adj., non cuit — **cru, s, t, ût** v. croire — **crû, rût, crue** v. croître — **crue** f., des eaux du Nil, d'un arbre — que **rues.**

Crue voir **cru.**

Cuir peau — **cuir** faute de langage — **Cuire** de la viande etc. — **Cuire** causer de la douleur.

Cuire v. **cuire.**

Cure soin, souci — **cure** guérison — **cure** fonction — **cure** habitation d'un curé — **cure** v. curer : nettoyer — **qu'eurent** — **cure-dent.**

Curé d'une paroisse — **curer** v., nettoyer — **curée** terme de vénerie — **curet** peau de buffle dont se servent les doreurs — la **cure et, est.**

Cuve vaisseau — **cuve** v., cuver son vin.

Cuvier cuve à lessive — **cuviez** v. cuver : fermenter — **Cuvier** cél. nat. fr.

Cygne oiseau — **signe** indice — **signe** v. : mettre un seing, écrire un nom — **Cygne** grand poète, etc.

Cyme voir **Cime.**

Cycle période—**sicle** poids et monnaie chez les Hébreux— **cycle** sorte de voiture à une seule roue — bi-**cycle,** tri-**cycle** sorte de voiture à deux, à trois roues.

D

D lettre de l'alph. — **dé** à jouer — **dé** à coudre — **dais** d'autel, de trône, etc. — **des** art., de les — **dès** prép., à partir de — **dey** chef d'Alger — **dai** (Littré) titre honorifique au Japon — **Day** n. p. ang. — **D** note de la gamme — **D** signifie 500 dans la numération romaine, et quand il est surmonté d'un trait 5,000 — **D** abréviatif, pour don, D. Petro A. D., Anno Domini, N. D., Notre-Dame.

Et suivant l'épellation moderne **de** voir **De.**

Daguer frapper avec la dague — **daguet** jeune cerf.

Dam damnation — **dans** prép. — **dent** de la bouche — **dent** de scie, de roue, etc. — **d'en.**

Dame femme — **dame !** interj. d'hésitation — **dame** v.: doubler un pion — **dame** oiseau : le grèbe, l'effraie, la mésange, etc. — **dame** nom d'une plante de jardin, d'un poisson, etc. — (Besche.)

Dans voir **Dam.**

Danse n., v., danser — **dense** adj., compact.

Dante sorte de zèbre ou antilope d'Afrique — **Dante** Le, cél. poète italien — **dente** v. : munir de dents (Littré) — **Dante** Le, peintre et math.

Dard arme — **dard** aiguillon — objet **d'art** — **dare !** interj., à la hâte — **dart** papier gris — **d'Ars** v. de Fr.

Date époque — **date** v. mettre la date, commencer à compter de — **datte** fruit du dattier.

Daube terme de cuisine — **daube** v. : frapper à coups de poings — **D'Aube** jurisc. fr.

Dauphin poisson de mer — **Dauphin** seigneur suzerain: fils aîné des rois de Fr. (Bon.) — **dos fin.**

Davantage adv. plus — **d'avantage** supériorité, etc.

De prép. — **deux** nombre — **d'œufs** — **d'Eu** château d'Eu, v. de Fr.

Dé voir **D.**

Débiter dire, réciter — **débiter** détailler, vendre — **débiter** diviser, fendre, scier le bois, la pierre, etc.— **débiter** quel. au livre comme débiteur — **débitter** terme de marine : détourner le cable de la bitte.

Décent propre, convenable — **descend** v. descendre.

Décente adj. — **descente** pente, action de descendre.

Décri dépréciation — **décrie** v. décrier — **décrit** v. décrire — **des cris, crics, crids.**

Décrue action de décroître : la décrue des eaux — **décrue** v. décruer : lessiver — **des crues.**

Dédit action de dédire — **dédie** v. dédier — **dédis, t,** v. dédire — **des dix, dits** a , n., v.

Défait adj., amaigri, etc. — **défait** v. défaire — **défets** feuilles d'un ouvrage superflues et dépareillées.

Défaite adj., — **défaite** n., perte d'une bataille — **défaite** mauvaise excuse.

Déférant adj., qui condescend — **déférant** v. déférer décerner — **déferrant** v. déferrer une caisse un cheval — **des ferrants.**

Déférer donner, dénoncer, décerner—**déferrer** ôter le fer.

Défi action de défier — **défis, t, it** v. défaire — **défie** v. défier — **défie** v. se défier, avoir de la défiance.

Défilé passage étroit — **défilé. er.** action des troupes qui défilent — **défiler** une aiguille, un collier, etc.

Dégaine de contenance—**dégaine** v. : tirer du fourneau.

Dégout de viandes qui rôtissent, d'un toit, d'un parapluie — **dégoût** répugnance — **des goûts.**

Dégoûtant, e rebutant, e — **dégouttant, e** adj, tombant goutte à goutte.

Dégoûter rebuter — **dégoutter** tomber par gouttes.

Dehors partie ext. d'une chose — **dehors** adv., à l'ext.

Délai retard — **délaie** v. délayer — **des laids, legs**, etc.

Délié n. et adj., plus. sig. — **délier** v.. détacher, etc. — **des liais** sorte de pierre.

Délit de loi — **délit** d'une pierre — **délie** v. délier — **Delhi** ou **Dehli** v. de l'Inde — **des lits, lis.**

Demoiselle dame — **demoiselle** insecte — **demoiselle** instr. à enfoncer les pavés.

Dense, Dent voir **Danse, Dam.**

Denté qui a des dents — **dentée** coup de dent — **denter** munir de dents — **Dante et, est.**

Dépêche lettre, etc — **dépêche** v. hâter — **des pêches.**

Dépendre détacher — **dépendre** de q. u., de q. c.

Dépens frais — **dépend** v.: détacher — **dépend** v.: être dépendant de — **des pans, paons.**

Dérivé d'un mot — **dériver** s'éloigner du rivage.

Des, Dès voir **D.**

Desceller une patte de fer, un gond — **desceller** ôter le sceau d'un acte — **déseller** ôter la selle d'un cheval, etc. — **des scellés.**

Dessein projet — **dessin** représentation.

Dessous partie inf. d'une ch. — **dessous** adv. : sous

Dessus part. sup. de q. c. — **dessus** adv. : sur.

Détacher ôter les taches — **détacher** un chien.

Détail action de vendre à petite mesure — **détaille** v. : vendre, raconter en détail — **détail** récit circonstancié, énumération — **des tailles.**

Détoner faire explosion — **détonner** sortir du ton.

Détresse angoisse — **détresse** v. : détresser des cheveux, une corde, etc. (Littré) — **des tresses.**

Deux voir **De**

Devant prép., en face, vis à vis — **devant** partie antérieure — **devant** prép. d'ordre ou adv. : en avant — **devant** v. devoir.

Déverser pencher — **déverser** répandre — **des versets.**

Devin qui prétend découvrir les choses cachées, prédire l'avenir — **devin** nom vulgaire du boa constrictor : serpent — **devins, t** v. devenir.

Devise expression concise d'une pensée, d'un sentiment — **devise** v : s'entretenir familièrement.

Devoir v., être redevable — **devoir** n , ce qu'on doit faire — de voir.

Dey voir **D**

Diable démon — **diable** sorte de voiture.

Diète abstinence — **diète** assemblée politique.

Différend débat, dispute — **différent** adj. dissemblable — **différant** v. différer : être différent — **différant** v. différer: retarder — **dix ferrants.**

Digital adj., des doigts — **digitale** plante.

Dîme dixième — **dîmes** v. dire — **dîme** v: lever la dîme.

Dînant prenant le dîner — **Dinan** v. de Fr. — **Dinant** v. de Belgique — **dit** appelé **Nant** v. de Fr.

Dîner repas du midi — **dîner** manger — **dînée** voir le dict. — **dix nez** — **dit Ney.**

Distrait d'attention — **distrait** v. distraire: retrancher.

Dit adj: convenu — **dis, dit** v. dire — **dix** nombre, devant une consonne — **dit** mot, maxime **d'y.**

Dite adj: surnommée — **dîtes** v. dire.

Djinn mauvais génie chez les Arabes — **gin** (angl.) genièvre.

Do note de la gamme — **do** dito: susdit — **dos** derrière — **d'os** — **d'eau** — **d'aulx** — **Dow** cél. peintre hollandais — le marquis **d'O.**

Doigt de la main, du pied — **dois, t** v. devoir — **doua** v. douer: avantager — **doit** n., ce qui est dû — **d'oie.**

Doloir m., outil de gantier — **doloire** f. outil de tonnelier.

Dol fraude — **dole** v., travailler à la doloire — **Dol** v. de Fr. — **Dôle** v. de Fr.

Dom titre au Portugal — **Don** titre en Espagne — **don** donation — **dont** pron. rel., de qui, de quoi, duquel — **Don** fleuve de Russie

Dore v. dorer — **dors, t** v. dormir — **d'or, Dore** riv. de Fr. — **Dore** monts: montagne d'Auvergne — **d'ores** et déjà: dès maintenant (locution adv.)

Dos voir **Do**

Doué adj., pourvu, favorisé — **douer** v., avantager — **Douai** v. de Fr. — **d'où est.**

Doux adj., plus. sig. — **d'où** — **Doubs** dépt. riv. de Fr.

Dragon monstre fabuleux — **dragon** soldat de cavalerie — **draguons** v. draguer: curer à la drague.

Draine oiseau — **draine** v., dessécher — **de Rennes** v. de Fr. — **de reine, renne.**

Drame de théâtre, catastrophe — **drachme** huitième d'once (hom. imp., prononcé : dragme.

Drille m , soldat — **drille** f., chiffons de toile — **drill** singe — **drill** charrue-semoir — **drille** f., trépan.

Droguer un malade — **droguet** étoffe.

Droit de faire, de jouir, etc. — **droit** adj., juste, direct, etc. — **de roi** — **droit** jurisprudence — **droit** adv., directement.

Du art., de le — **dû, due, dus, dut, dût** v. devoir **dû** n., ce qui est dû — **dub** lézard d'Afrique (Bon.)

Duc titre — **duc** oiseau.

Dur adj., difficile — **dur** adj., solide, compact — **durent** v. devoir — **dure, es, ent** v. durer — **dure** f., la terre dure.

Durée temps que dure une chose — **durer** v., exister, continuer — **Duret** sculpteur fr. — **duret** variété de pommes — **duret** espèce d'érable des Alpes.

E

E lettre de l'alph. — **eh ! hé !** interj. — **ais** une planche — **j'ai, aie, aies, ait, aient** v. avoir — **hais, t** v. haïr — **haie** clôture — **hai** interj. — **haïe** cri de charretier — **et** conj. — **est** v. être — **Haye** La, cap. de la Hollande — **E** note de la gamme — **E** abréviatif pour Est, Eminence, Excellence, etc.

E muet donne **eux** pron. pers. — **Eu** chef-lieu, Fr. — **Eu** château des princes d'Orléans — **œufs** d'oiseaux, etc. — **heu !** interj. d'étonnement, de dédain.

Eau à boire — **au, aux** art. — **haut** élevé — **os** d'animal — **aulx** pluriel de **ail** — **O** marquis d' — **Ault** v. de Fr. — **oh !** interj. de surprise — **ho !** interj. qui sert à appeler.

Ecailler v. le poisson — **écailler** n., qui ouvre des huitres.

Ecarté adj. détourné, solitaire — **écarté** sorte de jeu de cartes — **écarter** v., plus. sig.

Echappé évadé — **échappée** n., de lumière — **échappée** de jeune homme.

Echarpe bandage—**écharpe** espèce de poisson — **écharpe** v. blesser avec un inst. trch. — **écharpe** v. tailler en pièces — **écharpe** plus. autres sig. (Littré) — **écharpe** vêtement — **écharpe** sorte de baudrier.

Echecs jeu d' — **aicher** v., pêcher — **est chez.**

Echiné de cochon — **échiner** v., tuer.

Echo son — **écot** quote-part — **écot** de bois, d'arbre, (voir le dict.) — **et coqs, Caux,** etc.

Eclair d'orage, de chaleur : éclat de lumière — **éclaire** chélidoine, plante — **éclaire** v. : jeter de la lumière, instruire — **éclair** sorte de gâteau.

Eclat de bois, etc. — **éclat** de lumière — **éclat** splendeur — **Hécla** volcan d'Islande.

Ecossais d'Ecosse — **écosser** des pois.

Ecot voir **Echo.**

Ecoute de voile — **écoute** v. écouter — **écoutes** être aux aguets — **et coûte.**

Ecrou de cheville taraudée — **écroue** v. : emprisonner.

Ecru non préparé—**écrues** repoussis de terres défrichées.

Ecu pièce de monnaie — **écu** terme de blason : bouclier, armoiries.

Effet résultat — **effet** impression — **effets** meubles, vêtements — **effet** billet à ordre — **effet** en, loc. adv.: réellement, effectivement.

Effraie espéce de chouette — **effraie** v. effrayer.

Egard considération — **égard** rapport : à cet égard ; sous ce rapport — **égare** v. égarer.

Eh ! voir **E.**

Eider espèce de canard — **aidèrent** v. aider.

Elan mouvement subit — **élan** cerf — **élans** écarts d'un vaisseau — **hélant** v. héler —**est lent.**

Elégie poésie consacrée au deuil, à la tristesse — **élégie** v. élégier. terme de constr. : diminuer l'épaisseur d'une pièce de bois — **L, E, J.**

Elève d'un maître — **élêve** v. hausser.

Elevé haut — **élevé** éduqué, etc. — **elle vêt.**

Elle — **aile** — **ale** — **hèle** etc. voir **Aile.**

Ellipse courbe ovale — **ellipse** suppression de mots.

Email enduit de verre opaque — **émaille** v. : orner, embellir, appliquer l'émail.

Emblée d', de suite.— **ambler** v.: aller l'amble.

Embrasse cordon, gaine, bande — **embrasse** v. : contenir — **embrasse** v. : serrer avec les bras, donner un baiser — **en brasser, brassées.**

Emier émietter — **aimiez** v. aimer — **M, I, E.**

Eminence élévation — **éminence** titre de cardinal.

Emir chef — **émirent** v. émettre —**et mirent.**

Emoi émotion, souci — **et moi** — **M** ou **A.**

Empire état — **empire** autorité — **empire** v. : rendre pire.

Empêcher — **en péché** — **en paix chez.**

Emplâtre sur une partie malade — **en plâtre.**

Empoisonner donner du poison — **empoissonner** peupler de poissons (hom. imp.)

Empyrée du ciel — **empiré** devenu pire.

En voir **An** — **han.**

Encan vente à l'enchère — **en camp** dans un camp.

Enceinte mur d' — femme **enceinte** — **en sainte.**

Enchantant v.: charmer — **en chantant** v.: chanter.

Enclos espace clôturée — **enclos, t** v. enclore.

Encoche établi de sabatier — **encoche** v. encocher une flèche — **en coche,** barge, caravane.

Encrage charger d'encre — **ancrage** lieu où l'on ancre.

Encre à écrire, à imprimer — **ancre** de navire — **ancre** v. ancrer — **encre** v. encrer.

Enfer des damnés, de Dante — **enferre** v enferrer — **en faire** — **enfers** des payens : séjour des âmes après la mort — **en fer.**

Engarre filet de pêche — **hangar** remise à voitures, cet. **en gare** dans la, une gare.

Enrouée voix — **en roué** habitué, etc.

Ensemble m., union, accord — **ensemble** adv., l'un avec l'autre — **en semble** v. sembler.

Enseigne signe, tableau — **enseigne** v. — **enseigne** officier — **enceigne** v. enceindre.

Ente greffe d'un arbre — **ente** manche de pinceau — **ante** pilastre — **ente** v. : greffer — **ente** v. enter, allonger une poutre — **hante** v. hanter.

Entier intact — **entiez** v. enter — **hantiez** v. hanter · fréquenter — **en tiller.**

Entonner verser dans un tonneau — **entonner** le chant

Entrait de comble — **entrer** v. — **entrée** porte: vestibule — faire son **entrée** dans le monde — **enterez** v. enter — **hanterai, s, t, ez** v. hanter:

Entre prep. — **entre, ent** v. entrer—**antre** retraite.

Entrée, Entrer voir **Entrait** — **en traits** de....

Envers prép. — **envers** côté opposé — **Anvers** ville de Belgique — écrit **en vers** — **en vert** — **en vair** — **en verre.**

Envi à l' : avec émulation — **envie** désir — **envie** v. envier — **envie** déplaisir — **en vie** vivant.

Epais adj. — **épée** arme — **E, P.**

Epars adj., çà et là — **épars** terme de marine : petits éclairs sans tonnère — **épars** ou **éparts** pièce de bois (Bon.) — **et part** v. — **ait part** n

Epi de blé, etc. — **épie** v. épier : observer — **épie** v. épier : se former en épis — **et, ait pis.**

Epicer assaisonner — **épisser** une corde.

Epier se former en épis — **épier** observer — **épillet** d'une graminée — **E piller, pied.**

Epique adj., propre à l'épopée (poème épique) — **épic** porc, mammifère — **et pique.**

Epure dessin — **épure** v., rendre pur.

Equipe de bateaux, d'ouvriers — **équipe** v., pourvoir.

Equipée escapade, etc. — **équiper** v.

Eraillé yeux éraillés (voir le dict.) — **érailler** v., relacher les fils d'un tissu.— **R, A, I, É.**

Ere voir **Air.**

Ergo conj., donc — **ergot** ongle du coq, du chien, etc., **ergot** maladie du seigle, etc.

Ergoté qui a des ergots — **ergoter** v., chicaner — **ergoté** graminée qui a l'ergot — **ergo tes....**

Erre voir **Air.**

Erse langue — **herse** v. herser un champ — **herse** instr. d'agriculture — **erse** petite élingue, cordage, — **erse** de gouvernail — **herse** terme de pêche — **herse** espèce de poisson du Nil — **herse** autres sig. (Bon.)

Escot étoffe — **Escaut** fleuve, dépt. de Fr.

Espèce sorte de — **espèces** monnaie.

Essai tentative, épreuve — **essaie** v. essayer — **esser** v. le fil de fer, de cuivre, etc. — voir **E, C.**

Esse lien de fer en forme de la lettre S— **Hesse** confédération germanique — **est-ce** v. être.

Est l'un des points cardinaux — **Este** maison d'Italie.

Estère une natte — **Esther** épouse d'**Assuérus** — **estèrent** v. ester : intenter — **et se taire.**

Estime mérite, etc. — **estime** v. : évaluer.

Et voir **E.**

Etagère meuble — **étagèrent** v. : disposer par étages.

Etai appui — **étais, t, aient** v. être — **été** saison — **étaie** v. étayer : supporter.

Etaim de laine — **étain** métal — **éteint** v. éteindre — **Etain** v. de Fr. — **E tint, thvm,** etc.

Etal de boucher, etc. — **étale** v.: exposer — **étale** mer étale — **et al** pour alias, autres.

Etalon modèle — **étalon** cheval — **étalons** v. étaler.

Etampe poinçon à étamper — **étampe** v. — **Etampes** v. de Fr. — **Etampes** duchesse d', siècle de François Ier. — **étant, étent, et tant peu.**

Etang d'eau — **étant** v. être — **étend** v. étendre.

Eté voir **Etai** — **était, étaient,** etc.

Etier canal — **étiez** v. être — **et tiller.**

Etiologie — **est-i**(il) **au logis.**

Etique décharné — **éthique** science de la morale.

Etrange — **être ange** — **et te range.**

Etre exister — **aitres** ou **êtres** d'une maison : la distribution — **hêtre** arbre.

Etrier de cavalier — **étrier** de poutre — **étriller** frotter à l'étrille, etc. — **et trier.**

Etroit peu large — **être oie, roi** — **et trois.**

Euh ! interj. — **œufs** de poule, etc. — **Eu** v. de Fr. — **eux** pron. — **heu !** interj. — **eu, eus. eut, eût.**(*)

Eventaire plateau de marchand de fruits, de fleurs — **éventèrent** v. éventer.

Ex ex-maire, etc. — **Aix** v. de Fr. — **Aixe** île d', — **Aixe** v. de Fr. — **Aix**-la-Chapelle, v. d'Allemagne — et autres — **et que ce.**

(1) Remarque. — La particule *eu* du participe *eu eue* du verbe avoir et des autres temps de ce verbe commencent en *eu* : comme *eus, eut, eûmes, eûtes, eurent* — *eusse. eusses. eût, eusssons, eussiez, eussent* se prononce *u* ; mais la nuance entre *u* et *eu* dans ce verbe ne devant pas être très accentuée, pour éviter le son *hu*, l'on peut sans trop violenter l'homonymie, s'en servir au besoin, comme dans le cas actuel et pour les mots heur, heure, heurt, leur, leurre, l'heure, etc.

Exaucement action d'accorder — **exhaussement** élévation — **ex-haussement, ossements.**

Exaucer entendre, accorder — **exhausser** élever — **exocet** poisson volant.

Excellent adj. — **excellant** v. exceller — **excelle en.**

Excès trop de — **ecce homo et que ces, ses.**

Excise impot sur les boissons — **excise** v.: couper.

Exempt du service — **exempt** autrefois officier de police.

Exocet voir **Exaucer.**

Exprès messager — **exprès** adv., à dessein — **exprès** adj. formel.

Expresse adj , formelle — **express** bateau, train à grande vitesse — **express** l', n.

Expression par compression—**expression** par la parole.

Exprimer le jus — **exprimer** verbalement, par écrit.

F

F lettre de l'alph — **F** de la gamme— **F.** abréviatif pour forte, Fahrenheit, etc, — **œuf** homonyme imparf. ou, suivant l'épellation moderne **fe**— **feu** qui brûle — **feu** adj., défunt.

Fa de la gamme — **fat** adj. vain.

Fabricant qui tient une fabrique, qui fabrique lui-même — **fabricant** v. fabriquer.

Face visage — **fasse** v. faire — **fasce** bande : terme de blason — **Fas** roy. d'Afrique — **Fas** cité du Maroc.

Fabrique manufacture — **fabrique** confection, construction, fabrication — **fabrique** v. : faire, inventer une histoire — **fabrique** revenus d'une église, conseil qui en a l'administration.

Facteur fabricant d'instr. de mus. — **facteur** agent d'un marchand — **facteur** employé de la poste — **facteur** chacun des nombres qui vont à former un produit.

Faille crevasse — **faille** soie noire — **faille** v. falloir.

Failli qui fait faillite — **failli, s, t** v. faillir: manquer, etc.

Faim besoin de manger — **feint** v. feindre — **fin** terme, but, etc. — **fin** adj., délié — le baron **Fain.**

Faîne fruit du hêtre — **fœne** insecte (Poitevin.) — **feigne** v. feindre (homonyme imp.)

Faire q. c. — **faire** n. m, manière de peindre, graver, etc. — **fer** métal — **ferre** v. ferrer — **Fer** île de, des Canaries — **Fère** La, v. de Fr. — **Feer** n. p.

Faisan oiseau — **faisant** v. faire — île des **Faisans.**

Fait chose faite, évènement — **fait** v. faire — **fait** adj., accoutumé — **fée** sorcière — **faix** fardeau.

Faîte sommet — **faite** adj. — **faîtes** v. faire — **fête** n. — **fête, es, ent** v. fêter.

Falot lanterne — **falot** adj., gai, etc.

Famine disette — **Famine** nom d'une riv. de Beauce, Canada — **fait mine** de — **Famine** Magellan.

Fane feuilles sèches — **fane** v.: flétrir — **fane** v. faner le foin : tourner et retourner pour sécher.

Fanon pli de la peau sous le cou du bœuf — **fanon** touffe de crin qui croît derrière le pied du cheval — **fanon** de mâchoires de baleine — **fanon** petite étole, pendant de mître—**fanon** et **fanons** autres sig. (Littré) — **fanons** v. faner — **fanons** v.: flétrir.

Faon oiseau — **fend** v. fendre.

Farce boufonnerie — **farce** de volaille, etc.

Fard déguisement — **phare** d'éclairage — **farre** m. poisson — **fare** f., terme de mus. (voir Littré) — **far** niente — **far** flan fait à la farine et aux œufs.

Fardier voiture à fardeaux — **fardiez** v. farder.

Farouche trèfle — **farouche** adj., sauvage, non apprivoisé.

Fasce voir **Face.**

Faste pompe, ostentation — **faste** adj., permis — **fastes** registres, etc.

Fat voir **Fa.**

Faucher le foin — **fauchet** rateau — **fauchée** fauchage d'un jour — **Faucher** les frères, généraux dans la guerre de la Vendée — **Fauchet** l'abbé — **Faucher** de St Maurice, littérateur canadien.

Faufiler — se **faufiler** — **faux filet** — **faut filer.**

Faune m., dieu champêtre — **faune** f., hist. nat. des animaux — **faune** m., le singe mabrouk — **faune** f., nymphe — **faune** m., papillon d'Europe (Bon.) **Faune** petit fils de Saturne.

Fausse adj., non vrai — **fausse** v. fausser — **fosse** creux, trou, tombeau.

Fausser un corps, sa parole — **fausser** chanter faux — **fausset** voie aigue — **fausset** cheville de tonneau — **fossé** d'égoût, de fortifications.

Faux ou **Faulx** f., instr. pour faucher— **faux** non vrai, non d'accord — **faut** v. falloir — **faux** m., imitation d'une signature — **Fo** nom de Bouddha en Chine — de **Foë,** romancier angl., auteur du Robinson Crusoé.

Favori barbe des joues — **favori** préféré.

Fée voir **Fait.**

Féerie de théâtre — **férie** fête — **ferit** v. férir.

Fêle f., instr. a tirer et souffler le ver fondu — **fêle** v. fêler: fendre.

Féliciter complimenter — **fait liciter** vendre par licitation — sainte **Félicité.**

Femme de chambre, etc. — **fâme** réputation, renommée (vieux mot **Littré**).

Fer voir **Faire.**

Fermant adj., qui se ferme — **fermant** v. fermer — **ferment** de fermentation, de discorde — **ferrement** des forçats — **ferrement** d'un coffre.

Ferme domaine — **ferme** stable — **ferme** bail — **ferme** v. fermer — **ferme** adv., avec assurance.

Fermer — **ferme et, est, ait** la **fée** le **fait remet.**

Fermier qui tient à ferme — **fermiez** v. fermer.

Ferré garni de fer — **ferré** adj., être ferré sur une matière — **ferret** fer d'aiguillette de lacet.

Fesse d'homme, d'animal — **fesse** v. : fouetter, frapper.

Fessier les fesses — **fessiez** v. fesser — **fait scier.**

Fête voir **Faite.**

Feu de combustion — **feu** adj., défunt — Terre de **Feu** archipel au sud de l'Amérique.

Feuille — **feu et lieu.**

Feuillé garni de feuilles — **feuiller** v. pousser des feuilles — **feuillée** abri — **feuillet** d'un livre — **feuillet** d'un champignon — **feuillet** troisième poche de l'estomac des ruminants.

Feuilleton article de littérature — **feuilletons** v.

Fez calotte turque — **Fez** cap du Maroc — **fese** maladie (Littré).

Fi interj. — **fis, fit, fît** v. faire — **fils** (Littré) enfant — **fie s, nt** v. fier — **fi** ou **fil** affection cutanée qui vient au bœuf (Littré)

Ficher un pieu en terre — **fichet** d'ivoire — **fichet** d'un trictrac — **fiches et — fit chez.**

Fichu mouchoir — **fichu** adj., mauvais, perdu, mal fait

Fier arrogant — **fièrent** v. fier.

Fil de lin, de fer, etc. — **fil** suite, etc.—**file** v. filer : plusieurs sig. — **fil** tranchant d'un inst. — **file** rangée.

Filer plus. sig. — **filet** de pêche — **filet** d'étamine de fleur — **filet** de bœuf — **filet** petite moulure et autres sig. — **filé** passé à la filière.

Filon de minerai — **filons** v. filer.

Fils enfant — **fisse, es, ent** v. faire.

Filtre à clarifier — **philtre** breuvage.

Fin voir **Faim.**

Flamant oiseau échassier — **flamand** habitant de la Flandre.

Flambe l'iris des marais — **flambe** v.

Flan sorte de pâtisserie — **flan** de métal à frapper—**flan** de papier à clicher — **flanc** d'homme, d'animal — **flanc** d'une armée.

Fléau calamité — **fléau** d'une balance — **fléau** à battre le grain.

Fleur de plante — **fleur** de farine — **à fleur** de : au niveau de.

Fleurer répandre une odeur — **fleuret** sorte d'épée — **fleuret** fil de soie — **fleur et**

Fleuron ornement — **fleurons** v. fleurer.

Flore déesse des fleurs — **flore** ensemble, description des plantes.

Flou adj :, fondu, léger, vaporeux — **floue** v. flouer : voler, escroquer.

Fluer couler — **fluet** délicat.

Flux de la mer — **flue** v. fluer : couler.

Foc ou **Foque** voile de bâtiment — **phoque** animal amphibie — **faut que.**

Foi croyance — **foie** viscère — **fois** nombre de — **Foix** v. de Fr. — **Foix** Gaston de.

Foin herbe — **foin** interj. de dédain.

Foire marché — **foire** n. et v. foirer : cours de ventre.

Fois voir **Foi.**

Foncé couleur foncée — **foncer** mettre un fond — **foncer** rendre plus foncé.

Fond d'un puits, etc. — **font** v. faire — **fond** v. fondre — **fonds** capital, etc. **fonts** baptismaux.

Fonte action de fondre — **fonte** fer en fusion, ouvrage en fonte de fer, etc.—**fonte** étui ou fourreau à pistolet, attaché à l'arçon d'une selle.

For tribunal — **fort** adj. — fort adv., beaucoup — **fort** forteresse — **fors** prép., excepté — **fore** v. forer, percer — **Faure** n. p.

Forçat condamné aux galères — **força, s. t, ât** v. forçer.

Forer percer — **foret** inst. à percer — **forêt** d'arbres, de mâts, etc. — **fort et** — **faux rois.**

Forger, — **fort geai, jet,** — **faux rejet.**

Format d'un livre — **forma ât** v. former.

Forain qui n'est pas du lieu — **faux reins, rains.**

Fors, Fort voir **For.**

Fosse trou — **fausse** adj. — **fausse** v. fausser.

Fossé, Fosset voir **Fausser.**

Fou bouffon — **fou** qui a perdu la raison — **fou** vieux nom du hêtre — **fou** pièce du jeu des échecs — **fou** grand oiseau palmipède.

Foudre tonnerre — **foudre** m., grand tonneau—**foudres** les foudres de l'Eglise.

Fouée chasse — **fouet** lanière.

Fouine mammifère — **fouine** v. fouiner: s'esquiver.

Foule multitude — **foule** v.: comprimer — **foule** la foule, le vulgaire.

Foulée d'une bête — **fouler** v. presser.

Foulon qui foule les draps — **foulon** v. fouler — terre, moulin à **foulon** — **foulon** grosse espèce de hanneton (Littré).

Four à cuire — **fourre** v., introduire — **fourre** v., garnir de fourrure.

Fourni épais, touffu — **fournit** v. fournir — **fournil** lieu ou est le four — le **fou renie.**

Fourré garni de peau — **fourré** d'un bois — **fourrer** introduire — **fourrer** garni de fourrures.

Fourrier d'armée — **fourriez** v. fourrer.

Fractionnaire nombre — **fractionnèrent** v., diviser par fractions — **fera que si on erre.**

Frai du poisson — **frais** récent — **ferai, ferez** v. faire — **frais** froid, fraîcheur—**frais** dépens—**fraie** v. frayer — **fret** de navire.

Fraise fruit — **fraise** v. fraiser : plisser — **fraise** v., pétrir la pâte — **Fraize** v. de Fr. — **fraise** v. fraiser un trou : l'évaser — **fraise** instr. à fraiser — **fraise** de veau.

Fraisier plante — fraisiez v. fraiser : plisser, pétrir, évaser.

Franc adj. — **franc** monnaie — **Francs** les, peuple germain — **franc** libre, exempt d'impôts.

Frappant qui fait impression — **frappant** v., donner un coup, percer.

Frégate bâtiment de guerre — **frégate** oiseau de mer.

Fret voir **Frai.**

Fripier qui vend de vieux habits — **fripiez** v. friper.

Fripon fourbe — **fripons** v. friper : froisser.

Frise d'entablement, de corniche — **frise** v.: crêper — **Frise** province de Hollande (Bon.)

Frite cuite — **fritte** mélange dont on fait le verre, cuisson de ce mélange — **frîtes** v. frire.

Froid avoir froid — **froua, ât** v. frouer : imiter la chouette.

Fronde à lancer des pierres — **fronde** v.: blâmer, critiquer — **front, feront de**

Front du visage — de **front** par devant — **ferons, t** v. faire — **Front** village de Sardaigne.

Fuie petit colombier — **fuis, t** v. fuir.

Fumat espèce de raie à long bec — **fuma, as. ât** v. fumer.

Fumée vapeur — **fumer** un champ — **fumer** du tabac — **fumet** arome — **tumé** empreinte d'un poinçon noirci à la fumée — **Fumay** v. de Fr.

Fumeron voir le dict. — **fumerons** v. fumer.

Fumier engrais — **fumiez** v. fumer.

Fusée pièce de feu d'artifice — **fusée** de montre — **fuser** v. fondre — **Fuse** (foozeh) riv. d'Allemagne (hom. imp.)

Fût de canon — **fût** de colonne—**fût** tonneau — **fus, fut, fût** v. être.

Futaie forêt de grands arbres — **futé** fin, rusé.

G

G lettre de l'alph. — **G** note de la gamme — **G.** abréviatif : G. B. Grande Bretagne ; G. R. Georgius Rex; G. M. Grand Maître — **jet** d'eau, etc. — **jais** substance bitumineuse, noire — **geai** oiseau — **j'ai, j'aie** v. avoir — **Jay** littérateur fr. — **jet** bourgeon.

Gabare bateau — **gabare** filet de pêche — **gabare** v. : godiller (Littré.)

Gâche de pène de serrure — **gâche** v.: délayer — **gâche** outil de maçon.

Gage objet déposé pour sureté d'une dette — **gage** v. gager : parier, donner des gages — **gages** salaire des domestiques — **gage** témoignage, assurance.

Gai adj. — **guais** adj., se dit d'un hareng qui n'a ni laite, ni œufs — **gué** de rivière — **guet** action d'épier — **guée** v. guéer : baigner — **Gay** Lussac.

Gale maladie — **galle** excroissance — **Galle** graveur cél. — **Galles** pays de, prince de — **Gall** saint — **Gall** médecin allemand inventeur de la phrénologie —**gal** poisson dit : coq de mer.

Galet caillou de grève — **galet** roulette de meuble — **galée** galère — **galé** plante — **galée** d'imprimeur — **galer** v. égratigner — **galet** bouée.

Galère vaisseau — **galère** ratissoire, verlope — **galèrent** v. galer (Littré.) — **Galère** emp romain.

Gallon mesure de liquides — **galon** tissu : ruban — **galons** v. galer : égratigner — **gât long.**

Gant article de vêtement — **Gand** v: de Belgique.

Gantelée plante : sorte de campanule — **gantelet** gant garni d'armure — **gante les.**

Garde soldat — **garde** malade — **garde** d'une épée, d'une serrure—**garde** v,—**garde** m.,—**garde** fou.

Gardon poisson — **gardons** v. garder.

Gare de chemin de fer — **gare !** interj., se garer — **gare** lieu de sureté pour les vaisseaux — **gare** v. garer — **Gard** riv., dépt de Fr. — **gars** garçon.

Gars (ordinairement prononcé — **gâ** dit Littré) garçon — **gât** terme de marin : escalier pratiqué sur une côte escarpée ou qui descend d'un quai à la mer.

Gaufre de miel — **gauffre** pâtisserie — **gauffre** v.: imprimer à chaud sur cuir, etc.

Gaule longue perche — **gaule** v. : battre avec une gaule — **Gaule** nom autrefois de la Fr.

Gaure sectateur de Zoroastre — **gore** truie — **gord** pêcherie —**gaur** oiseau — **gaure** granit tendre.

Gave torrent des Pyrennées — **gave** v. : bourrer de nourriture.

Gaz d'éclairage, etc. — **gaze** étoffe — **gaze** v. : déguiser

Gazier employé à l'éclairage au gaz — **gazier** v. gazer — **gazier** ouvrier en gaze.

Gazomètre appareil à tenir et à mesurer le gaz — gaze, gaz au mètre.

Gazon herbe — gazons v. gazer.

Geai voir G.

Geindre v.: gémir— geindre ouvrier qui pétrit le pain.

Gelée congélation — gelée mets — geler v.: avoir froid, transformer en glace — je l'ai.

Gemme pierre précieuse — gemme sel, selfossile — j'aime v. aimer.

Gêne contrainte — Gênes v. d'Italie — géhenne enfer — gêne v. gêner.

Général chef, supérieur — général adj., universel — générale batterie de tambours pour avertir, rassembler les troupes.

Genevois de Genève — je ne vois — jeune voix.

Genêt arbuste — genet cheval d'Espagne — je n'ai

Génie lutin, démon favorable, etc. — génie talent, goût — génie civil, militaire — officier de génie.

Génovéfain chanoine de Sainte-Geneviève — Génot (n. p.) vêt fin.

Gent race, nation — j'en — Jaen v. forte d'Espagne — gens personnes — jan table du jeu de trictrac — Jean Saint — gent adj., gentil.

Gente gentille — jante de roue — j'ente — Jean te

Gentil poli, agréable — **gentil** païen

Germain cousins germains — **germain** de la Germanie.

Geste exploit — **geste** de la main — **geste** poème.

Gigue jambe — **gigue** danse.

Ginguet de peu de valeur — **ginguet** linguet de cabestan (Littré) — **ginguer** ruer, se remuer (Littré)

Givre m., frimas — **givre** f., serpent.

Glace miroir — **glace** eau gelée — **glace** aliment — **glace** v.: geler.

Glaçon morceau de glace — **glacons** v. glacer.

Go tout de, adv. : librement — **gau** estomac de morue — **Goths** ancien peuple de la Germanie.

Gobbe boulette empoisonnée — **gobe** v.: avaler.

Gobet morceau que l'on gobe — **gober** v.: avaler.

Gobelet à boire — un **gobe-lait.**

Gobelins les, — **Gobelin** teinturier de Reims — **gobe l'haim.** — un **gobe-lin**

Goder faire de faux plis — **godet** auget — **gaude et**

Gord voir **Gaure.**

Goujon poisson — **goujon** cheville — **gougeons** v. gouger : creuser — **J. Goujon** cél scul. et arcte. fr.

Goulée grosse bouchée — **goulet** entrée étroite d'un port.

Gourd engourdi — **goure** drogue falsifiée.

Gourde engourdie—**gourde** courge séchée et vidée où l'on met un liquide—**gourde** monnaie: pièce de six fr.

Gourme maladie — **gourme** v.: battre à coups de poing — **gourme** v. : mettre la gourmette à un cheval.

Gourmer battre à coups de poing — **gourmet** dégustateur — **gourmé** adj., roide.

Goûter repas — **goûter** v. d'un mets.

goutte de liquide — **goutte** maladie — **goutte** v. : laisser tomber des gouttes — **goûte** v. : déguster.

Grâce don, faveur — **Grâces** les trois — **grâce** charme — **grasse** adj., non maigre — **Grasse** v. de Fr. — **Grasse** n. p. — les **gras se.**

Grain de blé, de sable — **grain** poids — **grain** vent.

Graisse animale — **graisse** v. : frotter, souiller — **Grèce** contrée de l'Europe — les **grès se.**

Gras viande grasse — **grat** lieu où les poules gratent.

Grave sérieux — **grave** v.: empierrer — **grave** v. sur bois, sur acier, etc. — **grave** rivage caillouteux en pente douce. — **Grave** v. de Fr. — **Grave** vignoble renommé, Fr. — le **gras veut.**

Gravité pesanteur — **gravité** d'une faute, etc. — **graviter** v. : tendre vers un point.

Gré volonté — **grès** pierre — **gré** poterie — **grée** v. gréer : garnir — **Grey** lord, homme d'état ang. — **Grey** lady Jane — **Gray** poète angl. — **Gray** v. de Fr.

Grec, Grecque de la Grèce — **grecque** ornementation— **Grecs** les — le **grès que.**

Greffe m., bureau — **greffe** f. d'arbre — **greffe** v., greffer une plante.

Grêle adj., long et menu — **grêle** pluie congelée — **grêle** v. grêler : tomber de la grêle — **grêle** v. : arrondir les dents d'un peigne — **grêle** houille en morceaux gros comme des œufs — **grée-le.**

Grenier de bâtiment — **greniez** v. grener : produire de la graine — **greniez** v. : réduire en petits grains.

Grève de rivière, de mer — **grève** d'ouvriers — **grève** v., grever d'impots, d'hypothèques — **Grève** place de, à Paris ou avait lieu l'exécution des grands crim.

Grief q. c. dont on se plaint — **grief** adj., grave

Griffe empreinte, imitation de signature — **griffe** ongle de certains animaux, serre d'oiseau de proie — **griffe** v. : donner un coup de griffe — **griffe** racine de certaines plantes — **griffe** n. m. et f., personne née de l'union des nègres avec les mulâtres— **griffe** plusieurs autres signes (Littré).

Griffon vautour, chien, etc. — **griffon** celui, celle qui griffonne — **griffon** autres sig. (Littré.) — **griffons** v. griffer : prendre avec la griffe.

Gril à cuire — **gris** couleur — **gris** à moitié ivre.

Grille clôture et autres sig.—**grille** v. : rôtir, chauffer— **grille** v., griller une fenêtre.

Griser enivrer — **griset** jeune chardonneret.

Grison à cheveux gris — **grison** du pays des Grisons — **grisons** v. griser — **grisons** v.: rendre gris de couleur — **grisons** v. griser : soûler à demi—**grison** mammifère carnassier — **grison** espèce de gros grès à faire des auges.

Grogner murmurer — **gros niais.**

Grosse adj. — **grosse** douze douzaines — **grosse** d'un écrit — **grosse** enceinte.

Group sac d'argent — **groupe** assemblage.

Gru gruau — **grue** oiseau — **grue** machine à mouvoir des fardeaux — **grue** v., réduire en gruau.

Guère peu — **guerre** différend, combat.

Guéret terre labourée, non ensemencée—**Guéret** v. de Fr.

Guérite de sentinelle — **guérites** v. guérir.

Gueule d'un animal, d'un canon — **gueules** terme de blason : fonds rouge — le **gueux le.**

Gueuse de fer, de plomb — **gueuse** mendiante, etc.

Guide m., qui conduit, qui conseille — **guide** f., lanière de cheval — **guide** v. : conduire — **Guide** le, cél. peintre italien — **le gui de.**

Guidon petit drapeau, celui qui le porte — **guidons** v. guider — le **gui, Gy dont.**

Guigne cerise—**guigne** v. guigner : regarder sans faire semblant.

Guignon mauvaise chance — **guignons** v.: regarder du coin de l'œil — les **guignes ont.**

Guignier arbre — **guignez** v. — **guigner** de l'œil.

Guindé forcé, affecté — **fiuinder** v.. lever, hisser au moyen d'une grue.

Guinée monnaie d'or en Angleterre — **Guinée** contrée d'Afrique.

Guise manière, façon — **Guise** ch. l. Fr.— **Guise** duc de

H

H lettre de l'alph. — **hache** instr. de fer tranchant — **hache** v.: couper en morceaux — **Ashe** n. p. — **ache** plante potagère — **Asche** ou **Assche** v. de Belgique—**Ash** canton du Michigan,E. U. d'Am.— **Ashe** paroisse de cinq comtés d'Angleterre—**Ashe** comté de la Caroline du Nord, E. U. d'Am. — **H** abréviatif pour Henri, hydrogène, etc.

H muette — **he,** voir **E** muet — **eux, œufs** etc.

Ha interj., voir **A.** —— **Hache** voir **H.**

Habit, Habits voir **Abib** — voir **A, Bis** brun.

Hachette petite hache — **achète** v. acheter — **Hachette** héroine fr. — **Hachette** géomètre fr. — **Hachette** libraire à Paris.

Hachis mets de viande hachée — **achit** espèce de vigne sauvage — voir **H, I.**

Haie, Haïe voir **E.** —— **Haine** voir **Aine.**

Haire voir **Air** ou **R.**

Hâle n. et adj., air sec et chaud — **hale** v. haler : tirer— **hâle** v. hâler : brunir par le soleil, brûler — **Hall** n. p. —**Halle** v. de Prusse—**halle** de marché, etc.

Haleine respiration, vapeur—**alène** instr. de cordonnier.

Haler, Hâler voir — **A, Les** — **Aller.**

Halle voir **Hâle.** —— **Hallier** voir **Allier.**

Halo cercle lumineux autour du soleil, de la lune, d'un saint — **halot** trou de lapin — **à l'eau.**

Haltère instr. de gymnastique — **altère** v. : changer — **haletèrent** v. haleter : respirer rapidement et avec force.

Han voir **An** — **en.** —— **Hanche** voir **Anche.**

Hanse voir **Anse.** —— **Hanter** voir **Anter.**

Happe crampe — **happe** v. happer : saisir.

Haquet voir **Acquet.**

Haras voir **Ara** — **à ras.**

Harde troupe de bêtes fauves — **hardes** habillements, vêtements — **harde** v, harder : accoupler les chiens par quatre ou par six — **arde** v. arder ou ardre : brûler — **hart, art de.**

Hareng poisson — **Arran** vallée des Pyrénées — **Arran** v. d'Ecosse — **Areng** genre de palmier (Bon).

Haro clameur, voir le dict.—**Arreau** v. de Fr.— **Arrau** v. de Suisse (Poitevin) — **Arrow** riv. d'Angl.

Harpe instr. de mus. — **harpe** v.: serrer avec les mains.

Hart voir **Are** — **art** — **arrhe** — **ars.**

Hastaire voir **Aster.**

Hâter presser — **athée** sans Dieu — voir **A, T.**

Hâtier chenet de cuisine — **hâtiez** v. hâter.

Haubert cuirasse — **Auber** cél. comp. de mus. fr, — **Aubert** publiciste fr. — **au ber** dans le berceau — **obère** v. obérer : endetter — voir **Aube, R.**

Haut voir **Eau.**

Hautain fier — **hautin** petit poisson de mer.

Haute élevée — **ôte** v. ôter — **hôte** table d'hôte — **hotte** panier — le baron **Ott** autrichien.

Hautesse titre du sultan — **hôtesse** qui tient hôtel.

Hauteur voir **Auteur.**

Hé voir **E** — **haie** — **et** — **est** — **hait** — **ait** etc.

Heaume casque — **ohm** mesure de l'électricité — **homme** être humain — **Home** n. p. angl. — **hom !** exclamation qui exprime le doute.

Hein interj. — **haim** ou **hain** hameçon — **ain** terme de tiserand — **Ain** riv., dépt. de Fr.

Héler voir **Ailé — et les — elle est — L, E.**

Hem interj. — **aime** v. aimer — **M** lettre de l'alphabet.

Hémi demi — **émit** v. émettre — voir **M. I.**

Hélas interj. — **héla** v. héler — **Ela** roi d'Israel — **et la — est là — elle a** — voir **L, A — E, La.**

Héraut messager de guerre — **héros** d'un combat, d'un roman, etc. — **Hérault** riv. de Fr. — **Héro** prêtresse de Venus — voir **R, O — E, Rot.**

Herbier collection de plantes — **herbiez** v. herber : exposer sur l'herbe.

Hère voir **Air** ou **R — haire — ère — erre—aire,** etc.

Hérisson quadrupède — **hérissons** v. hérisser : dresser.

Héron oiseau — **airons** v. airer : faire son nid—**aérons** v. aérer — **errons** v. errer — **et rompt** v. rompre.

Herse voir **Erse — herse — erse** etc.

Hêtre voir **Etre — aîtres** ou **êtres.**

Heu ! voir **Euh ! — eux — eut — œufs — Eu** etc.

Heur bonheur — **heure** de l'horloge — **Eure** riv. dépt. de Fr — **heures** canoniales — **heurt** choc, coup.

Heure, Heurt voir **Heur — Eure — eurent** v. avoir (voir **Euh** à la note au bas de la page

Hie instr. à refouler la terre, etc. — **I** lettre de l'alph. — **y** adv., là — **i** pour il, ils (Littré).

Hier adv. de temps — **hièrent** v. hier : enfoncer avec la hie — **Hyères** v. de Fr., et île des

Hile d'une graine — **île** terre entourée d'eau — **il, ils** pron. pers. — **iles** parties latérales du bas ventre — **Isle** riv. et v. de Fr. — **Ill** riv. d'Alsace — **Ille** riv. de Fr. — **Hill** n. p. angl.

Ho ! voir **Eau — aux — aulx — haut — os — Ault.**

Hoc sorte de jeu de cartes — **Oc** langue d' — **Hock** angl.: vin de Hockheim, vin du Rhin — **Auch** ch. l. Fr.

Hoche entaille — **hoche** v.: agiter — **Hoche** général fr. — **Auch** v. de Fr. — **Husch** (à l'anglaise) v. de la Moldavie.

Hocher secouer — **hochet** jouet d'enfant

Hoir héritier — **Ware** n. p. angl. — **O'Hare** n. p. irl. — **houèrent** v. houer.

Hom ! voir **Heaume — homme — ohm — Home** etc.

Hombre jeu de cartes — **ombre** à l'ombre — **ombre** poisson — **ombre** apparition.

Homme voir **Héaume — hom — ohm** etc.

Hon interj. de mécontentement — **on** pron. — **ont** v avoir.

Honoraire adj. membre honoraire — **honoraires** rétribution — **honorèrent** v. honorer.

Horion coup — **Orion** constellation — **aurions** v avoir.

Hors prép : au delà — **or** métal — **or** conj. — **ord** adj sale — **ore** terme de métallurgie — **ores** adv.: — **ort** adj. : peser ort, peser brut — **Horps le,** v. de Fr. — **Aure** nom d'une vallée — **Hoare** n. p. angl.

Hostie victime — **hostie** pain sans levain — **Ostie** petit fort du Tibre — **ose-t-i** (il).

Hôte, Hôtesse voir **Haute, Hautesse.**

Hotel voir **Autel — haute aile.**

Hotte voir **Haute — ôte — hôte.**

Hottée plein une hotte — **ôter** enlever.

Hotteur voir **Auteur — hauteur.**

Houe instr. de jardinage — **houx** arbre toujours vert — **ou** conj. — **où** adv. — **houe** v. houer : labourer — **hou** interj. de chasse, etc.

Houp interj.: marque un effort, sert à appeler — **houpe** v.: appeler, à la chasse — **houppe** touffe de laine, de soie — **Hou-Pe** province de Chine.

Housse couverture de croupe de cheval de selle — **housse** v.: nettoyer — **ou, où ce, se.**

Huche auge à pétrir le pain — **huche** v.: appeler à haute voix — **eus-je** (hom. imp.)

Hue ! terme de chamelier — **U** lettre de l'alph. — **hue** v. huer: crier — **eu, eus, eut, eût** v. avoir.

Huée bruit de chasse, cri de dérision — **huer** v.: crier — **Huet** évêque érudit — **Hué** cap de la Cochinchine.

Hui adv. de temps : aujourd'hui — **huis** porte : à huis clos — **huit** adj. num. (devant une consonne) — **huit** v. huir : cri du milan, du huard — **Huy** v. de Belgique — voir **U. I.**

Hune de mât — **une** pomme — **une** adj. : indivisible.

Huppe touffe de plumes, etc. — **huppe** oiseau (Littré.)

Hure tête coupée de sanglier, de saumon, etc. — **eurent** v. avoir — **Ur** v. de Chaldée : patrie d'Abraham.

Hutte cabane — **eûtes** v. avoir — **ut** de la gamme.

Hyène carnassier — **Yenne** v. de Savoie.

I

I lettre de l'alph. — **hie** instr. à fouler les pavés — **hie** v. hier : enfoncer — **y** adv., là — **I** dans la numération romaine signifie un. Quand il suit une lettre numérale, on l'ajoute : VI signifie six. Quand il précède la lettre, on le retranche : IX signifie neuf — **I** abréviatif : i. e., id est, c.-à d.; I. N. R. I. Jésus de Nazareth Roi des Juifs.

Ici adv. de lieu — **Issy** commune du dépt. de la Seine, Fr.

Ides de Mars, etc. — **id.** pour idem : le même.

If arbre toujours vert — **If** château d', île de la Méditerranuée.

Il, Ile, Iles voir **Hile — Ille — Ill — Isle** etc.

Impair, Imparfait, Impartial, Impénitent, Impatient, Infortuné, Injuste etc. **un pair, parfait, partial, pénitent, patient, fortuné, juste** etc. voir le "Dict. d'homonymie générale," par le même auteur.

Impérial adj., d'empereur — **impériale** dessus d'une diligence — **impériale** barbe sous la lèvre infér.

Important adj. : de conséquence — **important** v. importer : introduire — **importe en.**

Importer être important — **importer** des marchandises.

Imposant cérémonie imposante — **imposant** v.: mettre dessus — **impose en.**

Imposer mettre un impôt sur — **imposer** les mains en conférant les sacrements — **imposer** des conditions — en **imposer** tromper, en faire accroire.

Impression empreinte de cachet, etc. — **impression** effet produit sur les sens.

Incident évènement — **incident** adj., qui tombe : rayon incident — **ainsi dans.**

Incise phrase incidente — **incise** v.: faire une incision.

Inde couleur bleue extraite de l'indigotier — **inde** bois de campêche — **Inde** Indoustan — **Indes** empire des : l'**Inde** anglaise — **un, deux.**

Index table d'un livre — **index** doigt voisin du pouce — **index** catalogue des livres défendus par Rome.

Induts voir le dict. — **indu** contre la règle.

Informe sans forme — **informe** v.: avertir, instruire.

Infuse adj., que l'on possède naturellement — **infuse** v., infuser du thé — **infuse** v. : introduire, infuser du sang dans les veines.

Inonder submerger — **inonder** envahir — **inondé** (Bon). oiseau aquatique.

Insigne adj., remarquable — **insigne** n., signe distinctif.

Insolent effronté — **insolant** v. insoler : exposer au soleil — **un sot lent.**

Instant moment — **instant** adj., pressant.

Intestin n., conduit alimentaire—**intestin** adj., intérieur

Intime adj., intérieur : conviction intime — **intime** v. intimer : signifier, déclarer, appeler en justice.

Interdit sentence ecclésiastique — **interdit** v. interdire : frapper d'interdiction — **interdit** terme de droit : ordonnance.

Intrigant qui emploie l'intrigue — **intriguant** v. intriguer — **intrigue en.**

Invalide infirme — **invalide** v : rendre nul.

Inventaire état, évaluation, dénombrement — **inventaire** de peintre : terme de métier — **inventèrent** v. inventer.

Iris déesse de la Fable — **iris** arc-en-ciel — **iris** de l'œil — **iris** plante — **irise** v. : se revêtir de couleurs.

Isabelle adj,, couleur entre le blanc et le jaune — **Isabelle** souveraine de Castille.

Islandais de l'Islande — **y celant des — hisse Landais.**

Issu descendu de — **issue** porte, etc. — **issue** résultat.

J

J lettre de l'alph. — **gît** v. gésir : être couché — **gît** consiste : là gît la difficulté — **j'y** vais — **j'y** suis, etc. — **J** abréviatif : **J. P.** juge de paix ; **J. C.** Jésus-Christ.

Ja adv. déjà — **jas** bois de l'ancre.

Jacasse personne bavarde — **jacasse** v. : crier en parlant de la pie — le **jas casse.**

Jachère terre labourable en repos—**jachère** v. labourer.

Jais voir G — **geai** — **j'ai** — **jet** etc.

Jan au jeu de trictrac — **Jean** Saint — **j'en** ai, suis.

Japon porcelaine du **Japon—jappons** v. japper: aboyer.

Jars mâle de l'oie — **jarre** vase — **jarre** autres sig. (Littré) — **jar** mois des Hébreux.

Jardiner travailler à un jardin — **jardinet** petit jardin

Je pron. — **jeu** divertissement — **j'eus** v. avoir.

Jeté pas de danse — **jeter** v. : lancer une pierre —**jeter** v., autres sig. — **jetée** digue, quai.

Jeton au jeu — **jetons** v. jeter — **je tonds** v. tondre.

Jeu voir **Je.**

Jeune adj., — **jeûne** abstinence — **jeûne** v. jeûner.

Joie plaisir — **joua, as, ât** v. jouer.

Joint articulation — **joint** v. joindre — **j'oins.**

Jonc plante — **jonc** bague — **jonc** toile de Caen (Littré).

Jonchaie lieu où pousse le jonc — **jonchée** de fleurs — **joncher** v., répandre, couvrir — **jonchets** petits bois à jouer — **jonchée** petit fromage.

Joseph sorte de papier — saint **Joseph.**

Joue du visage, d'une porte, etc. **joue** v. jouer — **Joux** fort situé dans le Doubs, Fr. —**Joux** littérateur fr.

Jouée d'une porte, fenêtre,etc.—**jouer** v.—**jouet** d'enfant

Joui (Bon.) liqueur japonaise — **joui is, it, ît** v. jouir — **j'ouïs** v. ouïr

Jour clarté — **jour** ouverture — **jour** 24 heures — **jour** autres sig. (Littré.)

Jubilé solennité — **jubilé** instr., voir le dict. — **jubiler** éprouver de la joie.

Judas traître — **judas** ou **juda** trou à épier — **Judas** Iscariote — **Juda** fils de Jacob — **Juda** royaume de

Jurat magistrat — **jura** v. jurer — **Jura** montagne entre la France et la Suisse — **Jura** dépt. de Fr.

Juré membre d'un jury — **juré** ennemi juré — **jurer** affirmer sous serment — **jurer** blasphémer.

Juron jurement — **jurons** v. jurer.

K

K lettre de l'alph. — **cas** évènement — **qu'a** — **qu'à** — **K** chez les Romains qui ne le faisaient guère servir que de lettre numérale, signifiait 250 et avec un trait dessus 250,000 — **K** sur les anciennes médailles des empereurs signifie Constantin ; et dans les inscriptions du Moyen Age Karolus Charles — **K** chez les Anglais signifie Knight, Chevalier: K. B. chevalier du bain.

Kab ou **Cab** mesure des graines chez les Hébreux — **cab** cabriolet, en Angleterre.

Kali terme de bot. : espèce de soude — **kali** terme de chimie : potasse.

Kan ou **Khan** voir **Camp** — **quand** — **qu'en** — **Caen** etc. — **kan** en Orient : station pour les caravanes.

Kankan des canards, des oiseaux — **cancan** bavardage médisant — **cancan** danse — **quand ? quand ?**

Kari poudre à moutarde — **carie** des dents, des os.

Katran racine rouge à tanner les peaux — **quatre ans** — les homonymes imparfaits : **quadrant** quart de circ. — **cadran** solaire, etc.

Kava boisson enivrant : de la Polynésie — **cava** v. caver: creuser — **cas, va** — **cave à.**

Kermès terme d'hist. nat. ; voir le dict. — **kermesse** foire en Flandre, en Hollande.

L

L lettre de l'alph. — **L** abréviatif pour Latin, Latitude, etc. — **L** comme lettre numérale signifie 50 et surmonté d'un trait 50,000 — **elle** pron. — **aile** — **ale** — **hèle** — **Hale** etc. — voir **Aile** — **Hale** paroisse de plus. comtés d'Angl.

Suivant la nouvelle épellation **L** fait homonyme à **le** — **l'eut** — **l'Eu** v. de Fr.

La art. — **là** adv. — **las** adj., fatigué — **la** pron. pers. — **la** de la gamme — **las** interj. : hélas — **lacs** cordon délié — **lacs** nœud coulant pour prendre les oiseaux.

Lac d'eau — **lack** dans l'Inde : cent mille — **lack** de roupies — **laque** m., vernis de Chine ; objets couleur de ce vernis — **lack** (Poitevin) monnaie de compte russe : 300,000 francs — **laque** f., résine.

Lacer serrer avec un **lacet** — **lasser** v , fatiguer.

Lacédémonienne — **lassée** de **mon hyène** — **las, là céder mon Yenne.**

Lâche adj., non tendu — **lâche** poltron, misérable — **lâche** v. : laisser aller.

Lack voir **Lac** — **laque.**

Lacs voir **La** — **las** — **là** — **l'a** etc.

Lai poème — **lai** adj., laïque — **laid** non beau — **lait** de mammifère — **l'ai, l'ait, l'aient** — **laie** sentier dans la forêt — **laie** truie — **lez** prép., près de — **les** pron. poss — **les** art. — **lais** alluvion — **laie** instr. de tailleur de pierre — **laie** boîte d'orgue — **lais** baliveau — **laie** auge — **legs** don — **laie** v. layer la pierre — **lé** largeur, laize d'étoffe — **l'est** v. être — **Laye** St-Germain en

Laiche plante — **lèche** v. lécher — **lèche** tranche de pain mince — **l'aiche** v. aicher : pêcher.

Laid, Laie, Lais voir **Lai** — **lait** — **laid** — **legs** etc.

Laide adj. — **Leyde** v. de Hollande — **Leyde** bouteille de — **l'aide** n. et v. aider — **les deux** — **lait de**

Laisse corde — **laisse, es, ent** v. laisser.

Laize d'étoffe — **lèse** adj. et v. léser : faire tort — **l'aise**

Lama prêtre de Bouddha — **lama** quadrupède — **l'amas** — **l'âme, lame a**

Lanière courroie — **laniaire** n. et adj. : dents canines — **l'ânière** qui conduit des ânes — **l'Asnières** dont il s'agit.

Lard porc — **lard** graisse de cochon — **lares** dieux domestiques des Romains — **larre** insecte hyménoptère (Bonnange) — **l'art.**

Lasse fatiguée — **lasse** v. lasser — **lace** v.: attacher avec un lacet — **l'as** — **Las** Casas, prélat espagnol — **Las** Cases, auteur du « Mémorial de Ste-Hélène.»

Lave de volcan — **lave, es, ent** v. laver.

Légat ambassadeur — **légue, s, ât** v. léguer.

Legs voir **Lai — lé — les — lait — laie** etc.

Lemme prop. prélim. — **l'aime** v. aimer.

Lent adj. — **l'an** dernier — **Laon** v. de Fr.

Lente adj. — **l'ante** pilastre — **l'ente** v enter.

Lérot petit loir gris — **l'Hérault** dépt. de Fr.

Lésion plaie, contusion — **lésions** v. léser : blesser.

Lest d'un naivre — **l'Est** l'Orient — **leste** adj.: léger — **leste** v.: garnir.

Leur pron. pers. et adj. poss. — **leurre** m., appât — **leurre** v. leurrer : attirer — **l'heure** du jour — **l'Eure** riv. dépt. de Fr. — **l'eurent** v. avoir (voir **Euh** en note au bas de la page)

Levant l'Orient — **levant** v. lever — **le vent, van, vend**

Levé adj., voter par assis et levé — **levée** digue — **levée** du corps — **lever** hausser — **lever** du soleil — **lever** d'un plan — **levé — le vêt, V.**

Levier instr. à soulever des fardeaux — **leviez** v. lever.

Levron petit ou jeune lévrier — **leverons, t,** v. lever

Lez voir **Lai — legs — laie — Laye** etc.

Liais pierre — **liez** v. lier — **liais** tringle de tisserand.

Liasse de papiers — **liassent** v. lier.

Liber partie de l'écorce voisine de l'aubier — **libèro** v. libérer — **lit-ber** berceau d'enfant.

Lice arène des courses, des joutes — **lice** femelle d'un chien de chasse — **lice** ou **lisse** de métier à tisser — **lisse** couleuvre — **lisse** rail de voie ferrée — **Lys** riv. de Fr. — **lisse** adj., uni, poli — **lisse** v. lisser — **lysses** pustules (Littré) — **lis** plante.

Lie de vin — **lie** adj., bonne chère — **lie** v. lier — **lit** à coucher — **lit** v. lire — **lis** dans « fleur de lis » — **li** mesure itinéraire des Chinois — **l'y** — **Lee** général américain — **lis** bord de la laize d'une toile à voile — **lis** filet de pêche — **lis** d'un peigne de tisserand.

Liège écorce de chêne — **Liège** v. de Belgique.

Lier voir **Liais.**

Lierre plante toujours verte — **lièrent** v. lier.

Lieu endroit — **lieue** distance — **lieux** communs — **lieux** d'aisance : trivialités — au **lieu** de.

Limage action de limer — **l'image.**

Limbe bord d'un astre, d'un cercle gradué — **limbes** terme de théologie — **limbe** cercle brillant autour du soleil — **limbe** cercle autour de la tête d'un saint

Lime outil d'acier — **lime** petit citron — **lime** v.

Limier chien de chasse — **limier** de police — **limiez** v. limer — **lit-millet** — **lime I. E.**

Limite borne — **l'imite** v. imiter.

Limiter borner — **l'imiter.**

Limon boue — **limon** fruit — **limons** v. limer — **limon** de charrette — **limon** d'escalier.

Limonier arbre qui porte le limon — **limonier** cheval qu'on met aux limons.

Lin plante — **L'Ain** dépt. de Fr. — **L'Ain** riv. de Fr. — **l'haim** hameçon — **Lin** saint.

Lion carnassier — **lions** v. lier — **Lyon** v. de Fr. — **Lion** golfe du, dans la Méditerrannée.

Lionne fem. du lion — **Lionne** de, ministre fr. — **l'Yonne** dépt. de Fr.

Liquide n. et adj., clair, qui coule ou tend à couler — **liquide** v.: régler, liquider un compte.

Lire v. — **lire** monnaie d'Italie : un franc — **lyre** instr. de mus. — **l'ire** la colère — **lyre** constellation — **lyre** poisson — **lyre** oiseau — **lyre** du cerveau.

Lis voir **Lie** et **Lice** — **lit** — **li** etc. — **lisse, Lys** etc.

Lisse voir **Lice** — **Lys** — **lysses** etc

Lit voir **Lie** — **lis** — **li** — **l'y** adv. — **l'i** etc.

Litée d'animaux — **liter** v,: disposer par lits (Littré)

Litière paille — **litière** chaise couverte.

Litre m., mes. de cap. — **litre** f , d'obsèques.

Litron mes. de cap. — **literons, t,** v. liter.

Livre volume relié ou broché — **livre** poids — **livre** v. — **livre** monnaie — **l'ivre** soûl.

Livrée de domestique — **livrer** v. : délivrer — **livret** petit livre — **l'ivraie** mauvaise herbe.

Local lieu, endroit — **local** adj., particulier à un lieu.

Loch instr. à mesurer la vitesse d'un navire — **loque** guenille — **Locke** philos. angl. — **looch** terme de pharmacie — **Loke** génie du mal chez les anciens Scandinaves (Bon.) — **l'Oc** langue d'Oc.

Loche poisson — **Loches** v. de Fr. — **l'Auch** v. de Fr.

Lods et ventes — **lot** sort — **lot** portion — **los** louange — **Laud** archevêque de Cantorbéry — **Lot** riv. et dépt. de Fr. — **Lowe** géôlier de Napoléon à Ste-Hélène — **l'eau** — **l'os** — **l'o.**

Lof d'un navire — **lofe** v. louvoyer : venir au vent.

Loge cabanon de portier — **loge** de théâtre — **loge** v. habiter — **l'auge** — **l'Auge** vallée de,

Loi règle — **loua** v. louer : louanger — **loua** v. louer : bailler, donner à bail — **l'oie** oiseau.

Loin adv., éloigné — **l'oint** consacré — **l'oing** graisse **Loing** le, riv. de Fr.

Loir quadrupède — **l'hoir** héritier — **Loire** riv. de Fr.— **Loir** riv. de Fr. — **louèrent** v. louer.

Long adj. — **l'on** — **l'ont** — **Lons**-Le-Saunier v. de Fr.

Longe courroie — **longe** de mouton, etc. — **longe** v. longer: cotoyer — **long jeu, je**

Loque voir **Loch** — **Locke** — **Looch** etc.

Lord titre en Angl. — **lors** adv., alors — **Laure** de Noves, femme cél. — **lore** pièce de la bouche de quelques insectes — **l'or** métal — **l'ord, ort**

Los—Lot voir **Lods** — **l'eau** — **Laud—l'os** — **Lowe** etc.

Lotte poisson — **Loth** neveu d'Abraham.

Louable — **l'oie bleu.**

Louer donner à bail — **louer** louanger.

Loueur, euse qui donne à louage — **loueur, euse** louangeur, euse.

Loup carnassier — **loue** v.: bailler — **loue** v. : louanger — **Loup** saint, évêque de Troyes.

Loupe tumeur — **Loupe** La, v. de Fr. — **loupe** verre qui grossit les objets

Lourd adj. — **loure** musette : danse (Littré) — **loure** v. lourer : terme de musique.

Lourde pesante — **Lourdes** N.-D. de, lieu de pèlerinage célèbre — **Lourdes** v. de Fr. — **l'ours**.

Loutre quadrupède — **l'outre** sac — **l'outre** au delà.

Louve fem. du loup — **louve** coin en fer.

Louver soulever avec la louve — **louvet** adj., couleur de poil de loup — voir **Loup, V**

Loyaux plur. de loyal — **l'Ohio** riv. des Etats-Unis d'Am. — **l'Ohio** un des états de l'Union américaine.

Loyer prix du louage d'une maison — **l'oyez,** le mot oyez v. ouïr: écouter, d'une cour de justice en Angl·

Lui pron. pers. — **luit** v. luir — **l'huis** la porte.

Lunaire de lune — **lunaire** plante — **Lune, R**

Lune astre — **l'une** l'autre — **Lune** les monts de la dans l'Afrique centrale — **l'us ne**

Lustre éclat — **lustre** chandelier — **lustre** espace de cinq ans — **lustre** v.: donner du lustre à une étoffe — **lustre** sacrifice expiatoire chez les Romains.

Lut colle — **lute** v. : enduire de lut — **luth** instr. de mus. — **lûtes** v. lire — **lutte** combat — **l'eûtes** v. avoir — **lutte** v. combattre — **l'ut** de la gamme.

Luthier qui fait des instr. de mus. — **lutiez** v. luter — **luttiez** v. lutter.

Lutte voir **Lut** — **l'eûtes** — **lûtes** — **luth** etc.

Luxe profusion — **luxe** v. luxer un os: le faire sortir de sa place naturelle — **lut** v. lire **que ce.**

Lyre voir **Lire** — **l'ire.**

M

M lettre de l'alph. — **M** est le signe numérique de 1000 et surmonté d'un trait $\overline{M}$ signifie mille fois mille ou un million — **M** comme abréviation devant un nom propre signifie Monsieur et **MM.** Messieurs ; **M. D.** veut dire Docteur en Médecine — **aime es, ent** v. aimer — **hem !** interj. pour appeler, attirer l'attention — **Aime** v. de Savoie.

Et suivant l'épellation moderne **me** — **meut** v. mouvoir — **m'eus. m'eut** (voir **Euh,** à la note au bas de la page).

Ma adj. poss. — **mât** de navire — **mas** maison de campagne — **mat** adj., non poli — **mât** terme de blason — **mas** petit poids des Indes — **m'a, m'as** v. avoir — **ma** pour maman.

Mâche valériane — **mâche** v. mâcher.

Maçon ouvrier — **massons** v. masser : presser, pétrir.

Macque instrument à briser le chanvre — **macque** v., macquer le chanvre — **Mack** général autrichien.

Madère vin de l'île de **Madère** — **m'adhère, ent** v. adhérer.

Madone statuette de la Ste-Vierge — **m'adonne,** fait mon affaire.

Mage m., prêtre — **mage** lieutenant du sénéchal — **mage** f., parquet (Littré)

Magister maître d'école de village — **magistère** m., dignité de grand maître de l'ordre de Malte — **magistère** poudre merveilleuse.

Magot singe — **magot** argent

Mai mois de, — **maie** huche au pain — **mais** conj. — **mes** adj. poss. — **mets** aliment — **met, mets** v. mettre — **m'est** v. être — **m'ait** v. avoir — **mée** outil (Littré) — **Maï** savant écrivain et jésuite italien.

Maigrelet un peu maigre — **maigre, laid.**

Mail sorte de jeu — **mail** petite masse — **mail** promenade publique — **maille** ancienne monnaie — **maille** de tissu, de tricot, de filet de pêche etc. — cotte de **mailles** — **maille** tache — **maille** v. : devenir tacheté — **m'aille** v. aller.

Mailler devenir tacheté — **maillet** marteau de bois.

Main de l'homme — **maint** adj., plusieurs — **Mein** riv. d'Allemagne (homonyme imparfait, par Poitevin, qui plutôt se prononcerait maïne)

Maintenant adv. — **maintenant** v. maintenir — **main tenant** tenant la main.

Maire magistrat — **mère** d'enfant — **mer** océan — **Mer** v. de Fr — **m'aère**.

Mais voir **Mai** — **mes** — **mets** — **met** — **maie** etc.

Maître d'école, etc. — **maître** peintre, etc. — **mettre** v., placer — **mètre** pied, mesure de prosodie — **mètre** unité de mesure — **m'être** agréable — **mètre** v. métrer : mesurer au mètre.

Makis ou **Maquis** terrain inculte couvert de broussailles appelés **makis** — **makis** sorte de singe — **m'acquit** v. acquérir.

Mal faire le, — **mal** douleur, etc. — **mâle** masculin — **malle** poste — **malle** de voyage.

Malais de l'Océanie — **Malet** gén. fr. — **m'aller** v. aller

Malaise de l'Océanie — **malaise** du corps — femme, langue **malaise** — **ma laize.**

Mâle, Malle voir **Mal.**

Malice — **ma lisse, lice.**

Mallier cheval de chaise de poste — **m'allier** v. allier— **m'alliez** v. aller.

Malt orge préparée pour faire de la bière — **Malte** île de la Méditerrannée — **malthe** sorte de bitume glutineux de Fr. — **mal te.**

Manche m , de hache, d'outil — **manche** f., de robe — **Manche** ancien pays d'Espagne — **Manche** La, bras de mer entre la Fr. et l'Angl.

Mandant agissant par un mandat — **mandaut** v. : commander, faire savoir.

Mandat ordre, acte — **manda, as, ât** v. mander : ordonner.

Mânes âmes des morts chez les anciens — **manne** panier — **manne** suc de certains végétaux — **manne** du désert : nourriture miraculeuse des Israélites — **mane** mesure de Hongrie (d'après Poitevin)

Manie folie, fantaisie — **manie** v. manier : toucher, manipuler.

Manière façon, sorte, etc. — **manièrent** v. manier.

Manifeste adj , évident — **manifeste** écrit public **manifeste** v.: faire, se faire connaître.

Manille f., terme du jeu d'hombre — **manille** m., un cigare de **Manille** v. de la Malaisie.

Manipulaire chef de compagnie de cohorte chez les Romains — **manipulèrent** v. : manier.

Manipule m., dixième de cohorte romaine **manipule** ornement de messe — **manipule** v. : pétrir.

Manne voir **Mânes** — **mane** etc.

Manœuvre journalier — **manœuvre** d'un appareil, d'un bataillon — **manœuvre, es, ent** v., manœuvrer un vaisseau, une affaire.

Mans larve du hanneton — **Man** île de la mer l'Irlande — **Mans** le, v. de Fr. — **mens, t** v. mentir — **m'en** donner, aller, etc.

Manse de famille — **mense** revenu d'un prélat, d'une communauté — **Mans** v. de Fr.

Mante vêtement de femme — **menthe** plante — **mente, es, ent** v. mentir — **Mantes** v. de Fr. — **mante** genre d'insectes — **m'ente.**

Mantelet vêtement — **mantelé** oiseau mantelé, etc. (Littré) — **mantelet** machine de guerre — **mantelet** coquillage, etc.

Manuel de métier, de prières — **manuel** adj., qui se fait à la main — **Manuel** empereur — **Manuel** etc.

Maquis ou **Makis** — **m'acquit.**

Marabout oiseau — **marabout** religieux musulman — **marabout** sorte de cafetière ventrue — **marabout** sorte de ruban — **marabout** sorte de coupole.

Marais terrain abreuvé d'eau — **marée** flux et reflux de la mer — **marrer** labourer — **marais** terrain à légumes — **Maret** homme d'état fr.

Maraud un drôle, etc. — **Marot** poète fr

Maraude drôlesse — **maraude** vol par des soldats — **maraude** v. — **maraud de.**

Marc poids de 3 onces — **marc** reste, lie de café, de vin, etc. — **mare** flaque d'eau — **marre** v.: labourer — **marre** pelle large et courbée.

Marchand qui vend, achète des marchandises — **marchant** v. marcher — **marche en.**

Marche action de marcher — **marche** degré d'escalier. **Marche** ancienne prov. de Fr.

Marché foire — **marché** conditions d'achat — **marcher** manière de marcher — **marcher** v., aller, cheminer

Mare, Marée voir **Marc, Marais.**

Mari époux — **mari** adj. : fâché, repentant — **Marie** nom de femme.

Marine adj., de mer — **marine** forces navales, etc. — **marine** v. mariner, faire une marinade.

Marinier conducteur de bateau — **mariniez** v. mariner

Marmotte mammifère — **marmotte** v. : parler entre ses dents — **marmotte** espèce de coiffure de femme

Marne sorte de terre — **marne** v., marner un champ — **Marne** riv. de Fr.

Marque signe, empreinte — **marque** v.: indiquer, etc— **Marc** Aurèle emp. rom. — **Marck** la, dit le sanglier — **m'arque** v. arquer — Saint **Marc.**

Marquise femme de marquis — **marquise** auvent, ombrelle.

Maron châtaigne — **marron** rouge-brun — **marron** nègre fugitif — **marron** etc. (Littré)

Marte ou **Martre** quadrupède — **Marthe** sœur de Marie et de Lazare.

Martel marteau — **martel** souci, inquiétude — **martèle** v. marteler — **Martel** Chs., fils de Pépin.

Marteler battre à coups de marteau — **martelet** petit marteau.

Martinet oiseau — **martinet** sorte de fouet — **martinet** gros marteau d'usine — **martinet** petit chandelier plat à manche.

Masse amas — **masse** gros marteau — **masse** v. masser: serrer, etc. — **masse** v. masser : faire le massage des muscles du corps — **masse** ensemble d'un ouvrage d'architecture.

Mastic sorte de ciment — **mastique** v.: mâcher — **mastique** v.: coller, sceller avec du mastic — **mastic** résine qui découle du térébinthe lentisque — **mastic** espèce de *thym* à odeur de mastic.

Mat aux échecs — **mate** fém. de *mat* adj., sans éclat — **matte** substance métallique — **mate** v., mater aux échecs — **mâte** v. mâter.

Mât voir **Ma** — **mas** — **mat** etc.

Mâtin gros chien — **matin** du jour — **m'atteint, m'attint** v. atteindre.

Maure ou **More** des états barbaresques — **mort** adj., défunt — **mors** de bride — **mord, s** v. mordre — **Mohr** n. p. allemand — un **mort** — la **mort** — **Maur** saint, disciple de St-Benoit—**Maure** v. de Fr.

Maux plur. de mal-**mot, s.** terme, expression — **Meaux** v. de Fr.

Maxime principe — **maxime** v.: fixer le prix maximum de — **Maxime** empereur romain.

Me pr. pers. — **meus, meut** v. mouvoir — **m'eus, m'eut** v. avoir (voir **Euh,** à la note au bas de la page.)

Mécène protecteur des lettres — **Mécène** favori d'Auguste — **Messène** v. du Péloponèse.

Méchant mauvais—**mes champs, chants—méchant.** v.

Mèche de lampe — **mèche** de vrille — **mèche** touffe de cheveux — **mèche** v., mécher un tonneau — **mèche** de mine, d'obus — **m'aiche** v.: amorcer.

Méchef accident fâcheux — **mes chefs.**

Mécompte erreur dans un compte, espérance trompée — **mes comptes, comtes, contes**

Médailler honorer d'une médaille — **médaillier** collection de médailles.

Médaillon bijou, bas relief — **médaillons** v. médailler.

Médire, méfait, mégarde, mélange — **mes dires, faits, gardes, langes** et autres de la sorte ; voir le dict. d'homonymie générale par le même auteur.

Mêlée combat — **mêler** confondre, mixtionner.

Même adj., identique — **même** adv., de plus, aussi — **m'aime** v. aimer — **m'émeut.**

Mémoire m., de frais, exposé, recueil — **mémoire** f., souvenir — **mes moires.**

Ménage domestique — **ménage** ameublement — **ménage** v., plus. sig

Mène, es, ent v. mener — **aine** anc. prov. de Fr. **Maine** riv. de Fr. — **Maine** un des états unis d'Am. — **Maine** fils légitime de Louis XIV et de Mme de Montespan.

Menée pratique sourde — **menée** route du cerf — **mener** v., conduire, etc. — **Menai** détroit de, Angl.

Menon chèvre du Levant — **menons** v. mener.

Mense, menthe voir **manse, manthe.**

Menton du visage — **mentons** v. mentir — **Menton** v. de Fr.

Menu d'un repas — **menu** petit — **menu** adv., fin, en petits morceaux.

Mépris sentiment de — **mépris, t** v. méprendre.

Méprise erreur — **méprise** v.: témoigner du mépris — **méprise** v. méprendre — **m'est prise.**

Mer voir **maire — mère.**

Merci f., miséricorde, être à la merci de — **merci** de — **merci** m., remercîment ; Dieu merci — **Mercie** un des vieux royaumes de l'heptarchie saxonne (Lippincott) — **Mercy** général allemand

Merrain bois de chêne fendu en menues planches — **merrain** du bois du cerf — **mes reins, rains.** —

Mère, mer voir **maire, Mai.**

Mésaise, mésalliance, mésange, mésaventure — mes aises, alliances, anges, aventures.

Mess angl : table des officiers d'un régiment — **messe** sacrifice de la — **Metz** v. forte de Fr. cédée à l'Allemagne en 1871 — **mèse** (Bonnange) une des sept cordes de la lyre (homonyme imparfait, l's ayant le son du z)

Messie — mais si — mes scies.

Messieurs — mes scieurs — mais sieurs.

Mesure dimension — **mesure** précaution — **mesure** moyen — **mesure** instr. servant à mesurer — **mesure** v.

Métier profession manuelle ou mécanique — **métier** machine à tisser — **m'étiez** v. être — **mettiez** v. mettre.

Mètre voir **maître** — **mettre** — **m'être** etc.

Mets aliment — **met, mets** v. mettre voir **Mai.**

Mettre voir **maître** — **mètre** — **m'être** etc.

Meute de chiens — **m'eûtes** v. avoir (voir **Euh** à la note au bas de la page).

Mi note de la gamme — **mi** milieu, demi : à mi chemin — **mis, mit** v. mettre — **mie** de pain : miette — **mie** amie — **mie** adv., pas, non — **mil** millet (Lafontaine) — **m'y.**

Mie voir **mi** — **mit** — **mil** etc.

Mil adj. num. — **mille** distance — **mil** millet — **mille** nombre.

Milan oiseau de proie — **milan** v. d'Italie — **mille ans.**

Mime qui imite, contrefait — **mîmes** v. mettre — **mime** v. : imiter.

Mine air, allure — **mine** souterrain — **mine** monnaie des Grecs — **mine** v. — **mine** de métaux, de minéraux.

Miner creuser, etc. — **minet** petit chat.

Mineur qui travaille aux mines — **mineur** qui n'a point l'âge de la majorité — **mineure** seconde proposition d'un syllogisme — **mineur** adj., moindre, plus petit.

Minime très petit — **Minime** m , religieux de l'ordre de St-Frs de Paule — **minime** m., coquille — **minime** m., papillon — **minime** en musique : moitié de la semi-brève.

Minon petit chat — **minons** v. miner.

Minot mes. de capacité — **Minho** fleuve d'Espagne — **Minho** prov. du Portugal.

Minute de temps — **minute** d'un acte — **minute** v.

Mire point de — **mire** v mirer : viser — **mire** v. mirer: se mirer — **mirent** v. mettre — **myrrhe** gomme odorante de l'Arabie — **mires** fées des Grecs modernes (Bonnange)

Mise au jeu — **mise** élégante, etc. — **mise** v. mettre — **mise** en vente, etc.

Miss angl. — **misse, es, ent** v. mettre.

Mite insecte — **mites** v. mettre — **mythe** triton, personnage de la Fâble.

Mobile adj., qui peut se mouvoir ou être mu — **mobile** m., force motrice — **mobile** m , cause déterminante — **Mobile** riv. de l'Alabama aux Etats-Unis d'Am.

Mode m., forme, méthode — **mode** f., manière, coutume — **modes** parures de femmes.

Modèle à imiter — **modèle** v. modeler : imiter en cire, en glaise.

Mœurs habitudes — **meurs, t** v. mourir.

Moi pron. pers. — **mois** de l'année — **moie** tas de sable (Littré) — **moye** couche tendre qui fait déliter la pierre.

Moindre — **m'oindre**

Moine religieux — **Moine** réchaud — **moine** toupie — **moine** coquille et plusieurs autres sig.

Moise pièce de charpenterie — **moise** tirant en fer — **moise** crochet, etc. (Littré) — **Moise** v.

Moite adj., humide — **mouette** oiseau de mer — **moettes** tenailles à échardonner.

Moka café de **Moka** v. d'Arabie — **moqua, as, ât** v. moquer.

Mol, Molle adj., tendre, etc. — **môle** jetée — **môle** m., molet — **môle** f., embryon — **môle** f , fil de laiton et autres sig. (Littré) — **moile** botte d'osier à cercles de muids — **molle** poisson : tanche de mer.

Molette à broyer — **molette** d'éperon — **molette** adj., dim. de molle — **molette** outil de jardinier et autres sig. (Littré)

Mollet gras de jambe — **mollet** dim. de mol, mou — **molet** pincette d'orfèvre — **molets** gouffres de terre molle et autres sig. (Littré)

Mon adj. poss. — **mont** montagne — **m'ont** v. avoir.

Monceau, Mondain, Mondé — **mon sot, sceau, seau,** etc., **daim, dé** ; voir le dict. d'hom. gén. par le même auteur.

Monde l'univers, la terre — **monde** adj., pur, net — **monde** v. : nettoyer — **monde** du : assemblage de personnes.

Mont voir **Mon** — **m'ont.**

Monté pourvu — **monté** exalté — **montée** où l'on monte — **monter** v.

Montre horloge portative — **montre** étalage — **montre** v. exhiber.

Montrer v. — **monterai, ais, ait, aient, ez** v. monter.

Mordant vernis pour fixer l'or — **mordant** v. mordre — **mordant** adj., style mordant.

More voir **Maure** — **mort** — **mord** etc.

Morgue contenance hautaine — **morgue** où on expose les cadavres — **morgue** petit antichambre de prison — **morgue** v.: braver avec insolence.

Morne adj., triste — **morne** petite montagne — **m'orne** v. orner.

Morose — **mot rose** — la **mort,** le **maure ose**

Mors, Mort voir **Maure** — **mord** — **mort** etc.

Morsure — une **mort sûre** — **mort sur** — un **mords sûr** — **mord sur** — les **morts surent.**

Mot dire, écrire un — **maux** plur. de mal — **Meaux** v. de Fr.

Motet terme de mus. — **motter** jeter des mottes de terre aux moutons — **motté, mottée** autres sig. (Littré)

Mot devant une voyelle : mot à mot — **motte** de terre— **motte** de beurre, etc. (Littré) — **motte** v. — **m'ôte** v. ôter — La **Motte** v. de Fr.

Mou adj., mol — **mou** poumon de veau, etc. — **moue** grimace : allongement des lèvres — **moud** v. moudre — **moût** vin non fermenté.

Mouche insecte — **mouche** de taffetas — **mouche** de coquetterie — **mouche** morceau de peau au bout d'un fleuret — **mouche** appât de pêche — **mouche** emplâtre vésicatoire — **mouche** v., la chandelle — **mouche** v., souffler par les narines — **mouche** plus. autres sig. (Littré)

Mouffle mitaine — **mouffle** assemblage de poulies d'un palan — **mouffle** vaisseau de terre, petit four de chimiste, etc. — **moufle** v., prendre le nez avec les joues, etc. (Littré)

Moule f., mollusque — **moule** m., à reproduire les objets en fonte de fer, en plâtre, etc. — **moule** v., faire au moule.

Moulé, ée buste moulé, chandelle, écriture moulée — **moulée** de scie, de taillandier — **mouler** v., faire au moule — **mouler** v., repasser sur la meule une faucille, etc. — **moulet** calibre pour régler les épaisseurs des bois.

Mouron plante — **mourons** v. mourir — **mouron** salamandre terrestre, en Normandie.

Mousse f., plante — **mousse** adj., non aigu — **mousse** m., apprenti matelot — **mousse** écume sur certains liquides — **mousse** v. mousser en parlant des liqueurs — **mousse** mousser : faire mousser : vanter

Mouton brebis — **mouton** masse de fer, etc. à enfoncer les pieux — **mouton** pièce de charpenterie qui supporte une cloche par ses anses — **mouton** autres sig. (Littré)

Moye voir **Moi** — **moie** — **mois** etc. — **Moy** v. de Fr.

Moyen de faire une chose — **moyens** richesses — **moyen** adj., milieu.

Moyeu de roue — **moyeu** sorte de prune confite.

Mue des animaux — **mue** grande cage à volailles — **mu, mue** v. mouvoir — **mue** v., jeter son poil, sa plume **m'eut** v. avoir

Muer perdre sa peau, son plumage — **muet** qui ne parle point — **muer** en parlant d'une voix qui change

Muette sans la parole — **muette** pavillon servant de rendez-vous de chasse.

Muguet plante — **muguet** maladie de bouche d'enfant —**muguet** jeune homme bien mis et galant.

Mule femelle du mulet — **mule** pantoufle — **mulle** poisson et autres sig. (Littré)

Mulet bête de somme — **mulet** poisson)

Mur maçonnerie — **mûr** adj., muri — **mûre** fruit du mûrier — **mure** v. maçonner — **Mure, Mûr** villes de Fr. — **murent** v. nouvoir.

Mûrier arbre — **muriez** v. murer : entourer d'un mur

Muse déesse de la Fâble — **muse** v., s'amuser **m'use** v. user — **muse** autres sig. (Littré)

Musée temple des muses, etc. — **muser** s'amuser — **muser** en parlant du cerf.

Myrrhe gomme odorante — **mire** point de — **mirent** v. mettre — **mire** v. mirer : se mirer — **mire** v. mirer : viser.

Mythe trait ou personnage de la Fable — **mite** insecte— **mîtes** v. mettre.

N

N lettre de l'alph. — **aine** pli de la cuisse — **haîne** inimitié — **aine** petit bois à fumer le hareng — **Heyne** savant allemand — **Heine** cél. écrivain en fr. et en allemand — **Aisne** riv , dépt. de Fr. — **N.** comme abréviation suivi d'un point indique une personne inconnue ou qu'on ne veut pas laisser connaitre : **N.** indique le Nord — **N** en chimie pour nitrogène: **N. S.** Notre Seigneur **N. B.** nota bene, etc.

Et suivant l'épellation moderne **ne — n'eut, n'eus** voir **Euh !** à la note au bas de la page — **neuf** (nombre) devant une consonne — **nœud.**

Nacre de certaines coquilles — **nacre** v.: donner l'éclat du nacre.

Naître venir au monde — **n'être** que.

Nard plante odoriférante — **narre** v. narrer : raconter

Nasse panier d'osier pour prendre le poisson — **nasse** plus. autres sig. (Littré)

Natte tissu de paille, jonc, etc. — **natte** de cheveux, de soie, etc. tressés.

Navet légume — **n'avez, n'avais, n'avait** v. avoir.

Navette de tisserand — **navette** navet sauvage.

Ne particule négative — **neuf** adj. num., devant une consonne : neuf fois — **nœud** de corde, etc. — **nœud** de bois, etc. — **n'eus. n'eut, n'eût** v. avoir voir **Euh !** en note.

Né adj. — **nez** du visage — **naît** v. naître — **n'est** v. être — **n'ai, e, es, t, ent** v. avoir — **Ney** maréchal de Fr. — **net** adj, propre — **net** résultat net.

Nénies chants funèbres chez les *Grecs*, les Romains — **nenni** adv., non — **n'est ni**..

Néanmoins cependant — **nez, Ney en moins.**

Neige pluie congelée — **n'ai-je.**

Net voir **Né** — **naît n'est** — **Ney** etc.

Neuf adj. num., (devant une consonne) voir **Ne.**

Neuf adj. num., (devant une voyelle)—**neuf** adj., nouveau

Neveu fils de frère ou de sœur — **ne veut** — **neuf vœux**

Nez voir **Né** — **n'ai** — **net** — **n'est** etc.

Ni conj. — **nid** d'oiseau — **nie** v. nier — **n'y** adv., là.

Niais simple — **niez** v. nier — **nillé** terme de blason : en forme de croix nillée — **n'y est.**

Nice adj., niais — **Nice** v. de Fr.

Niche à statue — **niche** espièglerie — **niche** v. nicher : faire son nid.

Nichée couvée — **nicher** faire son nid — **nichet** œuf qu'on laisse ou qu'on met dans un nid pour que les poules y aillent pondre — **ni chez** lui, ni....

Nid voir **Ni** — **nie** — **n'y.**

Nielle ornement intaglio d'orfèvrerie — **nielle** plante — **nielle** maladie des grains.

Nieller orner de nielles — **nieller** gâter, détruire par la nielle.

Nier voir **Niais** — **n'y est** etc.

Nœud v. **Ne** — **neuf, n'eut** etc.

Noir adj· — **noir** nègre — **noire** note de mus. — **Noir** prince Edouard — **Noire** mer — **nouèrent** v. nouer

Noix fruit — **noua, as, ât** v. nouer — **noie, es, ent** v. noyer — **noix** glande dans l'épaule du veau — **noix** os de l'articulation de la cuisse avec la jambe: rotule — **noix** roue dentée de moulin à brayer.

Nom de personne, de chose — **non** négation — **n'ont** v. avoir.

Nome m., sorte de poème — **nomme** v. — **nome** division administrative de l'ancienne Egypte — **nôme** quantité algébrique ; binôme, trinôme.

None une des heures canoniales — **nones** le huitième jour avant les ides chez les Romains — **nonne** religieuse.

Note de mus. — **note** marque, remarque — **note** v. — **note** compte — **note** v. noter un air de mus.

Noue vallée d'une toiture, etc. — **noue** sol gras et humide — **noue** tuile creuse — **noue** v. nouer — **nous** pron. pers.

Nouer lier avec un nœud — **nouet** linge noué à infuser une drogue — **noué** adj , rachitique.

Nourrice d'enfant — **nourrisse** v. nourrir.

Noyé dans l'eau — **noyer** arbre — **noyer** v.

Nu, e non vêtu — **nue** nuage — **nue** v. nuer : assortir les couleurs.

Nuée nuage — **nuer** les couleurs.

Nuit noirceur — **nuit** v. nuire — **Nuits** v. de Fr.

Nymphe divinité des fleurs — **nymphe** état de l'insecte intermédiaire entre la larve et l'insecte parfait.

O

O lettre de l'alph. — **O** marquis d', surint. des finnances, sous Henri III et Henri IV — **eau** à boire — **os** d'animal — **oh !** interj — **haut** élevé — **aulx** plur. de ail — **ho !** interj. — **au, aux** à le, à les — **Ault** v. de Fr. — **ô** interj. d'admiration — **O** abréviatif pour Ouest, Océan ; en chimie pour Oxygène ; **c/o** terme de commerce : compte ouvert — **O** parmi les anciens était le symbole de l'éternité qui n'a pas de fin — **O** zéro — **O** particule nobiliaire chez les Irlandais: O'Connell — **O** se dit de la rose ou fenêtre circulaire au-dessus du portail des anciennes églises

Obier voir **Aubier.**

Oc langue d' — **hoc** sorte de jeu de cartes — **hock** angl., vin de Hochheim, vin du Rhin.

Octave huitaine religieuse — **octave** en mus. — **octave** stance de huit vers — **Octave** empereur de Rome avant la Rép.

Océan mer — **au séant.**

Océanique de l'Océan — **ossianique** dans le genre d'Ossian (hom. imp.)

Occident l'Ouest, le couchant — **oxydant** v. oxyder : rouiller.

Octroi concession — **octroie** v. octroyer : accorder — **octroi** droit que l'on perçoit sur les denrées, etc.

Office service — **office** pièce d'une maison — **office** l'office divin — **office** le saint office de l'inquisition.

Officier militaire, de justice, etc. — **officier** v., à l'église

Oh ! voir **O — au — eau — haut — aulx — Ault** etc.

Oignon plante potagère — **oignons** v. oindre.

Oil langue d' — **oille** potage

Oing vieille graisse de porc fondue — **oint** v. oindre — St **Ouen** v. de Fr.

Oliban espèce de gomme-résine — **au Liban** montagne de la Turquie d'Asie : les cèdres du Liban.

Oiseau de l'air — **oiseau** instr. à transporter le mortier.

Oiseler tendre des filets, des pièges aux oiseaux — **oiselet** petit oiseau.

Olivète oreillette : pavot — **olivettes** danse après la récolte des olives.

Olivier arbre qui porte les olives — **Olivier** l'un des douze pairs de Charlemagne — **Olivier** chancelier de Fr.

Olympe montagne de la Thessalie — **Olympe** séjour des dieux.

Ombre obscurité — **ombre** chez les anciens : l'âme séparée du corps — **hombre** jeu de cartes — **ombre** terre d' — **ombre** poisson du genre du saumon.

On pron. ind. — **ont** v. avoir — **hon** interj.

Once poids — **once** espèce de petite panthère.

Onde flot — **onde** sonore, etc. — **onde** v. onder une étoffe

Ondé moire ondée — **ondée** de pluie — **onder** v.

Ondoie v. ondoyer — **on doit** v. devoir.

Onglée des doigts — **onglet** de reliure — **onglet** angle de 45 °

Opéra drame en musique et chant — **Opéra** bâtisse, salle d'opéra — **opéra, s, t,** ât v. opérer.

Opéré qui a subi une op. chir. — **opérer** faire, produire

Or métal — **or** conj. — **hors** prép., au-delà — **Horps** Le, v. de Fr. — **ord** adj., sale — **ort** adj., brut : peser ort, c-à-d. avec les emballages — **ore** terme de métallurgie — **Hoare** n. p. angl. **Aure** nom d'une vallée (Poitevin) — **or** ou **ores** adv. — **aure** m., vent frais d'été (Bonnange)

Orage de vent, de pluie — **oh ! rage** — **hors âge** — **aux rages** — **aux rats je** fais la guerre — **aura je** ne sais quoi.

Orang mammifère quadrumane—**Oran** dépt., v. d'Algérie

Oranger arbre — **oranger** qui vend des oranges — **orangé** adj., couleur d'orange — **os rangés**

Oratoire art. — **oratoire** lieu destiné à la prière

Orbe d'une planète — **Orb** riv. de Fr.

Ordinaire adj., usuel — **ordinaire** m., repas.

Ordinand qui se présente à l'ordination — **ordinant** l'évêque qui confère les ordres sacrés.

Ordre disposition — **ordre** commandement — **ordre** harmonie — **ordre** un des sept sacrements — **ordre** compagnie de personnes faisant vœu de vivre sous certaines règles.

Oreille — **aurait lieu** — **Aurèle y eut.**

Ores adv., dès maintenant; voir **Or** — **Horps** — **hors** etc.

Orion constellation — **aurions** v. avoir — **horion** coup de poing, de bâton.

Orne variété de frêne — **Orne** riv., dépt. de Fr. — **orne** v., embellir — **Horn** le cap, Amer. du Sud — **Horn** v. de Hollande (Bonnange) — **Horn** gén. fr. — **Hornes** comte de

Os voir **O** — **au** — **eau** — **haut** — **aulx** — **Ault**, etc.

Ossianique voir **Océanique** (hom. imp.)

Osier arbrisseau — **osiez** v. oser.

Oter v., enlever — **hotter** emplir une hotte.

Ou conj , — **où** adv. — **houe** à jardiner — **houe** v. houer — **hou !** interj. — **houx** arbre.

Ouate coton — **houâtes** v houer — **Watt** cél. mécan. écossais, perfectionna les machines à vapeur.

Oubli manque de souvenir — **oublie** patisserie mince.

Oui affirmatif — **ouïe** sens de la perception du son — **ouïes** de poisson.

Ourler faire un **ourlet.**

Ours (d'aprés Littré il vaut mieux prononcer our) carnassier — **hours** chevalets de scieurs de long — **hour** hangar, atelier — **houre** échafaud d'ardoisier

Outre prép., au delà — **outre** adv., en outre — **outre** peau de bouc cousue en forme de sac à contenir des liquides — **outre** v. outrer : offenser, etc.

Ouvrée ancienne mesure agraire — **ouvrer** v. travailler — **ouvré** façonné, ornementé — **ouvrez** v. ouvrir.

P

P lettre de l'alph. — **pet** bruit — **pait** v. paître — **paix** trunquillité, repos — **paie** v. payer — **P** abréviatit s'emploie dans le commerce pour payé, protesté —

P en musique, piano : doucement — **P P** piu piano : plus doucement — **P P P** pianissimo : très doucement — **P** en pharmacie veut dire pincée, etc.

Dans l'épellation moderne **pe — peu — peux**, v. pouvoir.

Pacifier tranquilliser — **pas s'y fier.**

Padou ruban moitié fil, moitié soie — **Padoue** v. d'Italie

Page d'un livre — **page** m., d'un prince, d'un seigneur.

Paille chaume de graminées — **paille** dans un métal : défaut de liaison—**paille** v. : couvrir de paille

Pailler couvrir de paille — **paillet** vin peu chargé de couleur — **paillée** tas de gerbes qui couvrent la surface d'une aire.

Pailler en mouillant les ll, comme le veut Littré, fait homonyme à **palier** d'escalier — **pallier** v., couvrir, calmer — **pas lié.**

Paillon de cuivre — **paillons** v. pailler — **pallions** v. pallier en prononçant paillon à ll mouillées

Pain aliment — **pin** arbre — **peint** v. peindre.

Pair de France — **pair** adj., égal : nombre pair —**paire** couple — **père** d'enfant — **pers** adj., de couleur entre le vert et le bleu — **perd** v. perdre.

Paisson ce que paît ou broute un animal — **paissons** v. paître — **paît son** troupeau

Paix voir **P** — **paît** — **paie** — **pet.**

Pal pieu de supplice — **pal** de blason — **pâle** adj., blême — **pale** la partie plate d'une rame — **pale** carton qui couvre le calice — **pale** vanne de moulin

Palais d'un roi — **palais** de la bouche — **palée** rang de pieux plantés — **palet** jeu de palais — **Palais** Les, v. de Fr. — **pas laid** — **pâle et**

Palan — à **pas lents.** **Palatin** — **pas latin.**

Pale, Pâle voir **Pal.** **Palée, Palet** voir **Palais.**

Pali le, langue sacrée de l'île de Ceylan — **palis** petit pieu, palissade.

Palier d'escalier — **pallier** excuser — **pailler** à ll mouillées — **pas lié.**

Palme branche de palmier — **palme** de la main: mesure des anciens — **pale m'eut, meut.**

Pan d'un mur, d'un vêtement — **pan !** interj. — **paon** oiseau — **Pan** dieu champêtre — **pend** v. pendre.

Panache de plumes, d'un chapeau, etc. — **panache** de lampe d'église.

Panais plante potagère — **paner** v., couvrir de pain émietté. — **Panet** n. p.

Panic sorte de millet — **panique** terreur subite et sans fondement.

Panier d'osier, etc. — **paniez** v. paner — **pas nier, niais,** etc.

Panne étoffe imitant le velours — **panne** graisse de cochon — **panne** mettre les voiles d'un vaisseau en panne pour en arrêter la marche — **panne** filière d'un comble pour en porter les chevrons — **pane** v. paner.

Paner voir **Panais** — **pas né, n'est,** etc.

Panneau de porte, de boiserie — **paonneau** petit paon.

Panse ventre — **panse** v., panser une blessure — **panse** v. panser : étriller un cheval — **pense** v. penser.

Panser soigner — **penser** réfléchir — **penser** m., de doux pensers — **pensée** acte de l'esprit: une bonne, mauvaise, heureuse pensée — **pensée** maxime, sentence : les " Pensées de Pascal — **pensée** fleur à plusieurs couleurs.

Paon voir **Pan** — **pend.**

Paquet assemblage de choses — **paquer** le poisson : l'arranger par couches pressées.

Par prép. — **pare** v., orner, éviter — **pars, t,** v. partir — **part** m., nouveau né — **part** f., portion — **Parr** Catherine, sixième femme de Henri VIII, roi d'Angl.

Para monnaie turque — **Para** ou Bélem : ville forte du Brésil — **para** v. parer : orner — **para** v. parer : éviter.

Parabole allégorie, comparaison — **parabole** figure géométrique.

Parage extraction, qualité — **parage** espace de mer, lieu, endroit — **parage** labour donné aux vignes — **parage** terme de marine — **parage** terme de métier (Littré) — **par âges** suivant leurs âges.

Paraissant semblant — **pas** non **récent** — **pas** piste **récent** — **'pa** papa **ressent** v. ressentir.

Parc enclos — **parque** divinité des enfers — **parque** v. parquer des bœufs — **parc** sorte d'étang : lieu où l'on fait grossir et verdir les huitres.

Parceque conj., attendu que — **par ce que** par la chose que

Parchemin. Parcimonie - **par chemin, par simonie**

Pardon rémission d'une faute — **pardon** pèlérinage — **par don** — **part dont** — **pars donc** — **pardon** ancien nom de l'angelus.

Parement de manche d'habit — **parement** d'un mur.

Parent de qui l'on descend — **parant** v. parer : orner — **parant** v.: éviter — **par an** par année.

Parer orner — **parer** éviter — **parais, it** v. paraître.

Pari gageure — **parie** v. parier: gager — **Paris** v. de Fr.

Paria membre d'une caste proscrite — **paria** v. parier : gager — de **Paris à**

Parmi prép. — **parmi** terme de pêche : filin de filet.

Parque voir **Parc.**

Parquer mettre dans un parc — **parquet** plancher — **parquet** partie de l'enceinte d'une cour de justice — **parquet** d'un théâtre — **parquet** officier de justice, magistrats.

Part voir **Par** — **pare**, etc

Partant conj , par conséquent — **partant** v. partir.

Parti m , poiitique, bon parti, etc. — **partie** f., de plaisir, de chasse — **parti** adj., de l'écu : terme de blason — **parti, is, it. it** v. partir : s'en aller — **parti** v. partir : partager, diviser — **partie** les parties en litige — **partie** portion de q. c. — **parti** détermination : parti pris.

Partir se mettre en chemin — **partir** partager.

Pas faux pas — **pas** adv. de négation — **Pas** de Calais, v. de Fr. — **pas** défilé — **'pa** pour papa — **pa** ou pla. coup de baguette de tambour — **pas** étaille — **pat** terme d'échecs — **pât** aliment en terme de fauconnerie — **pas** plus. autres sig. (Littré)

Passe où l'on peut passer — **passe** mise au jeu — **passe** main de papier extra d'une rame — **passe** v. — **passe** de chapeau de femme — **passe** de magnétiseur — **pas ce, se**

Passée d'oiseaux — **passer** aller, traverser.

Passif n., charges, dettes — **passif** adj., qui souffre l'action.

Passion de N.-S. J.-C. — **passion** affection vive: amour haine — **passions** v. passer.

Passionné — **pas sillonné, si on est, si haut né,** etc.

Pastel crayon — **pastel** plante qui fournit une couleur bleu — **passe-t-elle**

Pat au jeu d'échecs — **pâte** à faire du pain, etc. — **patte** pied d'oiseau, de quadrupède, etc. — **Pat** pour Patrick prénom irlandais.

Patard ancienne petite monnaie — **pas tard.**

Patelle coquille — **pas tel, telle, Tell** Guillaume.

Patente évidente — **patentes** lettres: brevet d'inv.

Pater prière — **patère** instr. à soutenir les rideaux, etc. — **patère** espèce de soucoupe des anciens sacrifices — **patère** ornement, sorte de rosette.

Patiemment avec patience — **pas sciemment,** etc.

Patience vertu de — **patience** plante apéritive.

Patin à patiner—**patin** de poteau de clôture—**pas teint.**

Patine vert-de-gris, sorte de qui se forme sur le bronze antique — **patine** v.: glisser sur la glace.

Patron chef, saint patron — **patron** modèle.

Patte voir **Pat** — **pâte** — **pas te** etc.

Paume de la main — **pomme** fruit — **paume** v., frapper avec le plat de la main — **paume** jeu de balle.

Pause suspension — **pose** attitude — **pose** d'une pierre : mise en place — **pause** v., faire une pause — **pose** v., placer — **pose** v., pour un portrait.

Pauser faire une pause — **poser** placer, mettre — **poser** pour se faire peindre — **pots, peaux et**

Pavie pêche : fruit — **Pavie** v. d'Italie.

Peau cuir, etc. — **pot** vase — **pot** sorte de papier — **Pau** v. de Fr. — **Pô** fleuve d'Italie — **Poe** auteur américain — **Pot** conseiller de Charles le Téméraire, puis de Louis XI

Pêche fruit — **pêche** poisson — **pèche** v. pêcher ; commettre une faute.

Pécher faire le mal — **pêcher** arbre à pêches — **pêcher** du poisson — **paix, pait chez**

Pécheur qui fait un péché — **pêcheur** de poisson.

Peigne à cheveux, etc, — **peigne** v. peigner — **peignent** v. peindre

Peignée de matière textile — **peigner** v. : démêler les cheveux — **peignez** v. peindre — **peignier** qui fait ou vend des peignes.

Peine chagrin — **pène** m., de serrure — **Payne** n. p. angl. — à **peine** très peu, depuis un moment — **peine** v. peiner : chagriner — **Penn** W., législateur de la Pensylvanie — **Penne** v. de Fr. — me d'oiseau — **Paine** cél. publiciste ang.

Peler une pomme — **Pelet** gén. fr. et écrivain militaire **plait** v. plaire — **plaid** manteau écossais — **plaid** plaidoyer — **peu laid** —**peut les**

Pelle à pelleter, à enfourner, etc. — **pèle** v peler — **pêle** mêle.

Pelu garni de poil — **plus** adv. — **plu, plut, plût** v. plaire — **peu lu, l'eut**

Pendant prép. : durant — **pendant** adj., qui pend — **pendant** n., semblable — **pendant** non encore décidé — **pendant** d'oreille.

Pendule f., horloge — **pendule** m., instr. à oscillations régulières.

Pêne voir **Peine** — **penne** — **Penn** etc.

Peiné chagriné — **penné** feuilles pennées : disposées comme les barbes d'une plume — **Pénée** fleuve de Thessalie — **Pennée** n. p

Pennon petit étendard des anciens chevaliers — **penon** pour indiquer la direction du vent.

Pensée la, une, voir **Panser.**

Pension maison de — **pension** revenu annuel — **pensions** v. penser — **pansions** v. panser.

Pépie maladie de la langue des oiseaux — **pépie** v. pépier : crier comme les moineaux, etc.

Pépin de pomme, etc. — **Pépin** roi de Fr.

Perçant qui perce — **persan** de la Perse.

Percé à jour — **percée** une : ouverture dans un bois — **percer** v., forer — **Percé** v. du Canada — **Persée** héros grec — **Persée** roi de Macédoine — **Perse** poète satirique latin — **perd** C.

Perche poisson — **perche** de bois — **perche** mesure agraire — **perche** v. percher, se percher — **Perche** ancien pays de Fr.

Percheron cheval du Perche — **percherons** v. percher: se placer haut.

Père voir **Pair** — **paire** — **perd** — **pers** etc.

Péri génie ou fée chez les orientaux — **périt** v. périr — **péril** danger — **pairie** dignité de la

Perle sorte de pierre précieuse — **perle** v. perler : faire dans la perfection — **perd le**.

Pérot arbre — **Perrault** arcte. de la colonnade du Louvre **Perrault** lit. fr.

Perron escalier ext. — **payeront** v. payer — **Perron** n. p. — **pairons** v. pairer (mot de création canadienne pour assurer la parité des votes au parlement : un membre ministériel ne s'absentant lors d'un vote que lorsque un membre de l'opposition en fait autant, ou vice versa, pour ne pas affecter le résultat de la division,.

Pers voir **Pair** — **père** — **paire** — **perd**.

Perse couleur — **perse** belle toile peinte — **Perse** contrée d'Asie — **perce** v., forer, trouer — **Perses** ancien empire des

Peson instr. à peser — **pesons** v. peser.

Peste maladie épidémique — **peste** v. pester : éprouver et manifester de la mauvaise humeur — **peste !** exclamation — **peste** puanteur.

Pet voir **P** — **paix** — **pait** — **paie,** etc.

Petit — **peut-i** (il) **y** — **peu, peut t'y.**

Peton dim. de pied — **petons** v. peter — **peut-on**

Peu adv. — **peu** n., le peu que j'ai — **peut** v. pouvoir.

Peuplier arbre — **peupliez** v. peupler — **peu plié.**

Phare voir **Fard** — **far** — **fare** — **farre** etc.

Philtre voir **Filtre.**

Phoque voir **Foc** — **faut que**

Physique f., science des propriétés des corps et de leur action entre eux — **physique** adj., naturel, matériel : le monde physique — **physique** m., physionomie : au physique.

Pic instr. de fer — **pic** oiseau — **pic** terme de jeu de piquet — **pic** montagne élevée — **pique** f., sorte de lance — **pique** m., une des couleurs du jeu de cartes — **pique** f., brouillerie — **pique** v. — **Pic** De La Mirandole savant italien d'une précocité extraordinaire.

Pie oiseaau — **pie** adj., pieux, œuvre pie — **pis** de vache **pis** adv., plus mal — **Pie** saint — **Π** pi de l'alph. grec : indique le rapport du diam. à la circ d'un cercle — **pie** adj , de deux couleurs : blanc et noir ou blanc et roux : chevaux pie.

Pied à pied, etc. — **piller** v., prendre, voler — **pied** mesure — **pied** d'un vers : vers de six pieds — **pied** le bas d'un mur, d'une montagne — **pied** autres sig. (Littré)

Pierre roc — **Pierre** St. — **pillèrent** v. piller.

Piété dévotion — **piéter** voir le dict.

Pieu de clôture — **pieux** dévot.

Pignon de maison — **pignon** petite roue dentée — **pignon** amande de la pomme de pin.

Pilaire adj., ayant trait au poil — **pilèrent** v. piler : broyer — **pilèrent** v. piler : mettre en pile.

Pile de bois — **pile** pilier de pont, etc. — **pile** de Volta- **pile** côté d'une pièce de monnaie où sont les armes de la nation — **pile** autres sig. (Littré)

Piler broyer — **piler** empiler du bois, etc. — **pilet** espèce de canard — **pilée** quantité de drap que l'on foule à la fois au foulon — **piler** v., piétiner.

Pilier de support — **piliez** v piler — **piller** prononcé à ll mouillées.

Pilon instr. à broyer — **pilons** v. piler — **Pilon** sculpteur fr.

Pin voir **Pain** — **peint.**

Pince sorte de levier en fer — **pinces** tenailles — **pince** v. pincer: serrer — **pince** v. pincer : jouer d'un instr. à cordes — **pince** du pied des animaux onguiés — **pinces** du homard — **pinces** certaines dents du cheval — **pince** pli d'un corsage de robe — **pince** autres sig. (Littré)

Pincée de tabac, etc. — **pincer** v., serrer — **pincé** adj., manière, air pincé, guindé.

Pinçon marque résultant du pinçage de la peau — **pinçons** v. pincer — **pinson** oiseau — **pensum** mot latin généralement prononcé pinson : punition de collège.

Pinte mesure de capacité — **peinte** v. peindre — **pinte** v. pinter : boire du vin.

Pion aux échecs — **pillons** v. piller — **Pion** n. p.

Pipe futaille — **pipe** à fumer — **pipe** v. piper : contrefaire le cri de la chouette.

Pipeau chalumeau, flute — **pipot** tonneau pour le miel (Poitevin)

Pipée sorte de chasse — **pipée** de tabac — **piper** v. comme la chouette.

Pique voir **Pic** — **pique, es, ent.**

Piquer percer — **piquet** pieu — **piquet** jeu de cartes— **piquet** de soldats — **piqué** étoffe à plusieurs épaisseurs unies par des points : piqué d'enfant — **piquer** irriter, offenser — **piquer** larder de la viande — **piquer** mordre en parlant des insectes.

Pis voir **Pie** — **$\overline{\text{II}}$** lettre de l'alph. grec.

Pite monnaie — **pite** espèce d'aloès : arbre, plante.

Piton clou à tête annulaire — **python** serpent — **Python** serpent monstrueux tué par Apollon sur le mont Parnasse — **Piton** n. p.

Place endroit — **place** espace — **place** v. placer.

Placer n., alluvion, lit de rivière — **placèrent** v. placer

Placer v., poser, établir — **placet** demande par écrit — **placet** petit siège : tabouret.

Placier courtier — **placier** qui indique les places dans une cérémonie, dans un lieu public — **placiez** v. placer.

Plagiaire qui pille les œuvres d'autrui — **plagièrent** v. plagier : commettre un plagiat.

Plaid manteau écossais — **plaid** plaidoyer — **peler** enlever la pelure, la peau, etc. — **plaie** blessure — **plais, t** v. plaire.

Plaie voir **Plaid** — **peler** — **plaît** etc.

Plain uni, plat — **plein** rempli — **plaint** v. plaindre — **plain** cuve de tanneur — **plein** n., le plein et le vide — le **plain**-chant.

Plaine adj., unie, plate — **plaine** n., étendue de terrain plat — **pleine** remplie.

Plainte lamentation — **plinthe** plate bande.

Plaire être agréable — **pelèrent** v. peler.

Plaisant adj. et v., plaire — **plaisant** n., qui cherche à faire rire.

Plaisante adj., qui fait rire — **plaisante** v., parler pour rire.

Plaisir joie — **plaisir** sorte de pâtisserie.

Plan adj., uni — **plan** représentation sur le papier — **plant** de vigne, etc. — **pelan** écorce d'arbre (Littré) — **pelant** v. peler.

Planche de bois, etc. — **Planche** cél. critique fr — **Planches** Les, ville de Fr.

Plane surface plane — **plane** outil tranchant — **plane** platane : arbre — **plane** v., polir avec la plane — **plane** v. comme un oiseau.

Planer polir avec la plane — **planer** dans les airs.

Plant voir **Plan** — **pelan** — **pelant.**

Plante végétal — **plante** du pied — **plante** v., enfoncer en terre, etc.

Planton soldat — **plantons** v., planter un arbre, un piquet.

Plaque feuille de métal — **plaque** v., appliquer de l'or sur du cuivre, du bois de prix sur du bois ordinaire

Plat pièce de vaisselle — **plat** mets — **plat** adj., uni

Platine f., plaque d'une arme à feu — **platine** m., métal — **platine** ustensile de buanderie : plateau à linge.

Plein. Pleine — voir **Plain, Plaine.**

Pli de linge, de papier — **plie** f., poisson — **plie** m., mouvement des genoux en dansant — **plie** v., plier — **pelis** mauvaise laine (Littré)

Plinthe voir **Plainte.**

Plomb métal — à **plomb** vertical — **pelons** v. peler

Plongeon oiseau — **plongeon** action de plonger — **plongeons** v. plonger.

Plume d'oiseau — **plume** à écrire — **plûmes** v. plaire.

Plumée d'encre — **plumer** arracher la plume — **plumet** bouquet de plumes.

Plus adv., davantage — **plu, s, t** v. plaire — **pelu** garni de poil — **plu, t** v. pleuvoir.

Plutôt adv., de préférence — **plus tôt** plus vite.

Pluvieux saison pluvieuse — **plus vieux** ancien.

Poche sac — **poche** v. pocher : meurtrir — **poche** v. pocher des œufs cuire sans mêler.

Pochette petite poche — **pochète** ou **pochette** v. pocheter : porter mettre dans sa poche.

Poële m., voile — **poêle** ou **poile** de chauffage — **poêle** f., à frire — **poil** des animaux (hom. imp.) — **poêle** m , drap mortuaire.

Poids qui pèse — **pois** plante légumineuse —**poix** résine **pouah !** interj. de dégoût — **Poix** v. de Fr.

Poignant du verbe poindre : piquer ; douleur poignante — **poignant** v. poigner pour empoigner — **poignant** v. poindre : pousser en parlant des plantes.

Poigne la force du poignet — **poigne** v. poindre — **poigne** v. poigner pour empoigner.

Poindre v., piquer — **poindre** v., pousser en parlant des plantes — **poindre** commencer à paraître en parlant du jour.

Poing main fermée — **point** adv. de négation — **point** v. poindre — **point** signe de ponctuation — **point** piqûre — **point** mathématique — **point** sorte de dentelle — **point** plus. autres sig. (Littré)

Pointe bout aigu — **pointe** v., diriger — **la pointe du jour** : le commencement — **pointe** sorte de clou à très petite tête — **pointe** outil du graveur à l'eau forte — **pointe** trait d'esprit — **pointe** plus. autres sig. (Littré) — **Pointe-A** Pitre de la Guadeloupe.

Pointer n., chien de chasse angl. — **pointeur** artilleur qui pointe le canon.

Pois voir **Poids** — **poix** — **pouah !** — **Poix**

Poison qui empoisonne (mot où l's a le son du z, fait homonyme imparfait à) **poisson** de mer — **poisson** ancienne mesure de capacité — **Poissons** v. de Fr.

Poivrière de table — **poivrière** d'un bastion.

Pôle de la terre — **pôle** magnétique — **Paul** — **Paule.**

Poli politesse — **poli** uni — **poli** éclat, lustre.

Police contrat d'assurance — **police** administration — **police** v. policer : adoucir, civiliser.

Poliment action de polir — **poliment** avec politesse.

Polisson mal élevé — **polissons** v. polir — **poliçons** v. policer — Voir le dict. d'hom. gén. par C. B.

Polonaise de Pologne — **polonaise** sorte de danse.

Pomme voir **Paume** — **Pauw** (chan. et phil. all.) **me.**

Pompe funèbre — **pompe** noblesse du style — **pompe** hydraulique — **pompe** v. — **pond peu.**

Pomper de l'eau — **Pompée** ill. gén. romain — **Pompée** historien latin.

Pompon de shako — **pompons** v. pomper.

Ponceau petit pont — **ponceau** pavot sauvage.

Pont de navire — **pont** sur une rivière — **pond** v. pondre — **Pons** v. de Fr. — **pont** mer — **Pont** Euxin : ancien nom de la mer Noire.

Ponte d'œufs — **ponte** au jeu d'hombre — **ponte** v. ponter au jeu — **ponte** v. ponter un bâtiment — **ponte** surf. inf. de roche de filon

Ponter au jeu de hasard — **ponter** couvrir d'un pont — **pontet** d'une arme à feu.

Ponton pont flottant — **pontons** v. : au jeu — **pontons** v. ponter — **pond, tond** etc.

Porc cochon — **pore** de la peau, etc. — **port** de mer — **port** maintien — **port** prix de transport des lettres — **port** d'armes et autres sig.

Porte ouverture — **porte** v. — **Porte** la Sublime : cour du sultan — **porte** adj. : veine porte.

Portée d'un mammifère — **portée** d'une arme à feu — **porter** v., soutenir.

Porter bière anglaise — **porteur** de fardeaux, de lettres, etc. — **portèrent** v. porter.

Portière d'une voiture — **portière** rideau de porte — **portière** vache ou brebis — **portière** féminin de portier.

Pose, Poser voir **Pause, Pauser.**

Poste balle de plomb — **postes** enroulement sur les moulures — **poste** relais de chevaux et autres sig. — **poste** v poster: placer au poste — **poste** militaire

Pot voir **Peau — Pau — Poe — Pot — Pô — Pauw**

Pou insecte — **pouls** battement des artères — **pou, poue** ou **poult**-de soie — **poue** ! interj., bruit d'une arme à feu qu'on décharge.

Pouce de la main — **pousse** v. pousser devant soi — **pousse** m., jet annuel d'un arbre — **pouce** mesure — **pousse** v. pousser : végéter, croître.

Pouf tabouret — **pouf** annonce de charlatan — **pouf** bruit de quelque chose qui tombe — **pouffe** v., pouffer de rire — **pouf** ancienne coiffure de femme **pouf** pierre à surface qui s'égraine.

Poule oiseau — **poule** sorte de jeu — l'abbé **Poulle** prédicateur fr.

Poupart gros enfant au maillot — **poupart** poupée — **poupart** crustacé : crabe.

Poupe arrière d'un vaisseau — **poupe** terme de chasse : mamelle de carnassier — **poupe** terme de géologie: montagne calcaire en forme de mamelle ou de dôme

Pourpoint, Pourrir, Poursuivre, Pourtraire, Pourvoir — **pour point** ne pas, **rire, suivre, traire, voir.**

Pourvu v. pourvoir — **pourvu** que : à condition que.

Poussah magot : singe chinois — **poussa, ât** v. pousser

Pousse voir **Pouce** — Tom. **Pouce** un nain cél.

Pré prairie — **près** prép. — **prêt** d'argent — **prêt** adj., préparé, disposé — **prêt** solde des sous officiers et soldats.

Préfix, e adj., déterminé d'avance — **préfix** m., d'un mot

Prémices premiers fruits ou produits — **premisses** les deux premières propositions d'un syllogisme.

Près voir **Pré** — **prêt** — St-Germain des **Prés.**

Présent don — **présent** être — **présent** le temps actuel — à **présent** adv., maintenant.

Présente être — **présente** v. présenter.

Président chef — **présidant** v. présider.

Présides lieu des trav. forcés du Gouvt. espagnol — **préside, nt** v. présider.

Pressant qui presse — **pressant** v. pressentir.

Presse fruit : sorte de pêche — **presse** à imprimer — **presse** multitude de personnes — **presse** la, les journaux — **presse** v. presser.

Pressée de fruits dont on exprime le jus — **presser** v. hâter — **presser** v., serrer.

Précis abrégé — **précis** adj., arrêté, exact — **pressis** jus exprimé de fruits, herbes, viandes — **Précy** n. p.

Pressis, Prêt voir **Précis, Pré.**

Prête être — **prête** v. prêter.

Prêteur qui prête — **préteur** magistrat chez les Romains

Prétexte m., raison plausible — **prétexte** f., robe patricienne chez les Romains — **prétexte** v.

Prévôt magistrat — **prévôt** maître d'escrime — **prévaut** v. prévaloir — l'abbé **Prévost** rom. fr.

Primaire premier — **primèrent** v primer: avoir l'avantage sur les autres.

Primat prélat — **prima, s, t, ât** v. primer.

Prime d'assurance — **prime** v primer — **prime** premier: de prime abord — **prîmes** v. prendre — St. **Prime** paroisse du Canada.

Pinciper commencement — **principe** règle.

Pris de vin — **pris** pour un autre — **prit** v. prendre — **prix** valeur — **pris** portrait — **prie** v. prier.

Prise taille bien prise — **prise** action de s'emparer — **prise** v. priser : estimer — **prise** de tabac.

Prisée mise à prix — **priser** v., estimer — **priser** v. du tabac.

Priseur de tabac — **priseur** d'objets à l'enchère.

Prison des criminels — **prisons** v. priser 2 sig.

Privé adj., endroit, transaction privée — **privé** oiseau apprivoisé—**privées** aisances —**priver** q. u de q. c.

Prix voir **Pris** — **prit** —,**prie.**

Prochain n., son semblable — **prochain** adj., qui est proche.

Prône proclamation — **prône** v. prôner : vanter.

Propre son fils propre — **propre** opposé à sale — **propre** convenable — **propre** le propre, en propre.

Protée n. m., homme qui change constamment de manières, d'opinions — **Protée** de la Fable — **protêt** action de protester.

Protestant de religion — **protestant** v. protester

Prou adv., beaucoup — **proue** d'un navire — **Proust** sav. chim. fr. — **Proulx** n. p.

Provin de vigne — **provint** v. provenir — **Provins** v. de Fr.

Province territoire — **provinsse, es, ent** v. provenir.

Prunelle petite prune — **prunelle** pupille de l'œil — **prunelle** étoffe de laine.

Puce insecte — **pusse, es, ent** v. pouvoir — **pus** n., humeur (devant une voyelle.)

Puis adv., ensuite, après — **puits** d'eau — **Puy** Le, v. de Fr. — **puis** v. pouvoir — **Puy**-de-Dôme, montagne d'Auvergne, dépt. de Fr. — **puy** montagne volcanique.

Punaise insecte — **punaise** adj., qui rend par le nez une odeur infecte — **punaise** sorte de petit clou. à dessin.

Pupille enfant — **pupille** prunelle de l'œil.

Pur sans mélange — **purent** v. pouvoir.

Purge levée des hypothèques — **purge** v., nettoyer.

Pus d'abcès, d'ulcère — **pue** v. puer — **pu, s, t, ût** v. pouvoir.

Pyrique ayant trait au feu — **pyrrhique** danse militaire de l'ancienne Grèce.

Puy voir **Puis** — **puits.**

Python voir **Piton** — voir le dict. d'hom. gén

Q

Q lettre de l'alph. — **cul** d'artichaud, de bouteille, d'animal — **Cuq**-Toulza v. de Fr. — **qu'eut** v. avoir— **Q.** abréviatif dans Q. E. D. · quod erat demonstrandum, ou, ce qui était à démontrer ; Q. S. qui veut dire: quantum sufficit, etc.

Et suivant l'épellation moderne **ke — queue — queux** etc. voir **Que.**

Quadrille (ka) groupe de quatre danseurs — air de **quadrille** — **quadrille** jeu de cartes à quatre.

Quai en pierre, en bois — **quet** main de 26 feuilles de papier — **qu'est** v. être — **Key** riv d'Afr.

Quand voir **Camp** — **qu'en** — **khan** — **Caen** etc.

Quantes fois — **cante** v. canter : mettre sur le champ ou cant, c.-à d. sur le côté étroit (Littré) —**quant** à prép., à l'égard de — **Kant** cél. phil. allemand.

Quant à loc. prép. — **canta** v. canter (Littré)

Quart, Quarte voir **Car, Carte.**

Quartau anc. mes. de capacité — **cartaux** cartes marines (Poitevin) **Carteaux** geu, fr.

Quartier voir **Cartier** — Jacques **Cartier.**

Quasi de veau : morceau de la cuisse — **quasi** adv., presque — **qu'Asie.**

Que pron. rel. — **que** adv., combien, que de fois — **que** conj., afin que — **queue** d'un animal — **queue** futaille — **queux** cuisinier — **queux** f., pierre à aiguiser — **qu'eux** seuls — **queue** de billard — **queue** d'une pomme — **qu'œufs** — **qu'eut-il** — **qu'Eu** v de Fr.

Quel adj. interrogatif — **Kehl** v. du grand duché de Bade — **Kiel** v. de Prusse — **qu'elle.**

Quelque adj., un ou plusieurs — **quelque** adv., combien : à quelque degré que — **quelque** bon que vous soyez — **quelque** adv., environ, à peu près : il y a quelque cinquante ans — **quel que** ne pas confondre avec quelque : quel que soit votre talent

Question demande — **question** torture.

Quête collecte — **quête** v., demander — **qu'êtes** vous— **Keith** lord, cél. amiral angl.

Queue, Queux voir **Que** — **qu'eut,** etc.

Quille de navire — **quille** jeu de quilles.

Quinqué quinté : terme de mus. — **quinquet** sorte de lampe — **qu'inquiet** — **qu'un quet, quai.**

Quint cinquième — **Caïn** fils d'Adam.

Quinte espèce de grand violon — **quinte** en musique, aux cartes, etc. — **Quinte** Curce cél. hist. latin.

Quirite nom des citoyens romains — **qu'irrite** v. irriter

Quittance d'une dette — **qui tance** v. tancer — **quitte en se, ce — quittant ce**

Quitte libéré — **quitte** v., laisser.

Quoi pron. rel. — **quoi !** interj. : comment, quoi vous osez — **coi** adj., tranquille — **coua** oiseau (Littré) — **coa** plante (Poitevin)

Quoique conj., bien que, encore que — **quoi que** quelque chose que (ne pas confondre avec quoique) — **couac** onomatopée : faire un couac avec un instrument à anche — **couac** terre argileuse dont les nègres, dit Littré, sont très avides — **couaque** sorte de mets, en Am. fait avec la racine rapée du manioc.

R

R lettre de l'alph. — **air — aire — ère — erre — haire — Aire** etc. voir **Air — R.** abréviatif : C R. conseil de la Reine : **R.** rex, roi ; **R.** réponse — hère.

Ra coup de baguette sur un tambour — **rat** quadrupède **ras** adj., coupé ras — **ras** de carême : plancher flottant — **raz** de marée : voir le dict. — **Raz** cap. fr.

Rabat de robe, de soutane — **rabat** rabattage du gibier — **rabat** v. rabattre — **ras, bas.**

Rable d'un lapin, d'un lièvre : des épaules à la queue — **râble** tisonnier : écumoir à métal fondu.

Race famille, peuple — **race** v., en parlant des oiseaux — **rasse** panier à charbon — et les homonymes imparfaits **rase** adj., tondue — **rase** sorte d'étoffe —**rase** composition de résine, etc., où l's a le son du z

Rack arack : liqueur des indiens — **raque** boule percée pour un racage de voile de navire.

Racle outil pour nettoyer le pétrin d'un boulanger, etc. — **racle** sorte de plante — **racle** sorte de bassin à garer un bateau entre deux rochers — **racle** mesure rase.

Raclée volée de coups — **raclée** binage du sol avec la houe — **racler** enlever les inégalités de la superficie d'un corps — **racler** du violon : ou jouer mal

Racloire m., instr. à racler — **racloire** f. planchette à racler une mesure de grain.

Rade de mer — **rade** v. rader : raser, etc.

Rader mettre un navire en rade — **rader** raser une mesure de grain, etc.

Radiaire adj., disposé en rayons — **radièrent** v. radier: rayonner.

Radial qui a trait au radius : muscle radial — **radial** qui rayonne.

Radié fleur radiée : le tournesol, la paquerette, etc. — **radier** d'une écluse — **radier** v., rayonner.

Radoub réparation d'un navire — **radoube** v. radouber.

Rafle de grappe de raisins, etc. — **rafle** action de rafler : emporter, piller — **rafle** maladie éruptive.

Ragot n., sanglier de deux à trois ans — **ragot** adj., homme, cheval court et gros — **ragot** crampon de fer de limonière de voiture — **ragot** bavardage insignifiant.

Raie poisson — **raie** trait — **raie** v. rayer — **raie** oiseau — **rais** de roue, de soleil, de cœur — **rez** de chaussée — **rets** filets de pêche — **rhée** oiseau — **Rhée** Cybèle : épouse de Saturne — **ré** de la gamme — **ré** préfixe — **Ré** île de Fr. — **raie** sillon de charrue — **rey** prép., près de — **Ray** n. p. écossais — **Rea** n. p. angl. — **Rey.**

Rail de chemin de fer — **raille** v. railler — **raille** tisonnier

Rail prononcé à l'anglaise — **rêle** se rêler : se fendre — **réel** adj.

Railler plaisanter (à ll non mouillées) — **rayer** faire des raies.

Railler (à ll mouillées) — **rallier** rassembler.

Raine grenouille — **reine** femme d'un roi — **rênes** guides, courroie de la bride d'un cheval — **renne** cerf — **Wren** arch. de l'église de St-Paul de Londres — **Rennes** v. de Fr. — **raïne** v. raïner : faire des raïnures.

Raiponce plante : salade — **réponse** à une question.

Rais voir **Raie** — **ré** — **rets** — **Rhée** etc.

Raisonner alléguer des raisons — **raisonner** renvoyer le son, retentir.

Râle oiseau — **râle** de la mort : râlement — **râle** v. râler

Rallier assembler — **railler** à ll mouillées.

Ramas assemblage — **rama** v. ramer un vaisseau — **rama** v. ramer une plante.

Ramasse traîneau à neige — **ramasse** v., faire un amas

Rambour pomme un peu acide — **rembourre** v., garnir de bourre un fauteuil, etc.

Rame de chaloupe — **rame** de papier — **rame** petite branche que l'on plante en terre pour soutenir une plante.

Ramé adj., plante soutenue par une rame — **ramée** branches coupées avec leurs feuilles vertes—**ramer** un bateau, une chaloupe — **ramer** v., étayer une plante — **Ramey** statuaire Fr.

Ramier pigeon sauvage — **ramiez** v. ramer.

Ramon sorte de balai — **ramons** v. ramer.

Rampe d'escalier, etc. — **rampe** balustrade — **rampe** plan incliné — **rampe** v., se traîner sur le ventre — **rampe** rangée de lumières sur le devant de la scène, d'un théâtre.

Rance lard, beurre rance — **rance** v., fortifier, réparer un vaisseau — **rances** de chantier pour futailles — **rances** pièces de bois à renforcer les bouts d'un vieux bâtiment — La **Rance** riv. de Fr. — l'abbé **Rance.**

Rancher sorte d'échelle à un seul montant — **ranchet** de voiture d'artillerie.

Rang ordre, disposition — **rend** v. rendre.

Rangé homme rangé, qui a de l'ordre — **rangée** d'arbres — **ranger** v., mettre en ordre.

Ranz des vaches : air de cornemuse des bouviers suisses voir **Rance** hom. imparfaite du c et du z.

Raout ou **Rout** assemblée de personnes du grand monde — **oute** voie de com.

Râpe ustensile à émietter —**râpe** de raisin — **râpes** crevasses au pli du genou du cheval — **râpe** v. râper

Rapé habit râpé, usé — **râper** user la surface d'un corps avec une râpe.

Rapide adj., incliné — **rapide** qui se meut avec vitesse — **rapide** n. m., d'une rivière.

Rappel d'un embassadeur — **rappel** à l'ordre — **rappelle** faire revenir — **rappelle** v., rémémorer.

Rappelé rat pelé. **Rappris** rat pris.

Rapport relation — **rapport** procès-verbal — **rapport** de l'estomac — **rapport** de la marée.

Ras voir **Ra** — **rat** — **raz** etc.

Rase barbe rase — **rase** sorte d'ancienne étoffe — **rase** — **rase** composition à enduire la carène des vaisseaux — **rase** v., couper ras.

Rasse voir **Race** — **Rass** v. d'Arabie.

Rassis, e adj., réfléchi — pain **rassis** vieux, non tendre — **rassis, e** v. rasseoir.

Rat voir **Ra** — **ras** — **raz** ect. — Isles **Rat** ou Kryci.

Rata ragoût — **rata** v. rater en parlant d'une arme à feu — **rater** une place, un lièvre : ne pas l'obtenir.

Rate viscère — **rate** v. rater.

Ratelier de dents — **ratelier** d'écurie — **rateliez** v. rateler — **rattelliez** v., atteler de nouveau.

Ratier chien — **ratiez** v. rater.

Raton petit rat — **raton** pâtisserie — **ratons** v. rater — **raton** petit quadrupède du genre ours.

Rauque rude — **roc** rocher — **rock** oiseau — **Roch** St. —**roque** v., au jeu d'échecs.

Ravaler un mur, en faire le ravalement, le crépir — **ravaler** déprécier — **ravaler** avaler de nouveau sa salive, etc.

Ravine petit cours d'eau — **ravine** v., ravager un terrain par des cours d'eau.

Ravoir v. avoir de nouveau — **ravoir** terme de pêche : parc de filets que la mer couvre et découvre.

Rayère jour étroit d'une tour — **rayèrent** v. rayer — **raillèrent** v. railler.

Rayon de lumière — **rayon** de cercle — **rayon** sillon— de charrue — **rayon** de miel — **rayons** v. rayer — **rayon** tablette de bibliothèque, d'étalage — **rayon** jeune raie — **raillons** v. railler.

Ré voir **Raie** — **rez** — **rets** — **rhée** — **Rhée** etc.

Réal adj., royal : galère réale — **réale** monnaie d'argent d'Espagne — **Réal** n. p. fr.

Récent adj., nouveau — **ressent** v. ressentir.

Réception — **rets, rhées,** etc. (voir **Raie**) **ceps, saies,** etc. (voir **C**) **pesions** — **raies, cèpes, sillons** (voir **Scion**)

Recette perception, argent reçu — **recette** procédé.

Réclame cri et signe pour faire revenir un faucon — **réclame** éloge—**réclame** v., demander avec instance.

Récoler lire à un témoin sa déposition, voir s'il y persiste — **récollet** religieux — **récollet** girouette de cheminée.

Recorder répéter pour apprendre par cœur — **recorder** corder de nouveau : empiler du bois.

Récréer ne pas confondre avec **recréer.**

Recteur n., directeur — **recteur** adj., esprit recteur : partie aromatique d'une plante.

Reçu n., quittance — **reçu, us, ut ût** v. recevoir.

Recueil assemblage — **recueille** v. recueillir.

Reculé adj., éloigné — **reculer** v., tirer, pousser en arrière — **reculée** espace qui permet de se reculer

Redoubler remettre une doublure — **redoubler** réitérer ses cris, ses efforts.

Redoute petit fort détaché — **redoute** v., craindre — **redoute** v., douter de nouveau — **redoute** endroit de jeu et de danse (Littré)

Réduit retraite — **réduit** v. réduire.

Refend mur de, mur intérieur — **refend** v. refendre

Référer ne pas confondre avec **referrer.**

Réfléchi fait avec réflexion — **réfléchit** v., réfléchir : penser mûrement — **réfléchi s, t, it** v. réfléchir, rebondir, renvoyer comme une boule de billard, un trait de lumière.

Reflux de la marée — **reflue** v. refluer : revenir.

Réformer corriger ; ne pas confondre avec **reformer** former de nouveau.

Refrain de chanson — **refrain** (Littré) retour des vagues qui se sont brisées sur les rochers.

Régal festin — **régale** m., un des jeux de l'orgue — **régale** adj., eau régale — **régale** v. régaler — **régale** droit de la royauté à certains bénéfices (Littré).

Régénérateur un **rais** de soleil **générateur** qui engendre.

Régénératrice une **raie** de charrue, une **raie** poisson, **rhée** oiseau **génératrice** et une foule d'autres homonymes de la sorte ; voir le dict. d'hom. gén. par le même auteur.

Régente qui exerce la régence — **régente** v. régenter : gouverner.

Régie administration — **régit** v. régir : diriger — **régit** v. régir : avoir pour régime en parlant du verbe.

Réglé sage — **régler** tirer avec la règle — **régler** soumettre à une règle — **reglet** petite moulure plate

Regret chagrin, déplaisir — **regrée** v., gréer de nouveau, à neuf.

Rein viscère, bas de l'épine dorsale — **reins** d'une voûte. **rain** lisière d'un bois — **Rhin** fleuve de l'Europe.

Reine voir **Raine** — **renne** — **Rennes** — **rêne** etc.

Reinette ou **Rainette** pomme — **rénette** instr. de maréchal ferrant — **rénette** v., rénetter le sabot d'un cheval.

Relief ouvrage en relief, en bosse — **relief** éclat — **reliefs** restes d'un repas.

Renne voir **Raine** — **rêne** — **reine** — **renne** etc.

Renommée renom — **renommer** nommer, élire de nouv.

Renonce au jeu de cartes — **renonce** v.

Renouée plante à tiges renouées — **renouer** v., nouer de nouveau.

Repaire retraite — **reperd** v. reperdre : perdre de nouv. — **repère** marque de repère — **repère** v. repérer: marquer des repères.

Repartie réglique — **repartit** v. repartir : répliquer — **reparti** v , partir de nouveau.

Repartir partir de nouv. ; ne pas confondre avec **répartir** partager — **repartir** répliquer.

Repasser passer de nouv. — **repasser** du linge.

Repère voir **Repaire — reperd.**

Repic au jeu de piquet — **repique** v., piquer de nouv.

Répéter redire — **répéter** reproduire — **répéter** réclamer.

Repli pli double — **réplis** sinuosités que fait un reptile — **replie** v., plier de nouv. — **replis** de l'âme.

Répons de l'office de l'Eglise — **répond** v. répondre.

Réponse voir **Raiponce.**

Repris de justice — **reprit** v. reprendre.

Reprise de justice — **reprise** continuation — **reprise** faite à une étoffe — **reprise** v. reprendre — **reprise** v., repriser des bas — **reprise** v. repriser du tabac.

Repriser raccommoder — **repriser** priser de nouv. des effets — **repriser** du tabac.

Requête demande — **requête** quêter de nouveau.

Résidant adj., qui réside — **résident** sorte d'embassadeur — **résidant** v. résider.

Résine poix — **résigne** v. résigner (hom. imp.)

Ressaut saillie — **réseau** hom. imp. où l's a le son du z

Ressort de montre — **ressort** compétence — **ressort** v. ressortir.

Ressortir sortir de nouveau—**ressortir** être du ressort de

Ressui de bêtes fauves — **ressuie** v. essuyer de nouv.

Ressuer un outil — **ressuer** suer de nouveau.

Reste ce qui — **restes** les cendres d'un grand homme — du **reste**, au **reste** — **reste** v. rester.

Retenu circonspect — **retenue** modestie — **retenu** v. retenir.

Retombée d'une voûte — **retomber** v. tomber de nouv.

Retraire exercer un retrait — **retraire** traire de nouv.

Retrait diminution de volume — **retrait** action de retraire — **retrait** lieu secret.

Retraite action de retirer — **retraite** v., traiter de nouveau — **retraite** religieuse — **retraite** lieu où l'on se retire — l'ennemi en **retraite.**

Rets voir **Raie — rez — ré — Ré — rhée** etc.

Revenant adj., qui revient, qui plait — **revenant** n., de l'autre monde — **revenant** v, revenir.

Revente seconde vente — **revente** v , terme de marine (Littré) — **revante** v., vanter de nouveau.

Revenu profit — **revenue** jeune bois qui revient sur une coupe — **revenu** v. revenir.

Révérend religieux — **révérant** v. révérer : honorer, respecter (voir le dict. d'hom. gén.)

Revers d'une médaille — **revers** de fortune.

Revue de troupes, etc. — **revu** v. revoir.

Rez voir **Raie — rhée - rets — Rhée — ré** etc.

Rhum eau-de-vie—**Rome** v d'Italie —**Romme** géom. fr.

Rhumb de vent — **rhombe** losange — **rombe** coquillage (Poitevin)

Rhume de cerveau, etc. — **reûmes** v. ravoir

Rhus sumac : arbuste — **russe** de Russie — **Reuss** riv. de Suisse — **Reuss** trois principautés d'Allemagne

Riant gai, agréable — **riant** v. rire — **Rians** v. de Fr.

Rigole d'eau — **rigole** v rigoler : s'amuser

Rime n. et v. rimer — **rîmes** v. rire.

Riotte querelle, émeute — **riote** v., rire, s'amuser.

Ris action de rire — **ris** œillet de voile — **ris** de veau — **Ryes** v. de Fr. — **ris, rit, rît** v rire — **riz** plante céréale, le grain de cette plante — **ris** de voile : partie entre la vergue et une ligne parallèle à celle-ci.

Rite de l'Eglise — **rîtes** v. rire — **writ** angl., acte judiciaire.

Rive bord d'une rivière — **rive** v., river un clou — **Rives** v. de Fr. — **Reeve** n. p. angl.

River un clou — **rivet** de fer.

Rob suc dépuré d'un fruit — **rob** au jeu de whist — **robe** vêtement — **Rob.** angl. pour Robert.

Robert sauce — **Robert** n p.

Roc voir **Rauque** — **rock** — **Roch** etc.

Roche pierre — **rauche** plante.

Rocher montagne — **rochet** roue à dents recourbées — **rochet** surplis d'évêque.

Rogne gale — **rogne** v., retrancher.

Rognon rein — **rognons** v. rogner : raccourcir.

Roi chef — **roua** v. rouer : supplice de la roue — **roua** v., rouer de coups.

Rôler faire des rôles d'écriture — **rôlet** petit rôle.

Romaine instr. à peser — **romaine** de Rome — **romaine** variété de laitue.

Roman histoire feinte — **roman** le, langue romane — **Romans** v. de Fr. — **Romand** canton de Fr. (Poitevin) — **Roman** v. de la Moldavie.

Rond cercle — **rompt** v. rompre.

Ronde en musique — **ronde** de police, etc. — **ronde** adj., circulaire — **ronde** à boire.

Rondelette d'embonpoint — **rondelette** toile à voiles. de la Bretagne.

Roquer aux échecs — **roquet** petit chien.

Ros peigne de tisserand — **rôt** rôti — **rot** roter — **rho** lettre de l'alph. grec. — **Rau** savant orientaliste allemand — **Wroe** n. p. angl.

Rosée vapeur de l'air condensée sur l'herbe, etc. — **rosée** d'un rouge faible.

Rote juridiction — **rote** v. roter.

Rôti un roti : viande rôtie — **rôtie** une rôtie : tranche de pain rôtie — (voir le dict. d'hom. gén.

Rotonde bâtiment circulaire—**rotonde** sorte de manteau

Roue de voiture, etc. — **roue** v. rouer de coups — **roux** sauce — **roue** v. rouer : supplice de la roue — **roux** couleur rousse — **Roux** v. de Fr et n. p.

Roué rusé — **rouet** machine à filer — **rouer** de coups— **rouer** faire subir le supplice de la roue.

Rouge couleur — **rouge** sorte de canard.

Roulée de coups — **rouler** faire tourner

Roussette squale, chien de mer — **roussetto** chauve souris — **roussette** oiseau : fauvette.

Rout, Route v. **Raout.**

Rouvre espèce de chêne.— **rouvre** v. rouvrir : ouvrir de nouveau.

Roux voir **Roue** — **Roux** etc.

Ru ruisseau — **rue** chemin — **rue** plante — **rue** v. ruer

Ruche d'abeilles — **ruche** ornement de tulle, de dentelle plissée — **ruche** v.

Rucher d'abeilles — **rucher** v., garnir une robe de ruches

Rue voir **Ru** — **reut** v. ravoir.

Ruine bâtisse en ruines — **ruine** v. — **Ruines** v. de Fr.

Ruisseler couler en manière de ruisseau — **ruisselet** petit ruisseau (Bonnange)

Rumb voir **Rhumb** — **rombe** etc.

Russe voir **Rhus** — **reussent** v. ravoir.

Rut des animaux — **reûtes** v. ravoir — **Ruth** nom biblique.

S

S lettre de l'alph. — **esse** de tirant de fer — **Hesse** état de l'ancienne confédération germanique — **est-ce** v. être.

Et suivant l'épellation moderne **se** — **ce** — **ceux.**

Sa pron. pers. — **sas** tamis — **ça** pron. dém., cela — **çà** adv., cà et là — **ça !** interj.

Sablon sable fin — **sablons** v. sabler : couvrir de sable.

Saboter faire du bruit avec ses sabots — **sa beauté.**

Sac poche — **sac** pillage — **saque** v. saquer une voile : la tirer au dedans.

Sachet petit sac — **sachée** contenu d'un sac — **sachez** v. savoir — **Saché** n. p.

Sacre d'un roi — **sacre** v. sacrer : blasphémer — **sacre** v. sacrer : consacrer — **sacre** oiseau.

Sacrer un évêque — **sacrer** jurer — **sacret** mâle de la sacre : tiercelet.

Safre glouton — **safre** n. m., oxyde bleu de cobalt.

Sagace doué de sagacité — **s'agacent** — **ça agace** v. agacer.

Sagou fécule de moelle de palmier — **ça a goût** de

Saie voir **C** — **sait** — **s'est** — **c'est** — **Say** etc.

Saigner tirer du sang — **saignée** d'une vaine — **ceignez** v. ceindre.

Saigneur qui saigne — **seigneur** titré d'une paroisse.

Saillir jaillir — **saillir** être saillant.

Sain de corps, d'esprit — **ceint** (ceinturé) v. ceindre — **seing** sceau — **saint** du paradis — **sein** mamelle, poitrine de femme — **cinq** devant une consonne : cinq fois — **Sains** v. de Fr.

Saine voir **Cène** — **seine** — **scène** — **Seine** etc.

Saint voir **Sain** — **sein** — **ceint** — **seing** etc.

Sainte adj., — **ceinte** v. ceindre — **Saintes** les : groupe d'ilots des Antilles fr. — **Saintes** v. de Fr.

Saisi un saisi : débiteur — **saisie** une saisie de contrebande etc. — **saisit** v saisir.

Salade mets — **salade** sorte de casque à la Don Quichotte

Salaire pour un travail — **salèrent** v. saler — **ça a l'air**

Sale adj. —**salle** à manger, d'assemblée, etc. — **sale, es, ent** v. saler — St Frs' de **Salles.**

Saleron de salière — **salerons** v. saler.

Salière à mettre le sel — **salière** enfoncement au-dessus des yeux des vieux chevaux —**s'allièrent** v. s'allier

Salisson petite fille malpropre — **salissons** v. salir.

Salle voir **Sale** — **Salles.**

Salon de réception — **salons** v. saler du lard.

Salpétrier ouvrier fabricant le salpêtre — **salpêtriez** v. salpêtrer.

Salut conservation — **salut** action de saluer — **salue** v. saluer — **salut** prière chantée le soir à l'Eglise — **salut** félicité éternelle.

Samedi jour de la semaine — **ça me dit** — **Sam.** (Samuel) **dit**

Sandal bois de teinture — **sandale** soulier — **cendal** ou **cendale** étoffe de soie pour les bannières.

Sang voir **Cent** — **sens** — **sans** — **s'en** — **sent** etc.

Sanglant souillé de sang — **sans, cent glands.**

Sanglier porc sauvage — **sangliez** v. sangler.

Sanguin couleur de sang — **sans gain.**

Sanguine adj., maladie sanguine — **sanguine** crayon rouge — **cent, sans guignes.**

Sans voir **Cent** — **s'en** — **sent** — **sang** — **sens** etc.

Santé état de ce qui est sain — **sentez** v. sentir — **sans thé** — **s'en tait** etc.

Santon moine mahométan — **sentons** v. sentir—**centon**

Sapa suc mielleux du raisin — **sapa** v. saper : miner.

Sarrasin sorte de blé noir — **sarrasin** adj., se dit des Arabes d'Europe et d'Afrique.

Sarrasine adj., fém. de sarrasin — **sarrasine** sorte de herse que l'on place entre le pont lévis et la porte d'un chateaufort.

Sas voir **Sa** — **ça** — **çà** — **c'a** etc.

Sasse pelle creuse — **sasse** v., passer au tamis.

Satire f., poésie — **satyre** m, moitié homme, moitié bouc — **s'attire** v, attirer.

Satirique adj., de satire — **satyrique** adj., de satyre

Sauf adj., non endommagé — **sauf** prép., excepté.

Saule arbre — **sole** poisson — **sol** sou — **sol** terre — **sol** de la gamme — **sole** dessous du pied d'un cheval, d'un âne — **sole** partie d'un champ soumise à une culture différente — **sole** d'un bâtiment : pièce de fondation, corps mort.

Sauner faire le sel — **sonner** la cloche.

Saunerie où on fait le sel — **sonnerie** d'horloge.

Saur ou **Saure** couleur jaune et brun — **saur** adj., salé et fumé — **saure** v. saurer le hareng — **sors, sort** v. sortir — **Sore** v. de Fr. — **sort** destinée.

Saupoudrer poudrer de sel, de farine etc. — **sot** poudré

Saurer fumer le hareng — **sauret** adj.; hareng sauret — **saurai, s, t, ent** v. savoir.

Saussaie lieu planté saules — **saucer** dans l'eau, la sauce **sauce et** — **sot sait, s'est.**

Saut action de sauter — **seau** à eau — **sceau** cachet — **sot** sans esprit — **Sault, Saulx, Sceaux** autant de villes de Fr.

Saute de vent — **saute** v. sauter — **sotte** stupide.

Sauteuse qui saute — **sauteuse** sorte de valse.

Savetier racommodeur de souliers — **savetiez** v. saveter : salir.

Savoir v.— **savoir** n., érudition —**s'avouèrent** v. avouer

Savon à nettoyer — **savons** v. savoir.

Savonne v. savonner — **Savone** v. d'Italie.

S'avoua v. avouer — **Savoie** dépt. de Fr. — **sa voix, voie** — maison de **Savoie** illustre famille.

Sceau voir **Saut** — **seau** — **sot** — **Sceaux** etc.

Scel voir **Celle** — **sel** — **cèle** — **selle** etc.

Sceller cacheter — **seller** un cheval — **celer** taire, cacher (hom, imp., l'e dans ce étant muet) — **sceller** fixer avec du plomb, du plâtre, du mortier — **sceller** cimenter, affermir, confirmer — se **seller** se durcir en parlant des terres grasses.

Scellement action de sceller — **seulement** (hom. imp) — **c'est le Mans** v. de Fr.

Scène voir **Cène** — **seine** — **Senne** — **Seine** etc.

Schah voir **Chah** — **chat** — **chas** etc.

Schall voir **Châle** — **Châles** — **Challes** vil. de Fr.

Scheik voir **Cheik** — **chèque** — **Tchèque** etc.

Schène mesure égyptienne — **Shehyn** n. p. — **chêne** arbre — **chaîne** de fer. etc.

Schnick en patois allemand : eau de vie forte — **chenique** v. cheniquer (argot : O. Dunn) faire le poltron — **Chinic** n. p.

Scie voir **Ci — si — sis — six — s'y** etc.

Scier du bois — **sied** v. seoir : être convenable — **sied** v. seoir : s'asseoir.

Scierie machine pour scier, endroit où l'on scie — **Syrie** contrée d'Asie.

Scieur de bois — **sieur** monsieur.

Scille voir **Cil — sil — sile — s'il** etc.

Scinque sorte de lézard — **cinq** (devant une voyelle) cinq œufs.

Scion rejeton — **scions** v. scier — **sillon** de charrue — **Sion** Jérusalem — **Sion** v. de Suisse — **sillons** v. siller les yeux — **Sion** v. forte de Bombay.

Scissile qu'on peut fendre—**Sicile** île de la Méditerrannée

Scrupule poids — **scrupule** de conscience.

Scylia cél. écueil sur la côte de Sicile, voisin de Charybde — **Sylla** dictateur romain — **s'il l'a.**

Scytale serpent — **scytale** dépêche secrète chez les Spartiates.

Se pron., à soi — **ce** pron. dém. — **ceux** pron. dém., pluriel de celui.

Séant, e qui convient — **séant, e** sur son séant — **céans** adv., ici dedans.

Seau voir **Saut** — **sot** — **Sault** — **sceau** etc.

Sèche aride, etc. — **Seiches** v. de Fr. — **sèche** v. sécher — **sèche** ou **seiche** poisson, mollusque — **Seyches** v. de Fr.

Séchoir lieu à faire sécher le linge, etc. — **s'échouèrent** v. échouer — **s'échoir.**

Secondaire accessoire — **secondèrent** v. seconder.

Seconde deuxième — **seconde** intervalle de temps — **seconde** v. seconder : aider — **seconde** classe qui précède la rhétorique — **seconde** en musique : intervalle d'un ton ou deux demi-tons — **seconde** terme d'escrime.

Secrète cachée — **secrète** n., oraison.

Sécréter opérer la sécrétion — **s'écrêter** entre coqs

Sédentaire vie — **s'édentèrent** v. édenter : se casser, s'arracher les dents.

Seiche voir **Sèche** — **Seiches.**

Séide agent des crimes d'un autre — **s'aident** v. aider — **Seid** esclave de Mahomet

Seigneur titre — **saigneur** qui saigne.

Seime de sabot de cheval — **sème** v. semer — **Sem** fils de Noé — **s'aiment** v. aimer — **Seim** v. de R.

Sein voir **Sain — cinq — saint — seing — ceint** etc.

Seine, Senne voir **Saine — scène—seine — Sennes** etc.

Seing voir **Sain — sein — saint — Sains** v. de Fr. etc.

Seize nombre — **Sèze** de, défenseur de Louis XVI.

Sel, Selle voir **Celle** — de **Celles — scel** etc.

Seller voir **Sceller — c'est laid — ces lais** etc.

Selleri voir **Céleri.**

Sellette petit siège — **seulette** dim. de seule.

Sellier qui fait des selles — **selliez** v. seller — **scelliez** v. sceller — **celiez** v. celer — **se lier.**

Selon prép. — **celons** v. celer — **sellons** v. seller — **scellons** v. sceller.

Semaine sept jours — **se mènent** v. mener.

Semblable — sembla bleu. Semeur — se meurt.

Semelle de botte — **se mêlent** v. mêler.

Semi demi — **semis** plant d'arbrisseau, de fleur semée— **se mit** v. mettre.

Séné purgatif — **seiner** du poisson (Littré)

Senne voir **Cène — seine — scène — Seine, Seyne** etc.

Sens voir **Cens — sent — sans — sang — s'en** etc.

Sensitive adj. — **sensitive** plante.

Sentier chemin — **sentiez** v. sentir.

Seoir être assis — **seoir** être convenable —**soir** nuit.

Sep voir **Cèpe** — **Sep.** pour Septime.

Sept devant une consonne : sept fois— **saie** manteau — **sais, t** v. savoir — **ses, ces** etc. voir **C.**

Sept devant une voyelle — **cet** — **cette** — **Seth** etc.

Sérail des turcs — **s'éraille** tissu qui

Serein vapeur — **serein** adj., temps — **serin** oiseau.

Serment affirmation — **serrement** action de serrer, étreinte — **sers m'en.**

Sermonnaire recueil de sermons — **sermonnèrent** v. sermonner.

Serpentaire f., plante — **serpentèrent** v. serpenter — **serpentaire** m., constellation.

Serre pour les plantes — **serres** griffes, ongles des oiseaux de proie — **serre** v. serrer — **sert** v. servir — **cerf** bête fauve — **Sères** ancien peuple de l'extrême Orient — **Serre** comte de, homme d'Etat fr.— **Serres** v. de Fr. — **Serres** agronome fr.

Serre-nez de cheval — **cerner** v., investir — **Cernay** ancienne v. de Fr. — **c'est René** — **Say renait**

Serre-frein — **ces refrains.**

Servante à gages — **Cervantes** écrivain espagnol, auteur de Don Quichotte.

Ses voir **C — sait — ces — saie — Say — c'est** etc.

Sessile terme de botanique : fleur, feuille sans queue, sans support — **Cécile** sainte — **Cecil** homme d'état angl. — **Cecil** comté du Md. et de la Pa.

Session d'assemblée — **cession** action de céder — **cessions** v. cesser.

Seulette voir **Sellette.**

Sévices mauvais traitements — **sévissent** v sévir, punir

Si voir **Ci — sis — six — scie — s'y** etc.

Siam sorte de jeu de quilles — **Siam** royaume, ville, golfe de Chine.

Sicle voir **Cycle — scie que le.**

Sidéral adj., qui concerne les astres — **sidéral** adj., qui appartient au fer (Bonnange)

Sied voir **Scier — siller** etc.

Siège meuble — le Saint **Siège** de Rome — **siège** du gouvt. — **siège** action d'assiéger — **siège** de Troie — **siège, es, ent** v. siéger : être en séance,

Sienne pron. poss. — **Sienne** v. d'Italie.

Sieur voir **Scieur — six heurts.**

Sil, Sille voir **Cil — s'il, s'ils — sile** etc.

Silice voir **Cilice — six lices — si lisse.**

Siller fendre les flots — **siller** les yeux — **sillet** d'inst. de musique.

Sillon voir **Scion** — **scions** — **sillons** etc,

Simarre robe de magistrat — **Simart** sculpteur fr.

Sindon toile de lin, etc. — **scindons** v. sciuder : fendre, diviser.

Sire titre : seigneur — **cire** d'abeilles — **cire** v. cirer une toile, des bottes — **cirre** vrille de plante grimpante—Saint **Cyr** bourg de Fr.— St. **Cyr** n. p.

Sis voir **Ci** — **si** — **six** — **scie** — **s'y** etc.

Site aspect d'un lieu — **cite** v. citer un texte — **Scythes** peuple barbare.

Sise située — **six** devant une voyelle ou une h muette : six hommes.

Six (devant une consonne) voir **Ci** — **si** — **sis** etc.

Six (devant une voyelle) voir **Sise** — **Sises.**

Soc de charrue — **soc** de porc — **socque** chaussure : sabot

Sœur et frère — **sœur** religieuse — **Seurre** v. de Fr.

Soi pron. — **soie** fil — **soies** poils — **soie** étoffe — **soit** conjonc. — **soit** v. être — **souhait** désir.

Sol fertile — **sol** de la gamme — **sol** sou — **sole** poisson — **saule** arbre, etc. voir **Saule.**

Sombre obscur — **sombre** v. sombrer : couler bas — **sombre** v. sombrer : labourer — **s'ombre** v. ombrer.

Sombrer aller au fond — **sombrer** donner un premier labour — **s'ombrer** se couvrir d'ombres.

Sommaire succint — **sommèrent** v. sommer.

Somme d'argent — **somme** f., fardeau — **somme** résultat d'une addition — **somme** m., sommeil — **sommes** v. être — **Somme** riv. de Fr. — **somme** v. sommer — **Somme** dépt. de Fr.

Sommer avertir — **sommet** le haut — **sommer** additionner — **Sommee** ville de l'Hindoustan.

Sommier d'orgue — **sommiez** v. sommer.

Son bruit — **son** adj. poss. — **son** de blé, etc. — **sont** v. être.

Sonde instr. pour sonder la profondeur de l'eau, etc. — **sonde** v. sonder — **Sund** détroit de la mer Baltique — **Sonde** archipel de la, groupe d'îles dans la Malaisie — **Sonde** détroit de la, entre les îles de Java et de Sumatra.

Sonner la cloche — **sonnet** pièce de poésie — **sauner** saler — **sonné** adj., révolu, accompli — **sonnez** n. m., terme du jeu de trictrac.

Sonore qui peut rendre des sons — **s'honorent** v. s'honorer — **Sonor'** Sonora état du Mexique.

Sort destinée — **sort** v. sortir — hareng **saur** — **saure** v., saler et fumer — **Sore** v. de Fr. — **saur** ou **saure** couleur jaune-brun.

Sorte espèce — **sorte, nt** v. sortir — **sors te** promener.

Sot, Sotte voir **Saut, Saute** — **Sault, Saulx** v. de Fr.

Sou monnaie — **sous** prép. — **sous** officier — **soue** à porcs — **soûl** ivre.

Souci soin, inquiétude — **souci** fleur jaune à forte odeur **soucie** v. se soucier — **Soucy** n. p.

Soudant v. souder — **Soudan** partie centrale de l'Afrique — **sous dent** — **soude, en** — **soûl dans**

Soude plante qui croît sur les bords de la mer — **soude** sel que l'on tire de la plante du même nom — **soude** v. souder : joindre par le moyen de la soude

Souffler venter — **souffler** respirer — **soufflet** instr. à souffler — **soufflet** couverture mobile de cabriolet —**soufflet** échec, affront, coup de la main sur la joue

Soufre à allumettes — **souffre** v. souffrir — **soufre** v. soufrer : couvrir de soufre — **sous freux.**

Souille de sanglier — **souille** de navire échoué —**souille** v. souiller : salir — **sous-lieu.**

Souillon servante, personne sale — **souillons** v. souiller.

Soulier chaussure — **soûliez** v. soûler — **souiller** (à ll mouillées) salir — **sous-lier, liais.**

Souloir avoir coutume — **sous-louèrent** v. sous louer.

Soupape — **soupa peu** — **soûl pas peu** — **sous pape.**

Soupcon doute — **soupesons** v. soupeser — **sous pesons**

Soupe potage — **soupe** v. souper — **sous peu.**

Sourcier qui découvre des sources — **sourciller** remuer les sourcils — voir le dict. d'hom. gén.

Sourd n., salamandre — **sourd** adj., qui n'entend point — **sourd** v. sourdre : jaillir.

Souris sourire — **souris** petit rongeur — **souris, t** v. sourire — **sous riz** — voile **sous ris.**

Sous voir **Sou** — **soue** — **soûl** — **Soult** mar. de Fr.

Spath m., un minerai — **spathe** f., involucre de fleur.

Spéculaire pierre transparente — **spéculèrent** v. spéculer — **ce P qu'eut l'air.**

Sphère globe — **se faire** — **se ferre, nt** v. se ferrer.

Sport la chasse, les courses — **se porte, nt** se porter.

Squame coquille — **secouâmes** v secouer.

Square place publique — **secouèrent** v. secouer.

Stalle d'église — **Stael** madame de, cél. écrivain — **Stahl** médecin allemand.

Stance de vers — **se tancent** se tancer.

Statuaire sculpteur — **statuèrent** v. statuer.

Statue figure — **statue** v. statuer — **statut** loi.

Stigmate marque que laisse une plaie — **stigmate** tête du pistil — **stigmates** organes ext. de la respiration des insectes.

Stipendiaire a solde — **stipendièrent** v. stipendier.

Stipule d'une feuille — **stipule** v. stipuler : convenir.

Stras verre qui imite le diamant — **strasse** bourre, rebut de la soie — **Strauss** cél. mus. et compositeur allemand — **se trace** — **Straz** v. de Bohême.

Style instr. à écrire — **style** de cadran solaire — **style** d'écrire — **style** d'architecture : style gothique, de la Renaissance, etc. — **style** v. styler : dresser, former — **c'te île** cette île.

Styler fermer, dresser — **stylet** poignard.

Suaire linceul de mort — **suèrent** v. suer.

Subit soudain — **subi, s, t, it** v. subir.

Sublime haut, élevé — **sublime** v., volatiliser.

Succin ambre jaune — **succinct** court.

Sucon d'enfant — **suçons** v. sucer.

Sucrier vase à sucre — **sucriez** v. sucrer.

Sud un des quatre points cardinaux — **sue** v. suer — **Sue** Eugène, cél. romancier fr. — **su, s, t, sût** v. savoir — **Sue** île du détroit de Tomès.

Suie de cheminée — **suis** v. être — **suis, t** v. suivre.

Suin scorie sur le verre en fusion — **suint** humeur du corps des bêtes à laine.

Suisse habitant de la **Suisse** contrée d'Europe — **suisse** portier — **suisse** usurier — **suisse** écureuil de terre — **suisse** poisson : le lencisque commun — **suisse** petit fromage blanc — **suis, suit ce.**

Suivant prép., d'après — **suivant** adj. et n. — **suivant** v. suiver : suiffer — **suivant** v. suivre.

Sujet cause — **sujet** adj., assujetti, astreint — **sujet** cadavre que l'on dissèque — **sujet** motif d'une conversation, d'un drame.

Sur prép., dessus — **sur** adj., aigre — **sûr** adj., certain — **surent** v. savoir.

Surdos de cheval, Sureau — **sur dos, eau** etc. ; voir le dict. d'hom. gén. par le même auteur.

Surestimation, Surévaluation estimation, évaluation excessive — **sur estimation, évaluation,** évaluation, estimation faite.

Surface superficie — **surface** l'ext. d'un corps — **surfasse, es, ent** v. surfaire — **sur face.**

Surfaix sangle de selle de cheval — **surfait** v. surfaire.

Sureau arbre — **suros** tumeur sur la jambe du cheval **sur eau** — **sut rho** lettre de l'alph. grec.

Surfaire — **sur fer** — **sut refaire.**

Surtout adv., principalement — **surtout** vêtement — **surtout** pièce d'orfèvrerie d'une table de repas d'apparat — **surent tout.**

Survie état de celui qui **survit** v. survivre.

Sus prép., sur — **suce** v. sucer — **susse, es, ent** v. savoir — **sus** interj., pour exciter, exhorter.

Sylvain adj. des bois — **Sylvains** Divinités fabuleuses des forêts — **sylvain** genre d'insectes — **sylvains** famille d'oiseaux — **sylvain** espèce de papillon — **s'il vint** v. venir — **Sylvain** n. p.

Symétriser — **s'y maîtriser** — **si maître Isée** cél. rhéteur grec — **six mêtres** — **s'y mettre.**

T

T lettre de l'alph. — **taie** d'oreiller — **tes** adj. pos. — **thé** à boire — **tais, t** v. taire — **têt** crâne — **têt** tesson — **taie** tache de l'œil — **Tey** paroisse d'Angleterre — **Tay** riv. d'Écosse — **t'es** tu es — **t'est, t'ai, t'aies, t'aient** v. avoir — **té** de fortifications — **T** équerre ou double équerre de fer en forme de la lettre T — **té** terme de chirurgie : bandage en T — **T** euphonique va-t-il, aime-t-il — **T** abréviatif T. P. travaux publics, T. Thomas, etc.

Et suivant l'épellation moderne **te—theu** teugue ou tuque de tête, gaillard de navire — **t'eus, t'eut** voir **Euh** à la note au bas de la page.

Ta adj. poss. — **tas** amas — **tas** enclume — **t'as** tu as — **t'a** v. avoir — **ta** coup de baguette sec sur une caisse de tambour — **Taw** riv. d'Angl.

Tablée de personnes — **tabler** ses calculs, les baser sur un évènement — **Tabley** canton d'Ang'.

Tablier de femme, etc. — **tablier** de pont : plancher — **tabliez** v. tabler.

Tac sorte de gale du cheval, chien, mouton, etc. — **tac** triton, salamandre aquatique — **taque** v. taquer : égaliser les lettres d'une forme au moyen du taquoir

Tache souillure — **tâche** ouvrage — **Tasch** v. de l'Asie.

Tacher souiller — **tâcher** s'efforcer — **Taché** n. p.

Taie voir **T** — **tes** — **tait** — **Tay** — **têt** — **té** etc.

Taille tranchant d'une épée — **taille** stature — **taille** v. — **t'ailles** v. aller.

Tain étain — **teint** du visage — **teint** v teindre — **tins, tint** v. tenir — **tin** billot de bois sous la quille d'un navire en chantier, sous un tonneau — **thym** plante odoriférante — **Thain** v. de Fr. — **Tain** v. de Fr. — **tain** étain pour glaces, miroirs.

Taire ne pas dire, cacher — **terre** la, le sol — **t'erres** v. errer — **ter** (latin) trois fois — **Ter** riv. d'Espagne (Bonnange)

Talent poids chez les Grecs, monnaie — **talent** aptitude — **talant** v. taler : blesser, froisser — **tallant** v. taller : pousser des rejetons — **t'allant** v. aller.

Talle de plante — **tale** v. taller : blesser.

Talion peine du, punition pareille à l'offense — **talions** v. taler — **taillons** v. tailler (à ll mouillées) — **Taillon** n. p. — **t'allions** v. allier — **t'allions** v. aller — **taillions** v tailler.

Talon du pied — **talons** v. taler — **tallons** v. taller : former une talle — **t'alons** v. aller.

Tamarin fruit du tamarinier — **tamarin** ouistiti: singe de la Guyane — **Tamar** v. d'Aus. **Ain** v. de Fr.

Tambour caisse sonore — **tambour** de porte d'entrée — **tambour** d'horloge — **t'embourres** v. emboureer: garnir de bourre — **t'en bourre, es, ent** v. bourrer

Tamisier fabricant de tamis — **tamisiez** v. tamiser: passer au sas — **Tamise** v. — **Tamise** fleuve d'Angl. — **ta mise.**

Tampon bouchon de bois, plus. autres sig. — **tampons** v. tamper un métier à friser les étoffes : insérer des tampes.

Tan écorce de chêne, etc. — **tant** adv. — **temps** délai **temps** beau — **tend** v. tendre — **t'en.**

Tanant le cuir — **tannant** qui importune.

Tanne tumeur — **tanne** v. tanner le cuir — **tanne** v. tanner : ennuyer — **Thann** v. de Fr.

Tanné couleur du tan — **tanner** v., importuner.

Tante sœur de mère — **tente** à camper — **tente** v. tenter : essayer, etc. — **tenter** tentation.

Taon mouche — **thon** poisson — **ton** adj. poss. — **tond** v. tondre — **t'ont** v. avoir — **ton** de la voix — **ton** en musique — **ton** la mode — **Thone** v. de Savoie.

Tapis de table, de plancher — **tapis, t** v. tapir : blottir.

Tapir mammifère — **tapir** se, v., se cacher courbé, ramassé.

Taraud de cheville de fer — **tarots** sorte de cartes à jouer — **Taro** riv. du Nord de l'Italie.

Tard adv., se lever tard — **tard** sur la fin de la journée **tare** défaut, déchet : poids des caisses, sacs, etc

Tas voir **Ta** — **t'as, t'a** etc:

Tasse à boire — **tasse** v. tasser — **Tasse** le, illustre poète italien — **Tasse** poète italien.

Taupe petit animal — **tope !** interj., volontiers — **tope** v., consentir.

Taupin sorte de coléoptère — **taupin** soldat de mil. fr.

Taure jeune vache — **tore** grosse moulure — **tors** adj, tordu — **tort** contre le droit — **tord, s** v. tordre — **Torre** n. p. — **Taur** vil. du Tyrol.

Taux prix — **tôt** adv., vite — **taud** tenture sur un navire — **tau** lettre de l'alph. grec — **tau** (Littré) sorte de sceptre égyptien — **tau** terme de blason — **tau** instr. en forme de tau grec que plusieurs divinités égyptiennes tiennent à la main — **tau** espèce de phalène : papillon nocturne (Bon.)

Te pron. pers., tu — **theu** teugue ou tuque de tête, gaillard de navire — **t'eus, t** v. avoir (voir **Euh !** en note au bas de la page)

Te-Deum — **t'aider homme.**

Teigne insecte destructif — **teigne, es, ent** v. teindre — **teigne** sorte de gale qui vient à la tête, et à l'écorce des arbres.

Teille écorce du chanvre — **teille** seconde peau des jeunes tilleuls — **Theil** v. de Fr. — **t'aies.**

Teinte nuance — **tîntes** v. tenir — **tinte** v. tinter : la cloche tinte quand le battant ne frappe que d'un côté — **teinte** v. teinter : colorier....

Tel, le adj., **Tell** Guillaume — **Tell** région de l'Algérie — **tael** unité de poids et de monnaie usitée dans le Sud de l'Asie — **Tell** canton de la Pa.

Télégramme — telle aigre âme.

Télégraphiquement — tel est graphiquement.

Tenaille de forgeron — **tenaille** v. tenailler : torturer un criminel avec des tenailles brûlantes.

Tenaillon de demi lune : terme de fortif. — **tenaillons** v. tenailler.

Tendon extrémité du muscle — **tendons** v. tendre.

Tendre v , bander — **tendre** v., aller vers, aboutir à — **tendre** adj., facile à couper — **tendre** un piège.

Tendron bourgeon — **tendrons** v. tendre — **tendrons** cartilages de veau.

Tendu adj., esprit tendu, corde tendue — **tendue** n. f., lieu où l'on tend des pièges pour prendre les oiseaux

Teneur texte d'un écrit, d'un acte — **teneur** de livres.

Tenon et mortaise — **tenons** v. tenir.

Tenson f., dispute, poésie en dialogue — **tançons** v. tancer.

Tension état de ce qui est tendu — **tancions** v tancer : réprimander.

Tente à camper — **tante** sœur de père ou de mère — **tente** v. tenter, trois sig. — **t'ente** v. enter.

Tenter essayer — **tenter** couvrir d'une tente — **tenter** soumettre à la tentation — **tantet** petite quant.

Tenu adj., soigné — **tenue** maintien — **tenue** des assises

Ter voir **Taire** — **terre** — **t'erres** etc.

Tercer ou **Terser** un champ : donner un troisième labour — **tercet** stance de trois vers.

Terme limite, fin — **thermes** bains — **terme** de statuaire : figure d'homme ou de femme terminée en gaine — **Terme** chez les Romains : divinité en forme de borne, limitant les héritages — **terme** mot, expression — **Thermes** mar. de Fr.

Terne sans éclat — **terne** au jeu de loto, etc.

Terre voir **Taire** — **ter** — **t'erres** etc.

Terrier trou de lapin, etc. — **terriez** v. terrer un arbre.

Terser voir **Tercer** — **tercet**.

Tes voir **T** — **taie** — **té** — **têt** — **Tey** — **t'aies** etc.

Test enveloppe solide des crustacés et des testacés — **test** épreuve — **teste** v. tester.

Testateur — **t'es ce tâteur.**

Teston ancienne monnaie de Fr. — **testons** v. tester.

Têt voir **T** — **tais, tait** — **t'es** — **t'est** — **taie** etc.

Tête crâne — **tète** v. teter — **tette** des animaux.

Teton mamelle — **teuton** germain — **t'eut-on**.

Tétras coq de bruyère — **tèteras** v. téter.

Thé voir **T** — **tes** — **Tay** — **t'aient** — **têt** etc.

Thème sujet — **t'aime, es, ent** v. aimer.

Théologie — **thé, t'es, taies au logis.**

Théorie d'une science — **théorie** députation solennelle des Athéniens à Delphes ou à Délos.

Théophilanthrope aimant Dieu et les hommes — **Théot** (Catherine) **filant trop peu.**

Thermidor onzième mois de l'année républicaine en France — **t'ai remis dehors.**

Thésauriser amasser de l'argent — **thèse aux risées.**

Thèse prop. à discuter — **taise, es, ent** v. taire — **Thèze** v. de Fr. — **Theiss** riv. de Hongrie.

Thon voir **Taon** — **ton** — **tond** — **t'ont** etc.

Thym voir **Tain** — **teint** — **tint** — **tin** etc.

Tic affection nerveuse — **tic** habitude ridicule — **tique** insecte — **tioue** v. tiquer : avoir un tic.

Tien à toi — **tien** le, pron. poss. — **tiens, t** v. tenir.

Tierce en musique — **tierce** soixantième de seconde — **tierce** série de trois cartes — **tierce** v., donner un troisième labour — plus. autres sig.

Tierceron arc angulaire de voûte gothique — **tierceront** v. tiercer — voir le dict. d'hom. gén.

Tiers troisième partie —**tillèrent** v. tiller le chanvre — **Thiers** illustre homme d'état et historien fr. — **Tniers** v. de Fr. — **'tit** (petit) **hère.**

Tillac le pont d'un navire — **'tit yac** pavillon angl., **yack** ou **yak** buffle, **yacht** (yak) bâtim. d'agrément

Timbre cloche — **timbre** de poste — **timbre** de la voix, d'un instr. de mus, d'une cloche.

Timbré un peu fou — **timbrer** du papier, une lettre.

Tique voir **Tic.**

Tir au fusil — **tire** v., haler — **tire** v., du canon — **tire** de la, au Canada — **Tyr** v. de la Phénicie.

Tirailleur — **'tit railleur** — **t'iras, tira ailleurs.**

Tirant de fer — **tirant** v. tirer — **tyran** prince autocrate — **t'y rend, s** — **tire en** — **tirant** d'eau d'un navire — **tirant** de bourse, de botte — **tyran** oiseau du genre faucon (Littré)

Tire-botte — **t'y rebotte.**

Tirer plus. sig. — **tiret** trait à parenthèse, etc.

Tison de feu — **tisons** v. tiser : attiser (Littré)

Toi pron. pers. — **toît** de bâtisse — **toua, as, ât** v. touer.

Toison laine de mouton — **toisons** v., mesurer.

Tombe de sépulture — **tombe** v. tomber.

Ton voir **Taon — thon — tond — t'ont** etc.

Tondre la laine — **tondre** bois pourri ; sec : amadou naturel.

Tonique adj. et n. m.: remède — **tonique** adj. et n. f. : terme de musique — (voir le dict.)

Tonne futaille — **tonne** v. tonner.

Tonneler prendre des perdrix à la tonnelle, au filet — **tonnelet** petit tonneau.

Tope voir **Taupe — tope** v. consentir.

Toque coiffure — **toque** plante — **toque** espèce de singe - **toc !** interj. — **toque** v. toucher, frapper — **tôt, taux que.**

Toquer frapper, heurter — **toquet** bonnet d'enfant.

Torche flambeau — **torche** v., essuyer.

Torchère candelabre — **torchèrent** v. torcher.

Torchon à vaisselle, etc. — **torchons** v., essuyer.

Tore voir **Taure — tort — tord — tors** etc.

Torse m., buste d'une statue — **torse** adj., tordue : colonne, moulure torse.

Tortille allée étroite et sinueuse d'un parc — **tortille** v., tortiller : tordre.

Tortillon bourrelet de tête à porter des fardeaux — **tortillons** v. tortiller — **tortillon** coiffure de paysane

Tortillère tortille n. — **tortillèrent** v. tortiller.

Tortu bossu — **tortue** amphibie — **tortue** v. tortuer : rendre tortu — **tords-tu.**

Tôt voir **Taux** — **tau** — **taud** etc.

Touche de clavier de piano — **touche** n., manière de toucher un instr. de mus., un tableau.

Toue sorte de bateau — **toue** v. touer : remorquer — **tout** totalité — **tout** adv., entièrement — **toux** de poitrine — **tou-tou**, chien dans le langage des enfants — **Thou** de, magistrat français a laissé une "Histoire de son temps."

Toupillon petit toupet — **toupillons** v., tourner.

Tour forteresse, etc. — **tour** promenade, etc. — **Tours** v. de Fr. — **tourd** sorte de poisson de mer — **tour** d'adresse — **tour** clocher — **tour** circuit.

Tourmente tempête sur mer — **tourmente** v.

Tournée visite — **tourner** autour de — **tourner** faire tourner une meule, etc. — **Tournay** v. de Belgique — **Tournay** v. de Fr. — **tout renaît.**

Tournoi fête militaire de la chevalerie — **tournoie** v. tournoyer — **tournois** livre tournois : fabriquée à Tours — voir le dict. d'hom gén.

Tout, Toux voir **Toue** — de **Thou** etc.

Trac allure — **trac** piste d'une bête — **traque** action de traquer — **traque** v. traquer : voir le dict.

Trace vertige, impression — **trace** v. tracer un chemin — **Thrace** contrée au Nord de la Grèce : aujourd'hui la Bulgarie et la Roumélie — les **Thraces** habitants de la Thrace.

Traduire d'une langue en une autre — **traduire** en justice — se **traduire** être exprimé.

Train allure — **train** brancard de voiture — **trin** terme d'astrologie — **train** d'artillerie, etc.

Traînée de poudre etc. — **traîner** tirer après soi.

Trait dard — **trait** ligne — **trait** action — **trait** tiré à la filière — **trait** v. traire — **très** adv. — **trait** du visage — **trait** avaler d'un seul — **trait** traction d'une voiture, etc. — **trait** lanière, corde par laquelle les chevaux traînent une voiture — **trait** autres sig. (Littré)

Traite étendue de chemin qu'on fait sans s'arrêter — **traite** lettre de change — **traite** v. traire — **traite** v. traiter un sujet, discuter — **traite** v. traiter : négocier — **traite** v traiter : soigner — **traite** v. traiter : régaler.

Traité ouvrage — **traiter** un sujet — **traiter** négocier — **traiter** régaler — **traiter** soigner par un médecin, etc.— voir le dict. d'hom. gén.

Trame d'une étoffe — **trame** v. tramer un complot.

Tranchant fil d'un couteau, d'une épée — **tranchant** adj.. qui coupe — **tranchant** v. trancher.

Tranchée dans le sol — **tranché** adj., net et distinct — **trancher** couper, résoudre — **tranchet** outil à trancher le cuir — voir le dict. d'hom. gén.

Trans prép. lat., à travers — **transe** frayeur.

Trappe de cave — La **Trappe** ordre religieux.

Traque voir **Trac.**

Traquer un voleur, une bête féroce — **traquet** de meule à blé — **traquet** petite soupape d'un moulin — **traquet** piège qu'on tend aux bêtes puantes — **traquet** petit oiseau.

Travail ouvrage fait ou à faire — **travail** machine à ferrer les chevaux — **travaille, es, ent** v.

Traverser passer, passer à travers—**traversée** de la mer

Trayon de pis de vache, de chèvre — **trayons** v. traire.

Trébucher faire un faux pas — **trébuchet** piège à oiseau — **trébuchet** balance-

Tremblaie lieu planté de trembles — **trembler** être agité — **Tremblay** n. p.

Tremble arbre — **tremble** v. trembler.

Trempée volée de coups — **tremper** mouiller.

Très voir **Trait.**

Tri trois — **tri** triage — **tri** au jeu d'hombre — **trie** v trier — **tri**-tri oiseau — **Trie** v. de Fr.

Triaire soldat du troisième rang — **trièrent** v. trier.

Tribu du peuple — **tribut** contribution.

Tripotée volée de coups — **tripoter** mêler, brouiller, remuer.

Troc échange — **troque** v , échanger.

Trochée m., pied de vers : une longue et une brève — **trochée** f., touffe de rameaux, repoussés : voir le dict. — **trochet** bouquet de fleurs, de fruits.

Trois nombre — **troua** v. trouer — **Troie** v. de l'Asie Mineure — **Troyes** v. de Fr.

Trompe d'éléphant — **trompe** v. — **trompe** coquille — **trompe** trompette.

Trop adv. — **trot** d'un cheval.

Trotte espace de chemin — **trotte** v., aller le trot.

Trou ouverture — **troue** v., percer.

Trouée dans une baie — **trouer** v., forer.

Trouvère troubadour — **trouvèrent** v. trouver.

Truc adresse, habileté — **truc** wagon à colis.

Tu pron. pers. — **tue, es, ent** v. tuer — **tu, tus, tut, tût** v. taire.

Tulle étoffe légère — **Tulle** v. de Fr.

Turc de Turquie — **turc** ver entre le bois et l'écorce de certains arbres.

Tuteur d'enfants — **tuteur** perche qui soutient un jeune arbre.

Tyran voir **Tirant** — **t'y rend, s — tire en.**

U

U lettre de l'alph. — **eu, eus, eut, eût** v avoir — **hue !** terme de charretier — **hue** v. huer — **us** et abus (Littré) — **U** fer à U, en forme de la lettre U — **U** abréviatif : E. **U.** Etats-Unis — **U** membre d'U ouvrage de treillageur : larmiers et bandeaux à compartiments en forme de la lettre U ou V.

Un nombre — **un** adj., indivisible — **Huns** peuple barbare.

Une nombre — **une** indivisible — **hune** de mât

Uni sans inégalités — **uni** sans ornements — **uni, s, t, it** v. unir : joindre — **unir** aplanir.

Uniforme de soldat, etc. — **uniforme** adj., sans variété.

Unipersonnel — une y perd son aile.

Unisexuel — une y sait que suer le guérira, fera mourir

Unisson accord de plusieurs voix ou instruments — **unissons** v. unir — **unissons** v., réunir.

Universalité — un hiver s'aliter, salit, s'allie tes

Université, aire — un hiver citer, s'y tait, si tes ; citèrent, s'y taire, Cythère île de la mer de Crète.

Urinaire voies urinaires — **urinèrent** v. uriner.

Us usages — **eussent** v. avoir — **Hus** Jean, un des précurseurs de la Réforme.

Usé banal — **usé** affaibli — **user** se servir, consommer — **user** épuiser — **user** n., d'un bon user.

Usure dépérissement, long usage — **usure** intérêt au-dessus du taux fixé.

Usurpation action d'usurper — **usure, passion.**

Ut de la gamme — **eûtes** v. avoir — **hutte** cabane.

V

V lettre de l'alph. — **vais** v. aller — **vêt, s** v. vêtir — **Véies** ancienne ville d'Etrurie — **vae** victis (locution latine) : malheur aux vaincus — **V** dans la numération romaine, vaut 5 et avec un trait dessus $\overline{V}$ 5000 — **V** abréviatif pour veut, verset, Victoria; V. E. Votre Eminence ; V. S. votre serviteur ; S. V. P. s'il vous plait ; **V** lingual, terme d'anatomie.

Et suivant l'épellation moderne **ve** — **veux, veut** — **vœu** promesse.

Vagon voiture — **vaguons** v. vaguer : errer çà et là — voir **Wagon.**

Vague de la mer — **vague** douteux — **vague** v. vaguer : errer.

Vaillant adv., ce que l'on possède — **vaillant** adj , valeureux.

Vain inutile — **vain** orgueilleux — **vin** à boire — **vins, vint, vînt** v. venir — **vingt** nombre — **vainc, s** v. vaincre.

Vaine adj., plus. sig. — **veine** de sang — **veine** de beau temps — **veine** v. veiner à l'imit. du marbre.

Vair fourrure blanche et grise — **ver** de terre — **vers** prép. — **vert** couleur — **verre** à boire — **vers** écrit cadencé — **vert** non mûr — **vair** terme de blason : pelage de l'écureuil — **waire** (prononcez ver) perches en chêne dépouillées d'écorce — **Vert** cap de l'Afrique — **Vergt** v. de Fr.

Vairon yeux vairons : de couleur différente — **verrons, t** v. voir — **vairon** petit poisson.

Val vallée — **valent** v. valoir.

Valet serviteur — **valet** instr. de menuisier — **vallée** entre deux montagnes — **valais, t, valez** v. valoir — **Valais** ou **Vallais** grande vallée de la Suisse.

Vallon petite vallée — **valons** v. valoir voir **Wallon**.

Van à nettoyer le grain — **vend** v. vendre — **vent** air en mouvement — **Van** ville de la Turquie d'Asie — **Vans** les, v. de Fr.

Vanne d'écluse — **vanne** v. nettoper le grain — **Vanne** riv. de Fr. — **Vannes** v. de Fr.

Vanter louer — **venter** faire du vent.

Vapeur f., de la vapeur — **vapeur** m., bateau à vapeur.

Varenne terrain inculte — **Varennes** v. de Fr.

Vase bourbe — **vase** vaisseau.

Veau de vache — **vaux, t** v. valoir — **Vaud** canton Suisse — **vaux** pluriel de val — **vos** adj. poss., à vous — **vau** ou val, vallon — **vau** place où le blé manque (Bonnange)

Veine voir **Vaine** — **vennes** Vannes v. de Fr.

Vent voir **Van** — **Van** v. forte sur le lac **Van** Turquie d'Asie.

Vente action de vendre — **vente** v. venter : faire du vent — **vante** v., louer — **vente** section de forêt qui vient d'être coupée.

Venter faire du vent — **vanter** louanger.

Venu adj., réussi — **venu** adj., arrivé — **venue** croissance : arbre d'une belle venue — **venu, s** v. venir.

Vêpre le soir — **vêpres** partie de l'office divin.

Ver voir **Vair** — **vers** — **vert** — **verre** etc.

Verbe terme de grammaire — **verbe** ton de voix — le **Verbe** incarné — **verbeux.**

Verrat pourceau — **verra. s** v. voir — **verre à** boire.

Verre voir **Vair** — **vert** — **ver** — **Veyre** vil. de Fr.

Verrée plein un verre — **verrez** v. voir.

Verrier qui fait ou vend des verres — **verriez** v. voir — Le **Verrier** cél. astronome fr.

Versant d'un terrain — **versant** sujet à verser.

Verse sinus-verse — **verse** v. verser — à **verse**

Versé expérimenté — **verser** tomber sur le côté, tomber de voiture — **verser** répandre, épancher — **verset** de la bible, etc. — **verser** en parlant d'une embarcation — **Versetz** v. forte de la Hongrie.

Verseau signe du zodiaque — **verso** revers d'une feuille.

Version traduction — **version** manière de raconter un fait — **versions** v. verser — un **vert sillon.**

Vert voir **Vair** — **vers** — **ver** — **verre** etc.

Vesce plante fouragère — **vesse** de loup : sorte de champignon — **vesse** n. et v.

Veule adj., mou, faible — **veulent** v. vouloir.

Vèse ou **Vèse** (Bescherelle) cornemuse—**Vaise** v. de Fr.

Vœu promesse — **vœux** en religion, prononcer ses vœux — **veux. t** v. vouloir.

Vibrion genre d'infusoires — **vibrions** v. vibrer.

Vice défaut — **vice** fonction : vice président — **vice-roi** — **visse, s, nt** v. voir — **vis** de bois, de métal — **visse, es, ent** v. visser.

Vice-Chancelier, Consul, Consulat, Doge, Gérant, Légat, Président, etc — **vit ce chancelier consul** etc.

Victimaire celui qui dans les sacrifices frappait la victime — **victimèrent** v. victimer : rendre victime, ridiculiser — la **victime erre.**

Vide adj., bourse vide — **vide, es, ent** v. vider.

Vie la, existence — **vis, vit, vit** v. voir — **vis, vit** v. vivre — **Vie** riv. de Fr. (Lip.)

Vienne capitale de l'Autriche — **Vienne** riv., dépt. et v. de Fr. — **vienne, es, ent** v. venir — **vienne** lame d'épée fabriquée à Vienne en Dauphiné — **vienne** un des noms de la plante clématite.

Vil, e méprisable — **ville** de Paris — **vit le.**

Vin voir **Vain** — **vins, vint** —**vingt, vainc, s** etc.

Vinée récolte de vin — **viner** additionner les vins d'alcool — **Vinay** v. de Fr.

Vingt voir **Vain** — **vint** — **vainc** — **vin** etc.

Violat adj.. miel, sirop violat, où il entre de l'extrait de violette — **viola, as, ât** v. violer.

Viole instr. de musique — **viole** v. violer — **viol** action de violer : attentat à la pudeur.

Violent impétueux — **violant** v. violer.

Violente mort — tempête **violente** — **violente** v. violenter : contraindre

Violer enfreindre — **violer** faire violence à, attenter à la pudeur — **violet** de couleur violette.

Violette fleur — **violette** couleur.

Violon instr. de musique — **violons** v. violer.

Vire, s, nt v. voir—**vire, s, nt** v. virer—**Vire** v. etr. de Fr.

Vis voir **Vice** — **visse, es, ent** etc.

Visa chose vue, formule, signature qui rend un acte authentique — **visa** v. viser : avoir en vue.

Vision acte de voir par l'imagination — **visions** v. viser.

Vison espèce de martre — **visons** v. viser.

Vite prompt — **vite** adv., promptement — **vîtes** v. voir.

Vitré adj., humeur, électricité vitrée — **vitrer** poser des vitres — **Vitré** v. de Fr.

Vive ! exclamation v. vivre — **vive** adj., vif — **vive, es, ent** v. vivre — **vive** poisson de mer.

Vivre nourriture — **vivre** v.. être en vie, exister.

Vœu promesse à Dieu — **veux, veut** v. vouloir.

Vogue réputation, faveur publique — **vogue** la galère, v voguer — **vos gueux.**

Voie chemin — **voie** moyen — **voix** de l'homme — **vois t, ent** v. voir — **voua, s, ât** v. vouer — **voix** suffrage, vote — **Void** v. de Fr.

Voilà prép. — **voila** v. voiler — **vois la, là.**

Voile de visage — **voile** de navire — **voile** v. voiler : cacher — **vois-le** — **voua** le — **Voel** lac d'Ecosse.

Voir par les yeux — **voire** adv., même — **vouèrent** v. vouer — voir le dict. d'hom. gén. par le même auteur.

Vol d'oiseau — **vol** action de dérober — **vole** v. voler dans l'air — **vole** v. voler : dérober — **vole** n. f., au jeu de cartes — **Vohl** v. d'Alî et n. p.

Volant jouet d'enfant — **volant** roue d'élan — **volant** d'un moulin à vent — **volant** adj. et v. voler.

Volée d'oiseaux — **voler** dérober — **voler** en l'air — **volet** de fenêtre — **volet** boussole portative — **volet** nénuphar : plante aquatique — **volet** autres sig. (Littré) — voir le dict. d'hom. gén.

Volter faire volte face — **voleter** voler à reprises comme les jeunes oiseaux — **volter** mesurer au volt l'électricité — voir le dict. d'hom. gén.

Volume livre relié ou broché — **volume** étendue.

Vos voir **Veau** — **vaus, t** — **vaux** — **Vaud** etc.

Vous pron. — **voue, es, ent** v. vouer.

Voyer des routes — **voyais, t, ent** v. voir — **voyez** — **Voyer** n. p.

Vrille outil à forer : percer — **vrille** filament spirale des plantes.

Vu prép , eu égard à — **vue** la — **vu, vue** v. voir — **vu** que, loc. conj. — **vu** n. m. au vu et au su de tout le monde–**Vught** ou **Vugt** ou **Vuht** vil. des Pays-Bas

W

W lettre de l'alph. : double vé — **w** espèce de papillon — **w** poinçon d'acier au bout duquel est gravé un w — **W** abréviatif pour Wisconsin, Washington, Wellington ; de weight (angl.) poids : C. **W**t. hundred weight – quintal.

Wacke ou **Wake** (prononcé vak) terme de minéralogie : substance entre le basalt et l'argile—**vaque** v. vaquer

Wagon (vagon) sorte d'écluse portative employée dans les égoûts — **wagon** tuyau en brique pour cheminée — **vagon** voiture employée dans les trains de chemin de fer — **vaguons** v. vaguer : errer çà et là.

Waire (prononcé ver) perches en chêne dépouillées d'écorce — voir **Vair — vert — vers — verre.**

Wallon (valon) habitant des provinces méridionales de la Belgique c. à d. de celles qui sont entre l'Escaut et la Lys — le **Wallon** langue de ces provinces — **valons** v. valoir — **vallon** petite vallée.

Whisky eau de vie — **wiski** cabriolet — **ouïsse qui** v.

Writ terme angl. de droit : ordonnance, acte judiciaire — **rite** de l'Eglise — **rîtes** v rire.

X

X lettre de l'alph. — **x** poinçon en acier au bout duquel est empreint un x — **Hick's** village du comté de Grenville, Canada — **Hix** canton de l'Arkansas, E. U. d'Am. (Lippincott — **Hicks** ville, village de plusieurs des états unis de l'Am. — **x** est employé en algèbre pour désigner une quantité inconnue — **x** dans la numération romaine vaut 10 ; XX, 20 ; XXX, 30 ; XL, 40 ; LX, 60 ; XC, 90 ; CX, 110 — **x^{t}** chez les Anglais, signifie Christ ; X mas est le christmas des Angl.

x donne aussi **kse—que ce—que se—que ceux.**

Xanthe m., crustacé — **xanthe** m., plante — **Xante** île de la Grèce — **Xanthe** cours d'eau de la Troade, le même que le Scamandre — **'xempte** v. exempter — **que sentent — que sans te.**

Xemple semple de métier à tisser les étoffes de soie — **'xemple** exemple.

Xéres (kérès) — les **quais, rets, raies** etc., **se — Cair est ce — qu'est Retz** (rèce) cardinal.

Xylon cellulose de.. — **que si l'on — 'xilons** exilons.

Xyste genre de diptère — **'xiste** (existe) v. exister — **xyste** portique couvert chez les Grecs : terme d'antiquité — **que si c'te — six,** te

Y

Y lettre de l'alph — **y** sorte de papillon — **y** poinçon d'acier au bout duquel est emprunt un y — **y grée que — Y** abréviatif pour Yttrium — **y** est employé en algèbre, pour indiquer une seconde quantité inconnue, comme x et z le sont pour signifier une première, une troisième inconnue.

Y adv., là — **I** lettre de l'alph. — **hie** instr. lourd à enfoncer les pavés.

Yac ou **Yak** partie du pavillon anglais située à l'angle sup. de la gaine — **yacht** (angl.) bâtiment léger— **yak** ou **yack** buffle — **y a que**.

Xed terme d'astronomie : nom d'une étoile dans la constellation de Pégase — **y aide es ent**.

Yeuse chêne toujours vert — **y use s nt** — **yeux se.**

Yeux plur. d'œil — **y eut** — **Yeu** is de Fr.

Yole petite embarcation étroite — **Io le.**

Z

Z lettre de l'alph. — **z** poinçon d'acier au bout duquel on a gravé un z — **Saïd** nom de la Haute Egypte — **Saïd**-Pacha, vice roi d'Egypte, fils de Mahomet Ali —**s'aide, nt—cède, nt** et autres homonymes imparfaits — **z** est employé en algèbre pour indiquer une troisième inconnue, comme x et y le sont pour désigner une première, une seconde inconnue — **z** abréviatif peut désigner en géographie : zone ; en astronomie : zénith, zodiaque ; en chimie : zinc, zirconium ; de même que **Z** initiale peut désigner Zacharie, Zénobie, Zoïle, etc.

Zamées pommes de pin ... (voir Littré) — **zamet** variété de tulipe.

Zèbre sorte d'âne à robe rayée de brun sur un fonds jaune ou isabelle — **zèbre** v. zébrer : marquer de raies semblables à celles du zèbre.

Zèle ardeur — **Zell** ou **Zelle** v. de Hanovre — **Zell** v. de la Prusse Rhénane — **Zell** village de la Suisse **Zell** v. du grand-duché de Bade — **Zeil** v. de Bavière — voir aussi **sel, selle, scel,** etc et autres homonymes imparfaits, où le son de l's diffère de celui du z, **'s ailes** ses, des ailes.

Zest interj. de négation — **zeste** d'une noix, d'une orange : la cloison, membrane ou pellicule qui sépare les compartiments ou section du fruit — entre le zist et le **zest** : ni bien, ni mal — **zeste** rouge, jaune de l'écorce de l'orange, du citron, extérieure à la partie blanche et amère — **zeste** v. zester : séparer du zeste la partie blanche sous-jacente.

FIN.

13919

LaF.D
B157v

Baillairgé, Charles P.Florent
Vocabulaire des homonymes simples de la
langue française

University of Toronto
Library

DO NOT
REMOVE
THE
CARD
FROM
THIS
POCKET

Acme Library Card Pocket
LOWE-MARTIN CO. LIMITED